

This Page Is Inserted by IFW Operations
and is not a part of the Official Record

BEST AVAILABLE IMAGES

Defective images within this document are accurate representations of the original documents submitted by the applicant.

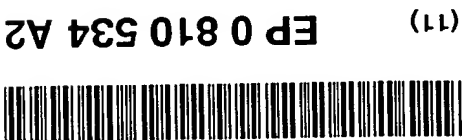
Defects in the images may include (but are not limited to):

- BLACK BORDERS
- TEXT CUT OFF AT TOP, BOTTOM OR SIDES
- FADED TEXT
- ILLEGIBLE TEXT
- SKEWED/SLANTED IMAGES
- COLORED PHOTOS
- BLACK OR VERY BLACK AND WHITE DARK PHOTOS
- GRAY SCALE DOCUMENTS

IMAGES ARE BEST AVAILABLE COPY.

**As rescanning documents *will not* correct images,
please do not report the images to the
Image Problems Mailbox.**

THIS PAGE BLANK (USPTO)



EP 0 810 534 A2

(11)

EUROPEAN PATENT APPLICATION

(51) Int. Cl.⁵: G06F 17/30

(43) Date of publication: 03.12.1997 Bulletin 1997/49

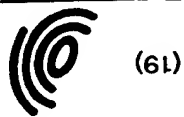
(21) Application number: 97107176.6

(22) Date of filing: 29.04.1997

<p>(72) Inventor: Ikeno, Atsushi 1-chome, Minato-ku, Tokyo (JP)</p> <p>(74) Representative: Kirschner, Klaus Dieter, Dipl.-Phys. Patentanwalt, Soliner Strasse 38 81479 München (DE)</p>	<p>(84) Designated Contracting States: DE FR GB</p> <p>(30) Priority: 13.05.1996 JP 117415/96 13.05.1996 JP 117661/96 14.05.1996 JP 118766/96 14.05.1996 JP 118795/96</p> <p>(71) Applicant: Oki Electric Industry Co., Ltd. Tokyo (JP)</p>
--	---

(54) Document display system and electronic dictionary

(57) A document display system displays the contents of an electronic document. If the user requests dictionary access, the electronic document is modified by attaching invisible dictionary access information to words in the document. The modified document is then displayed, the words to which the dictionary access information is attached being visibly marked. If the user selects a word to which dictionary access information is attached, an electronic dictionary entry for the word is automatically retrieved and displayed.



Europäisches Patentamt
European Patent Office
Office européen des brevets

EP 0 810 534 A2

According to a still further aspect of the invention, the document display system keeps records indicating how frequently different character strings have been

described above. According to a further aspect of the invention, when attaching dictionary access information to an item which already has a hypertext link to another document, the document display system attaches information for generating a menu that allows the user to choose whether to retrieve the other document or look up character strings in the item. If the user selects the item, first the menu is displayed; then, if the user chooses to look up a character string in the item, the dictionary entry of the character string is displayed by one of the methods

According to a further aspect of the invention, when found in the electronic dictionary, it is displayed to the user. According to another aspect of the invention, the dictionary access information comprises dictionary look-up commands. When the user selects a character string to which dictionary access information is attached, the document display system receives and executes a command to look up a corresponding entry in the electronic dictionary. If the corresponding entry is found in the electronic dictionary, it is displayed to the user.

According to yet another aspect of the invention, the dictionary access information comprises dictionary look-up commands. When the user selects a character string to which dictionary access information is attached, the document display system also extracts the corresponding entries from the electronic dictionary and stores each extracted entry as a separate document, which can be retrieved via a hypertext link. The dictionary access information comprises hypertext links to these separate documents.

According to yet another aspect of the invention, the dictionary access information comprises hypertext links pointing to entries in the electronic dictionary. When attaching the above-mentioned link information, the document display system also extracts the corresponding entries from the electronic dictionary and stores each extracted entry as a separate document, which can be retrieved via a hypertext link. The dictionary access information comprises hypertext links pointing to entries in the electronic dictionary.

According to one aspect of the invention, the electronic dictionary is provided with hypertext link information making the entries in the dictionary individually accessible via hypertext links from other documents. In this aspect of the invention, the above-mentioned dictionary access information comprises hypertext links pointing to entries in the electronic dictionary. When attaching the above-mentioned link information, the document display system also extracts the corresponding entries from the electronic dictionary and stores each extracted entry as a separate document, which can be retrieved via a hypertext link. The dictionary access information comprises hypertext links pointing to entries in the electronic dictionary.

The present invention relates to a document display system and an electronic dictionary, more particularly to a document display system that enables words in an electronic document to be looked up easily in an electronic dictionary.

SUMMARY OF THE INVENTION

The problem could be solved by browsing software that incorporated an electronic dictionary internally, but it is not practical to equip such browsing with all the dictionaries that might be required by all potential users, nor is it reasonable to expect a person who purchases browsing software also to pay for a large number of electronic dictionaries, or even for one electronic dictionary. It is furthermore inefficient for each user to have to store a large number of dictionaries on his or her own computer.

When there are many words to be looked up, this can become an itksome and time-consuming process. The problem could be solved by browsing software that incorporated an electronic dictionary internally, but it is not practical to equip such browsing with all the dictionaries that might be required by all potential users, nor is it reasonable to expect a person who purchases browsing software also to pay for a large number of electronic dictionaries, or even for one electronic dictionary. It is furthermore inefficient for each user to have to store a large number of dictionaries on his or her own computer.

Electronic dictionaries can be an extremely useful aid to the comprehension of such documents, but unfortunately, the ease with which a person can proceed from one document to another is not matched by the ease with which the person can look up an unknown word in a document. Conventional systems that display hypertext documents are not designed for displaying entries in electronic dictionaries, so to find the meaning of a word, the user must access the electronic dictionary in the usual manner, by typing the word separately. When there are many words to be looked up, this can become an itksome and time-consuming process. The problem could be solved by browsing software that incorporated an electronic dictionary internally, but it is not practical to equip such browsing with all the dictionaries that might be required by all potential users, nor is it reasonable to expect a person who purchases browsing software also to pay for a large number of electronic dictionaries, or even for one electronic dictionary. It is furthermore inefficient for each user to have to store a large number of dictionaries on his or her own computer.

Among the users of electronic dictionaries are people who retrieve electronic documents from computer networks. The retrieval of such documents has recently been greatly facilitated by the emergence of hypertext. In a hypertext document, certain items (e.g. words) are marked as being linked to other documents, and the user can proceed from one document to another simply by selecting the indicated items with a pointing device. The linking of computer resources throughout the world into a so-called world-wide web, and the commercial availability of software that facilitates browsing through hypertext documents, have brought many users into contact with documents in many languages, and documents on many specialized subjects.

The present invention relates to a document display system and an electronic dictionary, more particularly to a document display system that enables words in an electronic document to be looked up easily in an electronic dictionary.

BACKGROUND OF THE INVENTION

Description

FIG. 1 is a block diagram of a first embodiment of the inverted document display system; FIG. 2 shows part of the contents of the tagged electronic dictionary in the first embodiment; FIG. 3 is a flowchart illustrating the operation of the client device in the first embodiment; FIG. 4 is a flowchart illustrating the operation of the linked document server in the first embodiment; FIG. 5 illustrates the addition of a dictionary mode button to a document; FIG. 6 illustrates the addition of an ordinary mode button to another document; FIG. 7 is a flowchart illustrating the operation of the dictionary linker in the first embodiment; FIG. 8 illustrates part of a result file output by the dictionary linker in the first embodiment; FIG. 9 illustrates part of a result file output by the tagged electronic dictionary; FIG. 10 illustrates an unknown-word entry provided in the tagged electronic dictionary as an alternate method of handling unknown words; FIG. 11 illustrates an alternative result file output by the dictionary linker when a word cannot be found in the tagged electronic dictionary; FIG. 12 illustrates an initial document retrieval display; FIG. 13 illustrates a document retrieved from the display in FIG. 12; FIG. 14 illustrates a further document retrieved by a hypertext link from the document in FIG. 13; FIG. 15 illustrates the document in FIG. 14 displayed in dictionary-access mode; FIG. 16 shows an example of information displayed when dictionary access is performed from the display in FIG. 15; FIG. 17 shows a display obtained from the result file in FIG. 9, illustrating one method of handling unknown words; FIG. 18 shows a message displayed when the alternate method of handling unknown words is employed; FIG. 19 is a block diagram of a second embodiment of the inverted document display system; FIG. 20 is a flowchart illustrating the operation of the dictionary linker in the second embodiment; FIG. 21 is a flowchart illustrating the tag attachment step in FIG. 20; FIG. 22 is a block diagram of a third embodiment of the inverted document display system; FIG. 23 illustrates part of the contents of the electronic dictionary in FIG. 22; FIG. 24 is a flowchart illustrating the operation of the dictionary linker in the third embodiment; FIG. 25 illustrates part of a result file output by the dictionary linker in the third embodiment; FIG. 26 is a flowchart illustrating the operation of the dictionary entry extractor in the third embodiment; FIG. 27 shows an example of information displayed when dictionary access is performed in the third embodiment; FIG. 28 is a flowchart illustrating the operation of the dictionary entry extractor in a variation of the third embodiment; FIG. 29 is a flowchart illustrating the operation of the dictionary linker in this variation; FIG. 30 illustrates part of a result file output by the dictionary linker in this variation; FIG. 31 is a block diagram of a fourth embodiment of the inverted document display system; FIG. 32 is a flowchart illustrating the operation of the linked document server in the fourth embodiment; FIG. 33 is a flowchart illustrating the operation of the dictionary linker in the fourth embodiment; FIG. 34 illustrates part of a result file output by the dictionary linker in the fourth embodiment; FIG. 35 is a flowchart illustrating the operation of the dictionary entry extractor in the fourth embodiment; FIG. 36 is a block diagram of a fifth embodiment of the inverted document display system; FIG. 37 is a flowchart illustrating the operation of the dictionary linker in the fifth embodiment; FIG. 38 illustrates part of a result file output by the dictionary linker in the fifth embodiment; FIG. 39 is a flowchart illustrating the operation of the dictionary entry extractor in the fifth embodiment; FIG. 40 is a block diagram of a sixth embodiment of the inverted document display system; FIG. 41 is a flowchart illustrating the operation of the dictionary entry extractor in the sixth embodiment; FIG. 42 is a block diagram of a seventh embodiment of the inverted document display system; FIG. 43 is a flowchart illustrating the operation of the linked document server in the seventh embodiment; FIG. 44 is a flowchart illustrating the operation of the dictionary linker in the seventh embodiment;

BRIEF DESCRIPTION OF THE DRAWINGS

looked up in the past, or how frequently dictionary access information has been attached to different character strings and how frequently the character strings have been looked up, and decides whether to attach dictionary access information to character strings on the basis of these records. According to a yet further aspect of the invention, the document display system varies the way in which character strings in the modified electronic document are displayed, according to the above records, to help the user decide which character strings to look up.

First Embodiment

Referring to FIG. 1, the first embodiment comprises a client device 1, a linked document server 2, an electronic document store 3, a dictionary linker 4, and a tagged electronic dictionary 5, which are interconnected as shown. The client device 1, linked document server 2, and electronic document store 3 are facilities provided in conventional document display systems. The dictionary linker 4 and tagged electronic dictionary 5 are novel features of the present invention.

Although only one linked document server 2 is shown in the drawing, there may be a plurality of linked document servers 2 located at different sites, each with its own electronic document store 3, dictionary linker 4, and tagged electronic dictionary 5. Each linked document server 2 is accessible from the client device 1 through a communication channel, which may include part of a public telephone network. There may also be multiple client devices 1 disposed in different locations. The client device 1 comprises, for example, a personal computer provided with a client program, such as a browsing program, that interacts with the linked document server 2, thereby enabling the user to enter commands that retrieve and display documents stored in the electronic document store 3. The client device 1 also has a pointing device such as a so-called mouse, with which the user can select individual words, character strings, or other items in the displayed documents.

The client device 1 of course does not have to comprise a personal computer. Any device that enables the user to enter commands, display retrieved documents, and select character strings can serve as the client device 1.

The linked document server 2 comprises, for example, a workstation or computer system equipped with communication functions and software for retrieving electronic document files from the electronic document store 3 and sending these files to the client device 1, and for other functions that will be described below.

The electronic document store 3 comprises, for example, a magnetic or optical disk drive, which may be physically integrated with the linked document server 2, and which stores a plurality of electronic documents in the form of computer-accessible files.

The dictionary linker 4 comprises, for example, a program running on the same workstation or computer as the dictionary linker 4 as the linked document server 2. The function of the dictionary linker 4 in the first embodiment is to refer to the tagged electronic dictionary 5 and add hypertext links to a file provided by the linked document server 2 to the client device 1. The dictionary linker 4 is activated by the linked document server 2.

The tagged electronic dictionary 5 comprises, for example, a file stored on a magnetic or optical disk, or in the memory of the workstation or computer on which the linked document server 2 and dictionary linker 4 operate. The tagged electronic dictionary 5 differs from conventional electronic dictionaries in being provided

Various embodiments of the invention will be described below with reference to the attached drawings.

DETAILED DESCRIPTION OF THE INVENTION

FIG. 45 is a flowchart illustrating the operation of the menu generator in the seventh embodiment; FIG. 46 illustrates part of a document file output by the linked document server in the seventh embodiment; FIG. 47 shows how this document file is displayed by the client device; FIG. 48 illustrates part of a result file output by the dictionary linker and linked document server in the seventh embodiment; FIG. 49 shows how this result file is displayed by the client device; FIG. 50 shows a menu displayed when the user selects a certain button in the display in FIG. 49; FIG. 51 shows the same menu with "message" selected for dictionary access; FIG. 52 is a block diagram of an eighth embodiment of the invention illustrating the operation of FIG. 53 is a flowchart illustrating the operation of the link remover in the eighth embodiment; FIG. 54 illustrates a document displayed by the eighth embodiment in the dictionary-access mode; FIG. 55 is a block diagram of a ninth embodiment of the invention illustrating the operation of FIG. 56 is a flowchart illustrating the operation of the linked document server in the ninth embodiment; FIG. 57 is a flowchart illustrating the operation of the dictionary linker in the ninth embodiment; FIG. 58 illustrates part of a table maintained by the dictionary access tabulator in the ninth embodiment; FIG. 59 is a flowchart illustrating the operation of the dictionary access tabulator in the ninth embodiment; FIG. 60 is another flowchart illustrating the operation of the dictionary access tabulator in the ninth embodiment; FIG. 61 illustrates part of a result file output by the dictionary linker 4 and linked document server 2 in the ninth embodiment; FIG. 62 illustrates the document in FIG. 14 displayed in dictionary-access mode by the ninth embodiment; FIG. 63 illustrates part of a result file output by the dictionary linker 4 in a variation of the ninth embodiment; FIG. 64 is a block diagram of a tenth embodiment of the invention illustrating the operation of FIG. 65 is a flowchart illustrating the operation of the dictionary linker in the tenth embodiment; and FIG. 66 is a flowchart illustrating the operation of the ratio calculator in the tenth embodiment.

other than "Quit," it will be assumed in the first embodiment that the information sent to the linked document server 2 is always either a file descriptor or one particular command, specifically, a tag attachment command. Details will be given later.

Next, the operation of the linked document server 2 will be described. The linked document server 2 repeatedly executes the process shown in FIG. 4. The process starts with the reception of information from the client device 1 (step 200). The linked document server 2 identifies the information as a file descriptor or tag attachment command (step 201). If the information is a file descriptor, the linked document server 2 decides whether the document is a hypertext document (step 204). If the document is not a hypertext document, the linked document server 2 adds a dictionary-mode control item, referred to below as a dictionary-mode button, to the document (step 205). If the document is a hypertext document, 1 (step 206). If the document is a hypertext document, the linked document server 2 sends the document to the client device 1 (step 206) without adding a dictionary-mode button.

If the information received in step 200 is a tag attachment command, the dictionary linker 4 activated in step 203 modifies the provided document by adding dictionary access information. The dictionary access information comprises tags which will be described later. The linked document server 2 then adds an ordinary-mode control item, referred to below as an ordinary-mode button, to the resulting modified document (step 207), and sends the document to the client device 1 (step 206).

The dictionary mode button and ordinary mode button are items that the user can select with the pointing device to switch between a dictionary-access mode and an ordinary mode, at the user's own convenience. These control items can be added to the document in various ways, one of which is illustrated in FIG. 5, which shows part of a document 21 that begins with the words "We draw on vast storehouses...." To add a dictionary mode button to this document, the linked document server 2 adds a line 21 containing the command "/cgi-bin/into_the_dic" in a hypertext reference (HREF) tag, followed by the words "Dictionary mode," then a closing tag (//>). The user sees the words "Dictionary mode." When the user selects these words, the client device 1 sends the character string "/cgi-bin/into_the_dic" to the linked document server 2, "/cgi-bin/into_the_dic" being the tag attachment command mentioned above.

FIG. 6 illustrates the similar addition of an ordinary

Japanese dictionary.

FIG. 2 shows an example of part of the contents of the tagged electronic dictionary 5. The first line in FIG. 2 is an opening tag 11 that anchors a dictionary entry named "storehouse." The next two lines constitute the heading and body of this entry 12, the word "storehouse" appearing as the heading, followed by a Japanese definition of the meaning of the word. The next line is a closing tag 13 indicating the end of the dictionary entry. These tags 11 and 13, incidentally, conform to a well-known hypertext markup language (HTML).

Although the dictionary linker 4 and tagged electronic dictionary 5 may reside in the same workstation or computer system as the linked document server 2 and electronic document store 3, this is not necessary. The dictionary linker 4 can reside in a separate computer system or a specialized system coupled to the system in which the linked document server 2 and electronic document store 3 reside. The dictionary linker 4 and tagged electronic dictionary 5 may also reside in an independent system that is coupled by telecommunication lines to the linked document server 2 and to other linked document servers, making the facilities of the dictionary linker 4 and tagged electronic dictionary 5 available to a plurality of server systems.

Next, the operation of the first embodiment will be described. In the description, the term "electronic document" will sometimes be shortened to "document." The term "hypertext document" will refer to an electronic document having embedded hypertext links pointing either to the tagged electronic dictionary 5 or to another document. The tagged electronic dictionary 5 will also be referred to as a hypertext document. Except for the tagged electronic dictionary 5, documents that do not contain embedded links pointing to other documents will not be described as hypertext documents, even though these documents may be the targets of links from hypertext documents.

First, the operation of the client device 1 will be described. Referring to FIG. 3, when the user accesses the document display system, the client device 1 first displays an initial input screen (step 100), then waits for input from the user (step 101). The input may be a file descriptor requesting an electronic document, or a command such as "Quit." If the "Quit" command is given, access to the document display system is terminated (step 102). File descriptors and commands other than "Quit" generally cause the client device 1 to send information to the linked document server (step 103). The linked document server 2 generally responds by sending back an electronic document, which the client device 1 receives and displays (step 104). After step 104, the process returns to step 101 to wait for further input; for example, for the user to request a further document linked to the document now on display.

Although the user may give various commands

When first activated by the user, the client device 1 sends certain initial information to the linked document server 2. The linked document server 2 responds by sending back the contents of an initial screen like the one in FIG. 12, which the client device 1 displays. At the top of this screen are four buttons marked "Back," "Forward," "Reload," and "Quit." By selecting the "Quit" button with a pointing device, the user enters the "Quit" command described above. When the "Reload" button is selected, the client device 1 sends the linked document server 2 the file descriptor of the document currently on display, causing the linked document server 2 to send the document again. The "Forward" and "Back" buttons move forward and backward in a series of documents.

Next, the overall operation of the first embodiment 2.

The result file created by the dictionary linker 4 is a temporary file. After the result file has been output to the linked document server 2 and transferred to the client device 1, the linked document server 2 may delete this file from the memory of the computer system or workstation in which the linked document server 2 resides, so that a copy of the result file remains only at the client device 1. Similarly, if the linked document server 2 and dictionary linker 4 reside in different systems, the dictionary linker 4 may delete the result file from the memory of its own system after the result file has been transferred to the system of the linked document server 2.

FIG. 9 illustrates one possible type of unknown-word processing is adopted, step 507 in FIG. 7 is a no-operation step, and can be omitted.

FIG. 9 illustrates one possible type of unknown-word processing is adopted, step 507 in FIG. 7 is a no-operation step, and can be omitted.

FIG. 9 illustrates one possible type of unknown-word processing is adopted, step 507 in FIG. 7 is a no-operation step, and can be omitted.

FIG. 8 shows the first five lines of the result file output by the dictionary linker 4 for a document beginning with "We draw on vast storehouses..." when all five of these words are defined in the tagged electronic dictionary.

FIG. 8 shows the first five lines of the result file output by the dictionary linker 4 for a document beginning with "We draw on vast storehouses..." when all five of these words are defined in the tagged electronic dictionary.

FIG. 8 shows the first five lines of the result file output by the dictionary linker 4 for a document beginning with "We draw on vast storehouses..." when all five of these words are defined in the tagged electronic dictionary.

FIG. 8 shows the first five lines of the result file output by the dictionary linker 4 for a document beginning with "We draw on vast storehouses..." when all five of these words are defined in the tagged electronic dictionary.

FIG. 8 shows the first five lines of the result file output by the dictionary linker 4 for a document beginning with "We draw on vast storehouses..." when all five of these words are defined in the tagged electronic dictionary.

FIG. 8 shows the first five lines of the result file output by the dictionary linker 4 for a document beginning with "We draw on vast storehouses..." when all five of these words are defined in the tagged electronic dictionary.

all screens in the first embodiment. These four buttons are displayed at the top of text links. Below these buttons, the initial screen has a line on which the user can enter the file descriptor of a desired document. The client device 1 sends the entered file descriptor to the linked document server 2, which sends back the requested document file.

In FIG. 13, the user has entered the file descriptor of a hypertext document entitled "Corporate Guidance," which the linked document server 2 has retrieved from the electronic document store 3 and sent to the client device 1, and which is now displayed on the screen of the client device 1. The three lines below the title are hypertext links, and are marked as such with underlines. Since this document is a hypertext document, no dictionary mode button is attached or displayed.

If the user selects, for example, the "Global Slogan" line with the pointing device, the client device 1 sends the linked document server 2 the file descriptor of a further document. This file descriptor is contained in a hypertext reference tag that precedes the "Global Slogan" line but is not visible to the user. The linked document server 2 retrieves the specified further document from the electronic document store 3 and sends the document back to the client device 1. The client device 1 displays this document as shown in FIG. 14. This document has no links to further documents, so it is not a hypertext document in the sense in which the term is being used herein, and the linked document server 2 attaches a dictionary mode button.

Incidentally, the user could also retrieve the "Global Slogan" document directly, by entering the file descriptor of this document on the initial screen in FIG. 12, instead of first retrieving the "Corporate Guidance" document.

The operations so far have been carried out in the ordinary mode. If the user selects the dictionary mode button with the pointing device, the client device 1 sends the linked document server 2 the tag attachment command ("/cgi-bin/into_the_dic") contained in the tag preceding the words "Dictionary mode." The linked document server 2 executes this command, thereby activating the dictionary linker 4.

The dictionary linker 4 has the linked document server 2 retrieve the "Global Slogan" document from the electronic document store 3 again, looks up the words in this document in the tagged electronic dictionary 5, and attaches tags to create a result file as was partially shown, for example, in FIG. 8. When the dictionary linker 4 has looked up all words and completed the result file, the linked document server 2 adds an ordinary mode button to the result file, and sends the resulting modified document to the client device 1. The tag preceding the ordinary mode button contains the file descriptor of the "Global Slogan" document, shown as the word "slogan" in the first line 32 of FIG. 6.

If all words in the "Global Slogan" document are defined in the tagged electronic dictionary 5, the user

Second Embodiment

The second embodiment differs from the first embodiment in that the result files generated by the dictionary linker 4 are saved for possible future use.

Referring to FIG. 19, the second embodiment has the same client device 1, linked document server 2, electronic document store 3, dictionary linker 4, and tagged electronic dictionary 5 as the first embodiment, and an additional dictionary-access-ready document store 6, which stores the result files generated by the dictionary linker 4. The dictionary-access-ready document store 6 is, for example, a magnetic or optical memory device coupled to the linked document server 2 and any device coupled to the linked document server 2 and dictionary linker 4. This device may be an independent device such as an external disk drive. Alternatively, the dictionary-access-ready document store 6 may be incorporated into the workstation or computer system in which the linked document server 2 resides, or the system in which the dictionary linker 4 resides, or the system in which both the linked document server 2 and dictionary linker 4 reside.

Next, the operation of the second embodiment will be described.

The linked document server 2 operates as in the first embodiment, following the flowchart in FIG. 4, except that under certain conditions, the modified document (result file) to which an ordinary mode button is added in step 207 is obtained from the dictionary-access-ready document store 6 instead of from the dictionary linker 4.

The operation of the dictionary linker 4 differs from the first embodiment, and is illustrated in FIGs. 20 and 21. Referring to FIG. 20, when activated, the FIG. 4 begins by obtaining a copy of the unmodified document currently on display at the client device 1 (step 300). This step is the same as step 500 in FIG. 7.

Next, the dictionary linker 4 searches the directory of the dictionary-access-ready document store 6 already if the dictionary-access-ready document store 6 already contains a result file for this document (step 301). If it does, the dictionary linker 4 compares the time stamp on the unmodified document with the time stamp on the result file to determine whether the document stored in the result file in the dictionary-access-ready document store 6 was created (step 302). If the document in the electronic document store 3 has not been updated since the result file in the dictionary-access-ready document store 6 was created, the dictionary linker 4 checks whether the result file in the dictionary-access-ready document store 6 is locked (step 303). The locked state occurs if the result file is currently being tagged in response to a request from a different client device. The check in step 303 is repeated until the document is found not to be locked, at which time the dictionary linker 4 notifies the linked document server 2 (step 304), and the linked document server 2 transfers the result file from the dictionary-access-ready

server 2, which accordingly accesses the special unknown-word entry in the tagged electronic dictionary 5. As a result, the user sees the screen displayed in FIG. 18, with a Japanese message meaning "That word is not in the dictionary." This method has the advantage of explaining to the user why the word cannot be looked up. The user can use the "Back" button to return from this screen to the display in FIG. 15.

When a user follows a series of hypertext links to a document written in a foreign language, the first embodiment assists the user in reading the document in a natural and intuitive way: to look up words, the user points to the words "Dictionary mode," then simply points to the words to be looked up. The user does not have to learn any special operations or do any extra typing.

The first embodiment is efficient in that it displays only the definitions the user wants to see, and does not attempt to display the meaning of every word in a document, or translate the entire document. The amount of information transferred between the client device 1 and linked document server 2 can thus be held to a minimum, and needless delays can be avoided. If the tagged electronic dictionary 5 is stored in a semiconductor memory, or is loaded from a disk memory into a semiconductor memory when the linked document server 2 is started up, the tagged electronic dictionary 5 can be accessed by means of internal memory pointers, enabling the user to obtain definitions very quickly.

The first embodiment is also efficient in that it enables dictionary definitions to be accessed without requiring tags with links to dictionary entries to be embedded in the documents stored in the electronic document store 3. Thus users who do not need to use the dictionary will not be distracted by unnecessary underlines in the documents they are reading.

Since the tagged electronic dictionary 5 is located at the site of the linked document server 2, it is not necessary for each user to purchase his own copy of the tagged electronic dictionary 5. Moreover, this site can be provided with a large number of tagged electronic dictionaries of different types, in different languages, for example, and the system can be adapted to provide the user with a choice of dictionaries.

In this case a third type of unknown-word processing is available. If a word is not found in one dictionary, the dictionary linker 4 can link the word to a menu screen offering the user a selection of other dictionaries in which the user might wish to try to look up the word, this screen being provided with links to commands that access the other dictionaries. This menu screen can be built into the tagged electronic dictionary 5, so that both known words and unknown words are initially processed in the same way: by displaying a page from the tagged electronic dictionary 5. The system can then be expanded by adding dictionary-access commands, without having to modify the basic operations of the linked document server 2 and dictionary linker 4.

nese dictionary similar to the tagged electronic dictionary-anchoring tags. A commercially available electronic dictionary can be used as the electronic dictionary 10. FIG. 23 shows an example of part of the electronic dictionary 10, in which each entry comprises an English word, then a Japanese definition. The Japanese definition is terminated by a special code represented in the drawing by a square, followed by a new-line code, then the next entry. The special code indicates that the word on the next line is the heading of a new dictionary entry, and the information on the subsequent line or lines, up to the next special code, is the definition of the word given in the heading.

The electronic dictionary 10 is not limited to the format shown in FIG. 23. Electronic dictionaries in other formats can be used, as long as the format enables entry headings and definitions to be recognized.

The dictionary entry extractor 8 receives a word from the dictionary linker 4, looks this word up in the electronic dictionary 10, stores the entry of this word, comprising the word and its definition, as a separate document in the dictionary entry store 9, and provides the dictionary linker 4 with information giving the storage location of the entry in the dictionary entry store 9. For example, the dictionary entry extractor 8 can store each retrieved entry in a separate file in the dictionary entry store 9, and provide the dictionary entry store 9 with the file names. The contents of the dictionary entry store 9 can be read by the linked document server 2. Files stored in the dictionary entry store 9 are treated as hypertext documents, so the linked document server 2 does not add a dictionary mode button.

The electronic dictionary 10 can be stored as a single file on the same type of storage device as the electronic document store 3. The dictionary linker 4, dictionary entry extractor 8, dictionary entry store 9, and electronic dictionary 10 can reside in another computer system, workstation, or special device coupled to the system or workstation in which the linked document server 2 and electronic document store 3 reside, or linked to that system or workstation by a telecommunication line.

The client device 1 and linked document server 2 operate as in the first embodiment, following the flowcharts in FIGs. 3 and 4. Upon retrieving a document that is not a hypertext document from the electronic document store 3, the linked document server 2 adds a dictionary mode button as shown in FIG. 5.

The dictionary linker 4 now operates according to the flowchart in FIG. 24. Steps 500, 501, 502, and 503 are the same as in the first embodiment, but when an unprocessed word remains in step 503, the dictionary linker 4 commands the dictionary entry extractor 8 to process the word (step 510). This process normally

document store 6 to the client device 1.

If there is no corresponding result file in the dictionary-access-ready document store 6, giving a negative result in step 301, or if the result file is present in the dictionary-access-ready document store 6 but the original document in the electronic document store 3 has been updated, giving an affirmative result in step 302, the dictionary linker 4 creates a new result file with dictionary access information (step 305), then leaves this new result file in the dictionary-access-ready document store 6 and notifies the linked document server 2 that the result file is ready (step 306). If an old result file for the same document was present in the dictionary-access-ready document store 6, the new result file replaces the old result file.

FIG. 21 illustrates the result file creation step 305 in FIG. 20. The dictionary linker 4 begins by creating and locking the new result file (step 508). The locking and unlocking of the result file can be carried out by, for example, manipulating an access permission bit in the directory information of the result file. When the new result file is created, the old result file, if present, is deleted. The same steps 502, 503, 504, 505, 506, and 507 as described in the first embodiment (FIG. 7) are then carried out to write words and tags into the result file. When no unprocessed words remain, giving a negative result in step 503, the dictionary linker 4 unlocks the result file (step 509), making it available to the linked document server 2.

From the user's point of view, the operation of the second embodiment is identical to the operation of the first embodiment, except that dictionary access is often faster. More precisely, when dictionary access from the same document is requested repeatedly, either by the same user or by different users, the response to the request is speeded up the second and subsequent times, because the result file is already available in the dictionary-access-ready document store 6.

From the system's point of view, additional file storage space is required for the dictionary-access-ready document store 6, but the processing load is reduced, because as long as a document is not updated, a result file is created for that document only once. This advantage becomes particularly significant if words in the document are likely to be looked up by a large number of users.

Third Embodiment

The third embodiment differs from the preceding embodiments in regard to the format of the electronic dictionary.

Referring to FIG. 22, the third embodiment has the same client device 1, linked document server 2, and electronic document store 3 as the first embodiment, a generally similar dictionary linker 4, and an electronic dictionary 10.

The electronic dictionary 10 is an English-to-Japanese dictionary.

The overall operation of the third embodiment will be described next, focusing on the operations that occur when the user retrieves the "Global Slogan" document shown in FIG. 14 and selects the dictionary mode button on this document with the pointing device. Other operations are carried out as described in the first embodiment. It will be assumed that the dictionary entry store 9 is initially empty. It will also be assumed that the electronic dictionary 10 contains entries for all words in the "Global Slogan" document except the word "vast."

As in the first embodiment, selection of the dictionary mode button causes the client device 1 to send the command "/cgi-bin/into_the_dic" to the linked document server 2, and the linked document server 2 to activate the dictionary linker 4. After obtaining a copy of the "Global Slogan" document from the linked document server 2, creating a new result file, and performing a morphemic analysis, the dictionary linker 4 passes the first word ("we") of this document to the dictionary entry extractor

8.

The dictionary entry extractor 8 checks to see whether an entry for "we" is already stored in the dictionary entry store 9. Specifically, the dictionary linker 4 searches for a file named "we" in the directory "/dic/keep/" of the dictionary entry store 9. By the assumption above, no such file exists, so the dictionary linker 4 next looks up the word "we" in the electronic dictionary 10, reads the entire entry for this word, stores the entry as a new file named "/dic/keep/we" in the dictionary entry store 9, and passes the file descriptor "/dic/keep/we" to the dictionary linker 4. As the first line in the result file, the dictionary linker 4 writes the line (A) HREF = "/dic/keep/we" (V/A).

The next two words, "draw" and "on," are processed similarly, creating files named "/dic/keep/draw" and "/dic/keep/on" in the dictionary entry store 9. The word "vast," however, is not defined in the electronic dictionary 10, so the dictionary entry extractor 8 checks to see whether an unknown-word file is already present in the dictionary entry store 9. By the assumption above, no unknown-word file is present, so the dictionary entry extractor 8 creates a file named "dic/keep/unknown_words" containing the message shown in FIG. 18, and passes the file name to the dictionary linker 4. The dictionary linker 4 writes the line (A) HREF = "/dic/keep/unknown_words" (V/A) in the result file.

Further words in the "Global Slogan" document are processed in the same way. The word "from" is encountered twice. The first time, the dictionary entry extractor 8 reads the entry for this word from the electronic dictionary 10, creates a new file named "/dic/keep/from" in the dictionary entry store 9, and passes the file name "dic/keep/from" to the dictionary linker 4. The second time, the dictionary entry extractor 8 only passes the file name "dic/keep/from" to the dictionary linker 4, without creating a new file. Each time, the dictionary linker 4 writes a new (A HREF = "/dic/keep/from" (V/A) line

results in the storage of a dictionary entry for the word in the dictionary entry store 9. The dictionary linker 4 then generates hypertext tags linking the word to the dictionary entry in the dictionary entry store 9 (step 511), and writes the word and these tags in the result file (step 506). When no more unprocessed words remain, the result file is output (step 508) as in the first embodiment.

FIG. 25 shows part of the result file output by the dictionary linker 4 for the document in FIG. 14. This result file is similar to the one in FIG. 6, except that the hypertext references are the names of files in the dictionary entry store 9, such as "/dic/keep/storehouse" in the last line in FIG. 25. In this reference, "/dic/keep/" is the name of the directory of the dictionary entry store 9, and "storehouse" is the name of a file in which the dictionary entry for the word "storehouse" has been stored.

FIG. 26 illustrates the operation of the dictionary entry extractor 8. When given a word to process, the dictionary entry extractor 8 first determines if the entry for this word is already stored in the dictionary entry store 9 (step 400). If the entry is not already stored, the dictionary entry extractor 8 attempts to look the word up in the electronic dictionary 10 (step 401). If the word is defined in the electronic dictionary 10, the dictionary entry extractor 8 reads the entry headed by the word in the electronic dictionary 10, and stores the entry in a file in the dictionary entry store 9 (step 402). The file name of this file is the word looked up, and the file contents are the entry read from the electronic dictionary 10. The dictionary entry extractor 8 then passes the file name to the dictionary linker 4 (step 403). This completes the processing of the word.

If the word is not defined in the dictionary, giving a negative result in step 401, the dictionary entry extractor 8 checks whether an unknown-word file is present in the dictionary entry store 9 (step 404). The unknown-word file has a predetermined name, such as "unknown_words," for example. Step 404 is carried out by searching for this file name in the directory "/dic/keep/".

If no unknown-word file is present in the dictionary entry store 9, the dictionary entry extractor 8 now creates one (step 405), giving the unknown-word file the above-mentioned predetermined name. The file contents are, for example, a Japanese message stating that the word is not in the dictionary; more specifically, the message illustrated in FIG. 18. The dictionary entry extractor 8 then passes the name of the unknown-word file to the dictionary linker 4 in step 403 to complete the processing of the unknown word.

If an unknown-word file already exists, giving an affirmative result in step 404, the dictionary entry extractor 8 passes the name of this file to the dictionary entry store 9 (step 403) without creating a new unknown-word file. If the entry of the word is already stored in the dictionary entry store 9, giving an affirmative result in step 400, the dictionary entry extractor 8 proceeds immediately to step 403 and passes the file name of the entry to the dictionary linker 4, skipping the

ever, is that the electronic dictionary 10 does not have to have embedded tags. Commercially available electronic dictionaries can be used in their existing form, greatly increasing the number of dictionaries that can be accessed.

FIGs. 28 to 30 illustrate a variation of the third embodiment that does not create an unknown-word file in the dictionary entry store 9.

Referring to FIG. 28, upon encountering an unknown word in step 401, the dictionary entry extractor 8 sets an unknown-word flag (step 406), then terminates processing without creating any file in the dictionary entry store 9. Step 406 replaces steps 404 and 405 in FIG. 26. Steps 400, 401, 402, and 403 are the same as in FIG. 26.

Referring to FIG. 29, after having a word processed by the dictionary entry extractor 8 in step 510, the dictionary entry extractor 8 checks the unknown-word flag (step 512). If the unknown-word flag is set, the dictionary entry extractor 8 writes the word in the result file without attached tags. If the unknown-word flag is not set, the dictionary entry extractor 8 executes both steps 511 and 506, as in FIG. 24. The other steps in FIG. 29 are identical to the corresponding steps in FIG. 24. The unknown-word flag is cleared each time the dictionary entry extractor 8 activates the dictionary entry extractor 8, although this is not explicitly shown in FIGs. 28 and 29.

FIG. 30 shows the result file output by the dictionary entry extractor 8 in this variation of the third embodiment when the dictionary mode button is selected in FIG. 14 and the word "vast" does not appear in the electronic dictionary 10. The first three lines and the fifth line in this result file are the same as in FIG. 25, but the word "vast" appears by itself on the fourth line.

When this result file is transferred to the client device 1, the user sees the display shown in FIG. 17, in which the word "vast" is not underlined. As explained in the first embodiment, this variation has the advantage of warning the user in advance that the word cannot be looked up.

Fourth Embodiment

Referring to FIG. 31, the fourth embodiment has the same client device 1, electronic document store 3, and electronic dictionary 10 as the third embodiment, and a generally similar linked document server 2, dictionary linker 4, and dictionary entry extractor 8, but has no dictionary entry store. The dictionary entry extractor 8 communicates directly with the linked document server 2, and does not communicate with the dictionary linker 4.

Referring to FIG. 32, the linked document server 2 in the fourth embodiment can receive two types of commands: tag attachment commands and dictionary look-up commands. The command processing is modified accordingly. After receiving information from the client device 1 in step 200, the linked document server 2 first determines whether the received information is a com-

When all words have been processed, the result file is transferred from the dictionary linker 4 to the linked document server 2, then to the client device 1, and the user sees the screen shown in FIG. 15. If the user selects the word "storehouse" with the pointing device, the client device 1 sends the file descriptor "/dic/keep/storehouse" contained in the invisible hypertext tag preceding this word to the linked document server 2. The linked document server 2 retrieves the file named "/dic/keep/storehouse" from the dictionary entry store 9, and sends this file to the client device 1. The client device 1 then displays the screen in FIG. 27, showing the Japanese meanings of "storehouse."

If the user selects the "Back" button on the screen in FIG. 27, the client device 1 again displays the screen shown in FIG. 15. If the user next selects the word "vast," the client device 1 sends the file descriptor "/dic/keep/unknown_words" to the linked document server 2. The linked document server 2 retrieves the file named "/dic/keep/unknown_words" from the dictionary entry store 9, and sends this file to the client device 1, which now displays the screen shown in FIG. 18, informing the user that the selected word is not in the dictionary.

To the user, the third embodiment appears to operate like the first embodiment, except that when the user looks up words, only one definition appears on the screen at a time. One advantage of this is that less information has to be transferred from the linked document server 2 to the client device 1. Another advantage is that the user is shown only what he wants to see, and can quickly read the desired definition without being distracted by definitions of other words. The first embodiment could also be adapted to operate in this way.

In terms of speed and efficiency, the third embodiment is generally intermediate between the first and second embodiments. When the dictionary-access mode is selected repeatedly for the same document, the result file is returned to the client device 1 faster than in the first embodiment, because no actual dictionary look-up is necessary the second time and subsequent times, but not as quickly as in the linked document server 2, because the dictionary linker 4 still has to create a result file each time.

If the dictionary-access mode is selected for a series of different documents, however, the third embodiment may outperform the second embodiment in the second and subsequent documents, because common words will already be stored in the dictionary entry store 9. The electronic document store 3 may also improve on the second embodiment in terms of memory efficiency, because the size of the dictionary entry store 9 in the third embodiment is limited by the size of the electronic dictionary 10, whereas the dictionary-access-ready document store 6 in the second embodiment can grow very large if result files for many documents are stored.

The main advantage of the third embodiment, how-

The fifth embodiment combines the advantages of the third and fourth embodiments.

Fifth Embodiment

Selection of the dictionary mode button sends the same tag attachment command to the linked document server 2 as in the preceding embodiments. The linked document server 2 activates the dictionary linker 4, which quickly generates a result file by attaching dictionary look-up command tags to all of the words in the document, as illustrated in FIG. 34. This result file is displayed at the client device 1 as shown in FIG. 15, all words being underlined to indicate the presence of hypertext links.

If the user now selects the word "storehouses," for example, the client device 1 sends the linked document server 2 the attached dictionary look-up command "/cgi-bin/pic_dic?storehouse." The linked document server 2 executes this command by activating the dictionary entry extractor 8, passing the word "storehouse" to the dictionary entry extractor 8 as a parameter. The dictionary entry extractor 8 looks up the word "storehouse" in the electronic dictionary 10 and returns the dictionary entry for this word, which is transferred to the client device 1 and displayed as in FIG. 27.

If the user selects a word such as "vast" which is not defined in the electronic dictionary 10, the dictionary entry extractor 8 creates a message such as "vast wa jisho ni arimasen," in which "vast" is the undefined word, and "wa jisho ni arimasen" are Japanese words meaning "is not in the dictionary." This message is returned to the linked document server 2, transferred to the client device 1, and displayed.

To the user, the fourth embodiment appears to operate much like the third embodiment, with the slight difference that the unknown-word message names the word that could not be found in the dictionary. In terms of speed, the display in FIG. 15 is generated more quickly than in the third embodiment, because no dictionary look-up is required. When the user selects a word in this display, however, the definition (or unknown-word message) is returned more slowly than in the third embodiment, because the dictionary entry extractor 8 must search for the word in the electronic dictionary 10. Thus the third embodiment is advantageous for users who look up a large number of words in a short document, while the fourth embodiment is advantageous for users who look up fewer words in a longer document.

From the system's point of view, the fourth embodiment has the advantage of requiring less memory, because there is no dictionary entry store, and the further advantage that no time is spent in extracting words that the user will not select for dictionary look-up. When the same word is looked up repeatedly, however, the dictionary entry extractor 8 must be activated each time, instead of only once as in the third embodiment.

Next, the overall operation of the fourth embodiment will be described, again focusing on the operation of the dictionary entry extractor 8.

FIG. 35 shows the processing carried out by the dictionary entry extractor 8. Upon activation, the dictionary entry extractor 8 looks up the supplied word in the electronic dictionary 10 (step 401). If this word is defined in the electronic dictionary 10, the dictionary entry extractor 8 extracts the entire dictionary entry for the word (step 408), then outputs the entry to the linked document server 2. If the word is not defined in the dictionary, the dictionary entry extractor 8 prepares an unknown-word message (step 410), and outputs this message to the linked document server 2 (step 409). The content of the unknown-word message is, for example, a Japanese sentence stating that the particular word is not found in the dictionary. In the course of this processing, the dictionary entry extractor 8 may create a temporary file to hold the dictionary entry or unknown-word message.

Referring to FIG. 33, upon being activated by the linked document server 2, the dictionary linker 4 obtains a copy of the relevant document file, creates a result file, and performs a morphemic analysis as in the first and third embodiments (steps 500, 501, and 502). For each unprocessed word found in step 503, however, the dictionary linker 4 now attaches a dictionary look-up command tag and a closing tag (step 514), in place of the hypertext reference tags that were attached in the preceding embodiments. The word and attached dictionary look-up command tag and closing tag are then written in the result file (step 506). This process continues until the dictionary look-up command tags have been attached to all words in the document, at which point the result file is output to the linked document server 2 (step 508) and the processing of the dictionary linker 4 ends.

FIG. 34 shows an example of the result file output by the dictionary linker 4 in the fourth embodiment for the "Global Slogan" document in FIG. 14. Each dictionary look-up command begins with "/cgi-bin/pic_dic?" The question mark is followed by the word to be looked up, e.g., "we" in the first line in FIG. 34. When the command is executed, the dictionary entry extractor 8 is activated as a command processor, and the word following the question mark is passed to the dictionary entry extractor 8 as a parameter.

If the command is a tag attachment command, the linked document server 2 proceeds as described in the first embodiment (steps 203 and 207). If the command is not a tag attachment command, then the command is a dictionary look-up command, which the linked document server 2 processes by activating the dictionary entry extractor 8 (step 209).

Referring to FIG. 33, upon being activated by the linked document server 2, the dictionary linker 4 obtains a copy of the relevant document file, creates a result file, and performs a morphemic analysis as in the first and third embodiments (steps 500, 501, and 502). For each unprocessed word found in step 503, however, the dictionary linker 4 now attaches a dictionary look-up command tag and a closing tag (step 514), in place of the hypertext reference tags that were attached in the preceding embodiments. The word and attached dictionary look-up command tag and closing tag are then written in the result file (step 506). This process continues until the dictionary look-up command tags have been attached to all words in the document, at which point the result file is output to the linked document server 2 (step 508) and the processing of the dictionary linker 4 ends.

draw on vast storehouses..." when dictionary entries for words "draw," "vast," and "storehouses" have not been stored. The meanings of the tags are the same as in the third and fourth embodiments.

The dictionary entry extractor 8 is activated when the linked document server 2 receives a dictionary look-up command. As in the fourth embodiment, the dictionary entry extractor 8 receives a word as a command parameter. Referring to FIG. 39, the dictionary entry extractor 8 begins as in the fourth embodiment by determining whether the word is defined in the electronic dictionary 10 (step 401). If the word is defined, the dictionary entry extractor 8 extracts the dictionary entry of the word from the electronic dictionary 10 and stores a copy of this entry as a file in the dictionary entry store 9, as in the third embodiment (step 402). Then outputs the entry to the linked document server 2 (step 409). If the word is not defined, the dictionary entry extractor 8 creates an unknown-word message as in the fourth embodiment (step 410), and outputs this message to the linked document server 2 (step 409).

The overall operation of the tagged electronic dictionary 5 can be understood from the description given above and the descriptions of the preceding embodiments. When the user selects of the preceding embodiments, the dictionary linker 4 generates a result file, without performing any actual dictionary look-up. Words are looked up in the electronic dictionary 10 one by one, when their meanings are requested by the user, as in the fourth embodiment. The dictionary entries are saved in the dictionary entry store 9, however, as in the third embodiment, so that the same word will not have to be looked up in the electronic dictionary 10 again the next time the definition of the word is requested.

The result file in the fifth embodiment is output more quickly than in the third embodiment, because the electronic dictionary 10 is not accessed and no dictionary entries are copied from the electronic dictionary 10 to the dictionary entry store 9. Output of the result file is not as fast as in the fourth embodiment, however, because the dictionary linker 4 must check the dictionary entry store 9 before generating each pair of tags.

The first time the definition of a word is requested, the fifth embodiment returns the definition at the same speed as the fourth embodiment. The definition is not returned as quickly as in the third embodiment, because a dictionary look-up command must be executed. When the definition of the same word is requested repeatedly, however, the fifth embodiment retrieves the definition from the dictionary entry store 9, without executing a dictionary look-up command, so the definition is returned just as quickly as in the third embodiment. From the point of view of system efficiency, the fifth embodiment has advantages over both the third and fourth embodiments, in that words are never looked up in the electronic dictionary 10 unnecessarily, the same

by the dictionary linker 4 for a document beginning "We FIG. 38 shows an example of the result file output embodiment, shown in FIG. 34.

are followed resemble the lines written in the fourth lines written in the result file when steps 516 and 514 (step 514), and writes the word with this dictionary look-up tag and a closing tag in the result file (step 506). The linker 4 generates a dictionary look-up command and tag stored in the dictionary entry store 9, the dictionary entry of the word is not already written in the third embodiment, shown in FIG. 25.

when steps 516 and 514 are followed resemble the lines result file (step 506). The lines written in the result file (step 511), and writes the word and these tags in the dictionary entry store 9, the dictionary linker 4 generates tags linking the word to the word is already stored in the dictionary entry store 9, the entry store 9 (step 516). If the dictionary entry of that entry for that word is already stored in the dictionary the dictionary linker 4 first decides whether a dictionary When an unprocessed word is found in step 503,

those embodiments.

processing of each word differs from the processing in the same as in the third and fourth embodiments, but the These steps (steps 500, 501, 502, 503, and 508) are the the result file when all words have been processed. the words in the document file one by one, and outputs result file, performs a morphemic analysis, processes a copy of the relevant document file, creates a document server 2 receives a tag attachment command. Referring to FIG. 37, the dictionary linker 4

The dictionary linker 4 is activated when the linked be omitted.

the preceding embodiments, so further description will server 2 in the fifth embodiment can be understood from extractor 8. These operations of the linked document obtain dictionary entries from the dictionary entry to commands received from the client device 1, and can any linker 4 and dictionary entry extractor 8 in response linked document server 2 can activate both the dictionary linker 4 and dictionary entry extractor 8, and send these entries from the dictionary entry store 9, and send these result files from the dictionary linker 4 and dictionary mean, the linked document server 2 can also obtain electronic document store 3. As in the third embodiment, the linked document server 2 can also obtain device 1 and sends back documents retrieved from the document server 2 receives information from the client As in all of the preceding embodiments, the linked

dictionary entry store 9.

linker 4, and the dictionary linker 4 can access the dictionary document server 2 instead of with the dictionary dictionary entry extractor 8 communicates with the elements differ from the third embodiment in that the dictionary entry store 9. The interrelations among these dictionary linker 4, dictionary entry extractor 8, and dictionary linker 4, and a generally similar linked document server 2, store 3, and electronic dictionary 10 as the third embodiment, the fifth embodiment comprises the same client device 1, electronic document

For the character string "Corporate," the generated tag is, for example, (A HREF = "/cgi-bin/look_up?corporate"). In this tag, "/cgi-bin/look_up?corporate" is the command that activates the dictionary access software in the electronic dictionary 15, and "corporate" the word to be looked up, which is passed to the electronic dictionary 15 as a command parameter. The dictionary linker 4 also generates a closing tag ((/A)). Next, the dictionary linker 4 flags the character string (the word "Corporate" in the example above) as having been processed (step 521), and writes the generated tags

dictionary look-up command and supplies a word as a command parameter, the electronic dictionary 15 returns the dictionary entry for the supplied word. A similar dictionary entry can be returned, as illustrated in FIG. 27, or the electronic dictionary 15 can return dictionary entries for the supplied word and several alphabetically adjacent words, as illustrated in FIG. 16. If the supplied word is not defined in the electronic dictionary 15, the electronic dictionary 15 returns a message to that effect.

dictionary entry of the given word.

These lines are followed by a (SELECT) tag, which is a closing tag indicating the end of the "select" menu. The result file continues with similar menus for "Global Slogan" and "OKI Electric at a Glance."

The linked document server 2 adds an ordinary mode button to this result file by adding an initial line 35 giving "guidance" as a hypertext reference, and sends the resulting document to the client device 1. The client device 1 displays the received document as shown in FIG. 49. The underlines under the words "Corporate" and "Guidance" indicate that these words can be looked up in the dictionary. The three items "Message from the President," "Global Slogan," and "OKI Electric at a Glance" are presented as buttons that call forth menus.

If the user selects the word "Corporate" with the pointing device, the linked document server 2 receives and executes the command "/cgi-bin/look_up?corporate," causing the electronic dictionary 15 to return the dictionary entry for this word. The user then sees a display similar to FIG. 16 or 27, except that the Japanese definition of "corporate" is given instead of the definition of "storehouse."

If the user selects the "Message from the President" button, however, the tags and other information shown in FIG. 48 cause the client device 1 to display a menu beside the selected button, as shown in FIG. 50. The top line "Message from the President" in this menu is highlighted to indicate that this is the default selection. If the user chooses this selection, by pressing a button on the pointing device, for example, the file descriptor "message" will be sent to the linked document server 2, which will return the corresponding document, and the user will be able to read a presidential message, as if he had selected "Message from the President" on the display in FIG. 47.

If the user wants to know the Japanese meaning of the word "message," he can use the pointing device to change the menu selection as shown in FIG. 51. When this menu item is selected, the client device 1 executes the "lookdic" function shown in FIG. 48 with the word "message" as an argument. This function generates and sends to the linked document server 2 a "/cgi-bin/look_dic?message" command. By executing this command, the linked document server 2 obtains the dictionary entry for "message" from the electronic dictionary 15, and sends this dictionary entry back to the client device 1. The user then sees the Japanese definition of "message."

The seventh embodiment is similar to the fourth embodiment in that dictionary entries are looked up when specifically requested, instead of when the dictionary mode button is selected, and in that the dictionary entries and result file are not stored. By using menus as described above, however, the seventh embodiment is able to provide dictionary access from hypertext documents as well as from other documents, which is a considerable benefit for the user.

As a variation of the seventh embodiment, menu-

above-mentioned buffer as a selected-option line, describing the default option, in the temporary file (step 608), adds a menu closing tag, and passes the temporary file to the dictionary linker 4 (step 609).

Next, the overall operation of the seventh embodiment will be described in relation to the "Corporate Guidance" hypertext document shown earlier. The file descriptor of this document will be assumed to be the word "guidance."

When the user enters "guidance" on the screen shown in FIG. 12, for example, the linked document server 2 obtains the "Corporate Guidance" file from the electronic document store 3, adds a dictionary mode button, and sends the resulting document to the client device 1 in the form shown in FIG. 46. The first line 22 is the line added by the linked document server 2, comprising an opening tag containing the "/cgi-bin/into_dic" command, then the words "Dictionary mode," then a closing tag. The other lines contain the body of the document, including formatting tags and link tags. For example, the link tag (A href = "message") is a hypertext reference to a document having the file descriptor "message" and containing a presidential message. The client device 1 displays the document as shown in FIG. 47.

If the user selects the dictionary mode button in FIG. 46, the linked document server 2 receives and executes the "/cgi-bin/into_dic" command, thereby activating the dictionary linker 4, which in turn activates the menu generator 16. The dictionary linker 4 and menu generator 16 together generate a result file with the contents 34 shown in FIG. 48.

The first line in the result file contents 34 comprises the tag (A href = "/cgi-bin/look_up?corporate") described above, followed by the word "Corporate" and a closing tag ((/A)). This is followed by a similar line for the word "Guidance." After a pair of formatting tags, there then appears a menu-opening command tag generated by the menu generator 16 from the tag (A href = "message").

The word SELECT identifies this command tag as a menu-opening tag. The name of the menu is given as "select1." Arbitrary names such as "select1," "select2," and so on can be assigned. Next, "onFocus = ref(message)" indicates that the default menu selection is a hypertext reference to a document with the file descriptor "message." The following "onChange = 'lookdic(option)'" indicates that if the user changes the menu selection from the default selection, the menu option selected by the user is to be looked up in the electronic dictionary 15. Specifically, "lookdic" is a function executed by the client device 1, and the word "option" indicates that a selected option is to be supplied as an argument of the function.

The next four lines are option lines written by the menu generator 16, comprising the dictionary forms of the words "Message," "from," "the," and "President." Each preceded by an (OPTION) tag and followed by the notation "(dic)," indicating that this option selects the

items of the hypertext document, except for the hypertext links. The dictionary linker 4 is then activated, and the temporary file is passed to the dictionary linker 4 (step 706).

If the document is found not to be a hypertext document in step 701, the document is passed without alteration to the dictionary linker 4 (step 706).

Upon receiving a temporary file or unaltered document from the link remover 17, the dictionary linker 4 operates essentially as in the fourth embodiment, following the flowchart in FIG. 33. The only differences between the dictionary linker 4 in the fourth embodiment and eighth embodiment are that the dictionary linker 4 in the eighth embodiment receives the document file from the link remover 17 instead of from the linked document server 2 in step 500, and the dictionary look-up command tags generated in step 514 invoke the electronic dictionary 15, instead of the dictionary entry extractor. After generating such command and tags for all words and writing the words and command tags in the result file, the dictionary linker 4 passes the result file to the linked document server 2.

Next, the overall operation of the eighth embodiment will be described, again in relation to the "Corporate Guidance" hypertext document.

When the user retrieves this document, the linked document server 2 attaches a dictionary mode button as in the seventh embodiment, and the user sees the display shown in FIG. 47. If the user selects the dictionary mode button, the link remover 17 obtains a copy of the "Corporate Guidance" document from the linked document server 2 and removes the hypertext links. Tags such as the (A href = "message") and (A href = "message") are inserted before and after the word "Corporate," and (A href = "/cgi-bin/look_up?message") and (A href = "/cgi-bin/look_up?message") are inserted before and after the word "Message." As a result, the user sees the display in FIG. 54, in which each individual word in the "Corporate Guidance" document is underlined to indicate that the word can be looked up in the electronic dictionary 15.

The user can look up words by selecting them on the display in FIG. 54 with the pointing device. When all necessary words have been looked up, the user can select the ordinary mode button to return to the display in FIG. 47. From FIG. 47, the user can retrieve other documents by selecting the underlined items with the pointing device.

Compared with the seventh embodiment, the eighth embodiment is more convenient for the user to operate, in that dictionary definitions can be obtained without going through a menu selection process. The eighth embodiment is less convenient, however, in that the user cannot proceed directly from the display in FIG. 54 to another linked document.

Eighth Embodiment

FIG. 48 can be placed in the document files stored in the electronic document store 3, thereby providing the user with quicker dictionary access to the words appearing in hypertext links. This feature helps users to move from one hypertext document to another when the documents are in a foreign language. When the user reaches a document he wants to read more thoroughly, he can select the dictionary mode button on the document to have dictionary look-up command tags added to all words in the document. In this variation, the menu generator 16 is used to generate the menu-tagged documents stored in the electronic document store 3.

The eighth embodiment also provides dictionary access from hypertext documents, but does so by removing the hypertext links to other documents in the dictionary-access mode.

Referring to FIG. 52, the eighth embodiment comprises the same client device 1, electronic document store 3, and electronic dictionary 15 as the seventh embodiment, a generally similar linked document server 2 and dictionary linker 4, and a link remover 17. The link remover 17 communicates with both the linked document server 2 and the dictionary linker 4.

The linked document server 2 in the eighth embodiment differs from the linked document server 2 in the seventh embodiment in the following regard: upon receiving a tag attachment command, instead of activating the dictionary linker 4, the linked document server 2 activates the link remover 17. The link remover 17 subsequently activates the dictionary linker 4, and the linked document server 2 obtains a result file from the dictionary linker 4 as in the seventh embodiment.

When activated by the linked document server 2, the link remover 17 operates as shown in FIG. 53. The link remover 17 first obtains a copy of the document for which the tag attachment command was issued, by having the linked document server 2 transfer the relevant document file from the electronic document store 3 (step 700). Next, the link remover 17 determines whether this document is a hypertext document (step 701).

If the document is a hypertext document, the link remover 17 opens a temporary file (step 702), then starts reading character strings from the top of the document, continuing as long as any character strings remain to be read (step 703). While reading character strings, the link remover 17 looks for a character string that is the opening or closing tag of a hypertext link to another file (step 704). When such a tag is read, the character string constituting the tag is discarded, and processing returns to step 703. Other character strings are written in the temporary file (step 705), after which processing returns to step 703.

When all character strings have been processed in this way, the temporary file consists of the entire con-

The ninth embodiment attaches dictionary access information only to selected words in a non-hypercontext document, instead of attaching such information to all words.

Referring to FIG. 55, the ninth embodiment comprises the same client device 1, electronic document

store 3, and electronic dictionary 15 as the eighth embodiment, a generally similar linked document server 2 and dictionary linker 4, and a dictionary access tabulator 18, which is coupled to the linked document server 2 and dictionary linker 4. The dictionary access tabulator 18 keeps records indicating the frequency with which dictionary definitions of different words are requested, obtaining this information from the linked document server 2, and supplies this information on request to the dictionary linker 4.

The linked document server 2, dictionary linker 4, and dictionary access tabulator 18 may all reside in the same computer system or workstation, for example, or they may reside in two or more separate systems. The functions of the electronic dictionary 18 may also be built into the electronic dictionary 15, in which case a separate dictionary access tabulator 18 is unnecessary.

The linked document server 2 in the ninth embodiment operates as shown in FIG. 56. When the linked document server 2 receives a file descriptor, it obtains the requested document and attaches a dictionary mode button if the document is not a hypertext document (steps 200, 208, 202, 204, and 205). When the linked document server 2 receives a tag attachment command, it activates the dictionary linker 4, and attaches an ordinary mode button to the result file output by the dictionary linker 4 (steps 200, 208, 201, 203, and 207). These steps are identical to the corresponding steps performed by the linked document server 2 in the fourth embodiment, shown in FIG. 32.

When the linked document server 2 receives a dictionary look-up command, it executes the command (step 210) as in the eighth embodiment, obtaining the dictionary entry for the requested word from the electronic dictionary 15, or an unknown-word message if the word is not in the dictionary. In addition, the linked document server 2 passes the word to the dictionary access tabulator 18 (step 211). After step 205, 207, or 211, the linked document server 2 sends the document or dictionary entry obtained from the above processing to the client device 1 (step 206).

When activated by the linked document server 2, the dictionary linker 4 operates as shown in FIG. 57. As in the first embodiment, after obtaining a copy of the document to be tagged (step 500), creating a result file (step 501), and performing a morphemic analysis (step 502), the dictionary linker 4 processes words one by one until no unprocessed words remain (giving a negative result in step 503), then outputs the result file to the linked document server 2 (step 508).

indicating the presence of an unprocessed word, the dictionary linker 4 sends the word to the dictionary access tabulator 18 together with a command asking the dictionary access tabulator 18 to indicate the number of times the word has been looked up in the past, receives this information from the dictionary access tabulator 18, and decides whether to attach dictionary access information to the word (step 525). This decision can be made, for example, according to a threshold: dictionary access information is attached to words that have been looked up at most N times in the past, and is not attached to words that have been looked up more than N times in the past, where N is a non-negative integer. The threshold value N may vary according to the part of speech. For example, the value of N could be set equal to zero for articles, conjunctions, pronouns, and prepositions, and to ten for nouns, verbs, adjectives, and adverbs. In this case, the dictionary linker 4 will stop attaching dictionary access information to articles, conjunctions, pronouns, and prepositions after these words have been looked up once, but will continue attaching dictionary access information to nouns, verbs, adjectives, and adverbs until these words have been looked up eleven times.

When the dictionary linker 4 decides in step 525 to attach dictionary access information to a word, it generates a dictionary look-up command tag and a corresponding closing tag (step 520), and writes the word and these tags in the result file (step 506). When the dictionary linker 4 decides not to attach dictionary access information, step 520 is skipped, and only the word is written in the result file in step 506. After step 506, the dictionary linker 4 returns to step 503 to process the next word.

Next, the operation of the dictionary access tabulator 18 will be described with reference to FIGs. 58, 59, and 60. The dictionary access tabulator 18 maintains a table of word look-up records as illustrated in FIG. 58. Each record comprises a word and the number of times the word has been sent to the dictionary access tabulator 18 from the linked document server 2; that is, the number of times the linked document server 2 has received a dictionary look-up command for the word. This number of times will be referred to as the look-up count. The table in FIG. 58 indicates that the word "we" has been looked up once, for example, and the word "draw" three times.

When supplied with a word by the linked document server 2, the dictionary access tabulator 18 operates as shown in FIG. 59. First, the dictionary access tabulator 18 determines whether the word is a new word, meaning a word that does not already appear in the table of word look-up counts (step 800). If the supplied word already appears, the dictionary access tabulator 18 increments its look-count by one (step 801). If the supplied word does not already appear, the dictionary access tabulator 18 creates a new record in the table of

The tenth embodiment adds a learning function to the ninth embodiment. The tenth embodiment keeps track of both the number of times a word is tagged for dictionary access and the number of times the word has been looked up, and stops tagging words that have been frequently tagged but rarely looked up.

Referring to FIG. 64, the tenth embodiment comprises the same client device 1, linked document server 2, electronic document store 3, electronic dictionary 15, and dictionary access tabulator 18 as the ninth embodiment, and a generally similar dictionary linker 4. The tenth embodiment also comprises a tag tabulator 19, which is linked to the dictionary linker 4, and a ratio calculator 20, which is linked to the dictionary linker 4, dictionary access tabulator 18, and tag tabulator 19. The dictionary linker 4 in the tenth embodiment operates like the dictionary linker 4 in the ninth embodiment, but with two differences. Referring to FIG. 65, one difference is that the dictionary linker 4 in the tenth embodiment decides whether to attach dictionary access information to each word on the basis of a tag count and look-up ratio supplied from the ratio calculator 20 (step 527), instead of on the basis of a look-up count supplied from the dictionary access tabulator 18. The tag count indicates the number of times the word,

Tenth Embodiment

Next, a variation of the ninth embodiment will be described. In this variation, the dictionary linker 4 attaches dictionary access information to all words in the document, regardless of their look-up counts, but also attaches tags that vary the way in which each word is displayed, depending on the look-up count of the word. For example, words that have not been looked up before can be displayed in the color blue, words that have been looked up from one to five times in the color green, and words that have been looked up more than five times in the color red.

FIG. 63 shows a hypothetical result file generated by the dictionary linker 4 in this case. The tag in the first line indicates that the words between this tag and the following closing tag are to be displayed in the color blue. Green and red are specified similarly. In this case the color red informs the user that the word "vast" has been looked at least six times in the past, suggesting that this might be a word worth learning. The display colors thus provide the user with information that can help the user to decide which words to look up.

Instead of changing the colors in which the words are displayed, the dictionary linker 4 can indicate look-up counts in various other ways. For example, the colors of the underlines below the words can be altered, or italic and bold fonts can be used.

linker 4 gradually decreases, and the system's response to selection of the dictionary mode button becomes faster.

By not underlining words that the user has already looked up a certain number of times, the system reminds the user that he (presumably) already knows more words. More significantly, as the user looks up more and more words, the amount of tag attachment processing that must be carried out by the dictionary

attached to this word.

remain unchanged, because no dictionary access tag is attached to this word.

27. If the user selects the word "We," however, no definition will be returned and the display in FIG. 62 will remain unchanged, because no dictionary access tag is attached to this word.

The user can now look up the underlined words in FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

FIG. 62 by selecting them with the pointing device. If the user selects the word "storehouses," for example, he will obtain a Japanese definition as shown in FIG. 16 or

When the ninth embodiment or tenth embodiment is practiced in a system that serves multiple users, the dictionary access tabulator 18 and tag tabulator 19 can be adapted to maintain separate tables for each user, so that the words made available for dictionary look-up by one user will not be affected by the past look-up behavior of other users. This feature can easily be implemented in systems that require a user to present a user described above.

The tenth embodiment can also be adapted to display tagged words in different colors according to their word-up ratios, or otherwise alter the display of the words to indicate how frequently they have been looked up, as in the variation of the ninth embodiment.

Alternatively, the tenth embodiment can be adapted to clear the look-up and tag counts of individual words that have not been looked up for a certain period of time to zero, or to adjust the tag count to a value that makes the look-up ratio greater than the second threshold value, so that the word can be tagged again when it appears in a document. If the user still does not look the word up, the intervals at which the look-up and tag counts are cleared or adjusted can be gradually lengthened.

As a variation of the tenth embodiment, the dictionary access tabulator 18 and tag tabulator 19 can be adapted to clear the tables of look-up counts and dictionary access tag counts periodically, thereby re-initializing both tables to an empty state. The reason for doing this is that if the tables are not cleared, then once the dictionary linker 4 decides not to tag a given word, it is unlikely to continue deciding not to tag that word indefinitely, even if in the meantime the user forgets the

The overall operation of the tenth embodiment is similar to the overall operation of the ninth embodiment, but more responsive to the user's look-up behavior. If the user does not look up a word even though the word is tagged repeatedly, presumably because the user already knows the word, the system will stop tagging the word as soon as its tag count passes the first threshold value. If the user looks the word up a few times, then stops looking it up, presumably because he has learned the meaning of the word, the system will again stop tagging the word, as soon as the tag count exceeds the first threshold value and the look-up ratio falls to the second threshold value. If the user keeps looking the word up from time to time, however, the system will continue to tag the word as long as the look-up ratio remains above the second threshold value.

If the word has been looked up more often than once, which may occur if a user looks up a word repeatedly in the same place in the same document, the look-up ratio is arbitrarily set to one. The look-up ratio is set to one if the tag count is zero (step 903). After step 902 or step 903, the ratio calculator 20 sends both the tag count and the look-up ratio to the dictionary maker 4 (step 904).

FIG. 66 illustrates the operation of the ratio calculator 20 when supplied with a word from the dictionary linker 4. The ratio calculator 20 begins by sending this word to the tag tabulator 19, receiving the tag count of the word, and deciding whether the tag count is zero (step 900). If the tag count is not zero, the ratio calculator 20 sends the word to the dictionary access tabulator 18 and receives the look-up count of the word (step 901). The look-up count is then divided by the tag count to obtain the look-up ratio (step 902). The look-up ratio is a number between zero and one, inclusive. For example, if a word has been tagged five times and never looked up, its look-up ratio is zero. If the word has been tagged five times and looked up five times, its look-up ratio is one.

The operation of the tag tabulator 19 is analogous to the operation of the dictionary access tabulator 18, described in the ninth embodiment, so explanatory drawings will be omitted. The tag tabulator 19 maintains a table of records indicating the number of times the dictionary linker 4 has attached dictionary access information to different words. The table is similar to the table of look-up counts shown in FIG. 58, except that the values indicate tag counts instead of look-up counts. When sent a word by the dictionary linker 4, the tag tabulator 19 searches for the word in the table of tag counts, increments the tag count of the word if the word already appears in the table, and enters the word in a new record with a tag count of one if the word does not appear. When sent a word by the ratio calculator 20, the tag tabulator 19 returns the tag count of the word if the word appears in the table, and returns a tag count of zero if the word does not appear.

looked up more than three-tenths of the time. The other difference is that, when the dictionary linker 4 decides to attach dictionary access information, after generating the necessary tags in step 520, the dictionary linker 4 passes the dictionary form of the word being tagged to the tag tabulator 19 (step 528). The other steps shown in FIG. 65 are identical to the corresponding steps performed by the dictionary linker 4 in the ninth embodiment, shown in FIG. 57, so a

Specifically, the dictionary linker 4 compares the tag count with a first threshold value and the look-up ratio to or less than the first threshold value, or the look-up ratio is greater than the second threshold, the dictionary linker 4 decides to attach dictionary access information. If the tag count is greater than the first threshold value and the look-up ratio is equal to or less than the second threshold value, the dictionary linker 4 decides not to attach dictionary access information. For example, the dictionary linker 4 can decide to attach dictionary access information unless the word has been tagged more than five times already, but has not been

or a word with the same dictionary form, has been tagged in the past. The look-up ratio indicates what proportion of those times have resulted in actual look-up of

attaching dictionary access information to character strings in said electronic document;

A method of displaying an electronic document to a user on a device enabling the user to select items such as character strings in the electronic document, comprising the steps of:

Claims

Those skilled in the art will recognize that further modifications are possible within the scope claimed below.

The invention can also be adapted to generate a result file with embedded dictionary access information automatically when a document is first retrieved, so that the user does not have to select the dictionary mode button each time he needs to look up a word. For example, the client device can be adapted to send a tag attachment command to the linked document server together with the file descriptor of each document to be can be given.

The dictionary entries returned to the client device do not have to give both the accessed word and its definition, as shown in the drawings. The definition alone attribute information.

the document is obtained. The invention can also be practiced in a system that is not networked, or a system in which documents are not linked to one another by hypertext references. For example, the invention can be used to enable words in arbitrary text files to be looked up, by adding dictionary look-up commands or pointers to those files. These commands or pointers need not be contained in hyper-text tags, but can be embedded in other forms, such as

As noted earlier, the invention can be practiced in a computer communication network in which there are multiple client devices, multiple linked document servers, and multiple electronic document stores located at different sites. In this case, a linked document server can attach dictionary mode buttons to documents retrieved from other sites, enabling words in a document to be looked up regardless of the location from which

or any other recognizable control items. The ordinary mode button can be omitted. The user can return to the ordinary mode by selecting the "Back" button.

The ordinary mode button and dictionary mode button do not have to be displayed in the positions shown in the drawings, and do not have to be added by the linked document server 2. For example, the client device 1 can be adapted to display these buttons beside the "Forward" and "Back" and other buttons at the top of the screen. The ordinary mode button and dictionary mode button can be displayed as underlined words, as shown in the drawings, or they can be made to resemble physical buttons, or they can be displayed as icons.

graphical dictionaries and other such dictionaries.

The description of the present invention has referred to words as being defined in an electronic dictionary. The term "defined" should be interpreted broadly enough to include the descriptions given in biological dictionaries. The term "defined" should be interpreted broadly enough to include the descriptions given in biological dictionaries. The term "defined" should be interpreted broadly enough to include the descriptions given in biological dictionaries.

When the invention is practiced using a plurality of electronic dictionaries, various means can be used to select a particular dictionary. One known method assigns certain key words to each dictionary, and selects the dictionary having the most key words in the document for which the dictionary mode button was pressed. Another possible method is to select the dictionary on the basis of the contents of tags appearing in the document. Thus a tag indicating an author's name

The electronic dictionaries employed in the invention are not limited to dictionaries that simply give words and their definitions. The dictionary entries may also indicate the pronunciation of the word, possibly by means of synthesized speech, in which case the client device 1 should be equipped with facilities for audio output. Dictionary entries may also be illustrated with pictures, in which case the client device 1 should be adapted to display such pictures. Dictionaries that give, for example, short biographies of famous people, may also be used, in addition to dictionaries giving the meanings of words.

Needless to say, the invention is not limited to giving combinations are possible.

the ways in which the invention can be practiced. The features of different embodiments can be combined to obtain new embodiments. For example, the second and third embodiments can be combined, and many other

The embodiments described above do not exhaust

play system can maintain a fixed list of words that are not to be tagged, in place of the tables of look-up counts and tag counts. More generally, the system can maintain a table of conditions specifying how individual words are to be tagged for dictionary access, and how these words are to be displayed. The system may have various specialized dictionaries, for example, and may be adapted to tag specialized terminology for access to the appropriate specialized dictionary, using different colors to indicate to the user that the tags lead to different dictionaries.

Alternatively, a single table of look-up counts and a single table of tag counts can be maintained for all users. In this case, in deciding which words to tag for a given user, the system can make use of information obtained from the look-up behavior of other users. For example, the system can quickly learn to omit the tag-articles of the English articles ("a," "an," and "the") and other common words that everyone knows.

name or other identifying information when accessing the system.

- displaying said electronic document with said dictionary access information attached, said character strings being visibly marked to indicate presence of said dictionary access information without displaying said dictionary access information itself; and
- displaying an entry from an electronic dictionary (5, 10, 15), if the user selects a character string to which said dictionary access information is attached, said entry defining said character string.
2. The method of claim 1, comprising the further steps of:
- adding to said electronic document a control item enabling the user to select a dictionary-access mode; and
- displaying said electronic document with said control item, but without said dictionary access information attached; wherein
- said steps of attaching dictionary access information and displaying said electronic document with said dictionary access information attached are carried out when the user selects said dictionary-access mode.
3. The method of claim 2, comprising the further steps of:
- storing said electronic document with said dictionary access information attached in a dictionary-access-ready document store (6); and
- retrieving said electronic document with said dictionary access information attached from said dictionary-access-ready document store if said dictionary-access mode is selected again.
4. The method of claim 1, wherein said electronic dictionary (5) comprises hypertext link information enabling entries in said electronic dictionary to be individually retrieved by hypertext links from other documents, and said dictionary access information comprises hypertext links pointing to said entries in said electronic dictionary.
5. The method of claim 1, wherein said dictionary access information comprises commands for looking up said character strings in said electronic dictionary (10), and said step of displaying an entry from said electronic dictionary is carried out by executing one of said commands.
6. The method of claim 1, comprising the further steps of:
- extracting entries from said electronic dictionary (10); and
- storing the entries thus extracted in a dictionary
7. The method of claim 6, wherein said steps of extracting entries and storing the entries are carried out when said dictionary access information is attached, and said dictionary access information comprises hypertext links pointing to individual entries in said dictionary entry store (9).
8. The method of claim 6, wherein said steps of extracting entries and storing the entries are carried out when the user selects character strings defined by the entries.
9. The method of claim 8, comprising the further step of checking said dictionary entry store (9) when dictionary access information is attached, wherein said dictionary access information comprises hypertext links pointing to entries already present in said dictionary entry store, and dictionary look-up commands for obtaining entries not already present in said dictionary entry store from said electronic dictionary (10).
10. The method of claim 1, comprising the further step of removing, from said electronic document, hypertext links to other electronic documents, before said step of attaching dictionary access information.
11. The method of claim 1, comprising the further steps of:
- attaching menu information to items in said electronic document having hypertext links to other documents; and
- displaying a menu, when the user selects one of said items in said electronic document having hypertext links to other documents, said menu allowing the user to select character strings in said item for display of their dictionary entries, as well as allowing the user to select access to a document to which said item is linked by a hypertext link.
12. The method of claim 1, wherein said dictionary access information is attached only to character strings defined in said electronic dictionary (5, 10, 15).
13. The method of claim 1, comprising the further step of displaying a message stating that the character string selected by the user is not found in the electronic dictionary, if the user selects a character string not defined in said electronic dictionary (5, 10, 15).
14. The method of claim 1, comprising the further step of keeping, first records indicating how frequently

- different character strings with attached dictionary access information have been selected by the user.
15. The method of claim 14 wherein, in said step of displaying said electronic document with said dictionary access information attached, said character strings are displayed in different ways responsive to said first records.
16. The method of claim 14, comprising the further step of deciding, according to said first records, whether to attach said dictionary access information to the individual character strings in said electronic dictionary.
17. The method of claim 14, comprising the further step of keeping second records indicating how frequently different character strings have been displayed with attached dictionary access information
18. The method of claim 17 wherein, in said step of displaying said electronic document with said dictionary access information attached, said character strings are displayed in different ways responsive to said first records and said second records.
19. The method of claim 17, comprising the further step of deciding, according to said first records and said second records, whether to attach said dictionary access information to the individual character strings in said electronic dictionary.
20. The method of claim 19, wherein said first records comprise first counts indicating numbers of times respective character strings have been looked up, said second records comprise second counts indicating numbers of times said dictionary access character strings, and said step of deciding comprises the further steps of:
- calculating a ratio of one of said first records to one of said second counts;
- comparing said ratio with a first threshold; and
- comparing said one of said second counts with a second threshold.
21. The method of claim 20, wherein said dictionary access information is attached when said ratio exceeds said first threshold, and said dictionary access information is also attached when said one of said second counts does not exceed said second threshold.
22. A document display system having a client device (1) for displaying electronic documents to a user, receiving commands from the user, and enabling the user to select character strings in said electronic documents, comprising:
23. The system of claim 22 wherein, when said dictionary access information is attached, said dictionary linker (4) attaches said dictionary access information to character strings in said electronic document, said client device (1) displays said electronic document with the character strings to which said dictionary access information is attached visibly marked to indicate that said dictionary access information is present, without displaying said dictionary access information itself.
24. The system of claim 22, further comprising a dictionary-access-ready document store (6), coupled to said dictionary linker (4), for storing electronic documents together with dictionary access information attached thereto by said dictionary linker.
25. The system of claim 22, also comprising a linked document server (2), coupled between said client device (1) and said dictionary linker (4), for supplying said electronic documents to said client device, activating said dictionary linker responsive to said command, receiving said dictionary access information from said client device when the user selects a character string to which said dictionary access information is attached, obtaining said entry, and supplying said entry to said client device.
26. The system of claim 25, wherein said electronic dictionary (5) has hypertext link information enabling said entries to be retrieved from hypertext documents, and said dictionary access information comprises hypertext links pointing to the entries in said electronic dictionary.
27. The system of claim 25, also comprising a dictionary linker (8) coupled to said electronic dictionary (10), for extracting entries from said electronic dictionary.
28. The system of claim 27, wherein said dictionary access information comprises commands causing said linked document server (2) to activate said dictionary entry extractor (8).

29. The system of claim 27, also comprising a dictionary entry store (9) coupled to said dictionary entry extractor (8), for storing the entries extracted by from said dictionary entry extractor from said electronic dictionary (10).
30. The system of claim 29 wherein, when the user selects a character string to which dictionary access information is attached, if a corresponding entry is already stored in said dictionary entry store (9), said dictionary entry extractor (8) obtains said corresponding entry from said dictionary entry store, and if a corresponding entry is not already stored in said dictionary entry store, said dictionary entry extractor extracts a corresponding entry from said electronic dictionary (10), supplies said entry to said client device (1), and stores said corresponding entry in said dictionary entry store.
31. The system of claim 29 wherein, when said dictionary linker (4) attaches dictionary access information to a character string, said dictionary entry extractor (8) extracts a corresponding entry from said electronic dictionary (10) and stores said entry in said dictionary entry store (9), unless said entry is already stored in said dictionary entry store, and wherein said dictionary access information comprises a hyperlink link to the corresponding entry stored in said dictionary entry store.
32. The system of claim 29 wherein, when said dictionary linker (4) attaches dictionary access information to a character string, said dictionary linker checks said dictionary entry store (9), attaches as said dictionary access information a hyperlink link pointing to a corresponding entry in said dictionary entry store, if said corresponding entry is already stored in said dictionary entry store, and attaches as said dictionary access information a command for activating said dictionary entry extractor (8), if said corresponding entry is not already stored in said dictionary entry store.
33. The system of claim 22, further comprising a menu generator (16) coupled to said dictionary linker (4), wherein: when said dictionary linker is attaching said dictionary access information, if said dictionary linker encounters an item to which a hyperlink link is already attached, said dictionary linker activates said menu generator, and said menu generator generates menu information for displaying a menu allowing the user to select retrieval and display of an electronic document indicated by said hyperlink link and also allowing the user to select dictionary access for character strings in said item;
34. The system of claim 22, further comprising a link remover (17) coupled to said dictionary linker (4), for removing hyperlink links from electronic documents before said dictionary linker attaches said dictionary access information to character strings in said electronic documents.
35. The system of claim 22, wherein said dictionary linker (4) attaches said dictionary access information only to character strings defined in said electronic dictionary (5, 10, 15).
36. The system of claim 22, wherein said client device (1) displays a message indicating that no dictionary entry is present, if the user selects a character string not defined in said electronic dictionary (5, 10, 15).
37. The system of claim 22, further comprising a dictionary access tabulator (18) coupled to said dictionary linker (4), for keeping records about past selections, by the user, of character strings to which said dictionary access information was attached.
38. The system of claim 37, wherein said dictionary linker (4) uses the records kept by said dictionary access tabulator (18) in deciding whether to attach said dictionary access information to said character strings.
39. The system of claim 37, wherein said dictionary linker (4), in attaching said dictionary access information, uses the records kept by said dictionary access tabulator (18) by attaching attribute information causing said client device (1) to display said character strings in different ways indicating to the user how frequently said character strings have been previously selected.
40. The system of claim 37, wherein the records kept by said dictionary access tabulator (18) comprises first counts indicating how frequently said character strings are selected by the user.
41. The system of claim 40, further comprising a tag tabulator (19) coupled to said dictionary linker (4), for keeping second counts indicating how frequently said dictionary access information has been attached to said character strings.
42. The system of claim 41, wherein said dictionary linker (4) uses said first counts and said second counts in deciding whether to attach said dictionary access information to said character strings.
43. The system of claim 42, further comprising:

a ratio calculator (20) coupled to said dictionary linker (4), for calculating ratios of said first counts to said second counts; wherein said dictionary linker uses said ratios and said second counts in deciding whether to attach said dictionary access information to said character strings.

44. The system of claim 43, wherein said dictionary linker (4) compares said ratios with a first threshold, compares said second counts with a second threshold, and attaches said dictionary access information to character strings the ratios of which exceed said first threshold, and to character strings the second counts of which do not exceed said second threshold.

45. An electronic dictionary (5), comprising an electronically accessible medium on which are stored a plurality of dictionary entries, and on which is also stored hypertext link information enabling the dictionary entries to be individually retrieved by hypertext links from electronic documents.

46. The electronic dictionary (5) of claim 45, wherein said hypertext link information conforms to a hypertext markup language.

47. The electronic dictionary (5) of claim 45, wherein said hypertext link information comprises an opening tag preceding each dictionary entry in said electronic dictionary, and a closing tag following each dictionary entry in said electronic dictionary.

48. The electronic dictionary (5) of claim 47, wherein each said opening tag specifies a character string defined by the dictionary entry following said opening tag.

49. The electronic dictionary (5) of claim 45, wherein one of said dictionary entries is an unknown-character-string entry comprising a message that can be displayed to inform a user who tries to look up a character string that the character string is not defined in the electronic dictionary.

11
12 { storehouse
n. (c) 1倉庫 2(知識などの)宝庫
13

storekeeper
n. (c) 1店主、小売商人 2倉庫管理人

storeroom
n. (c) 1貯蔵室、物置き

...

FIG.2

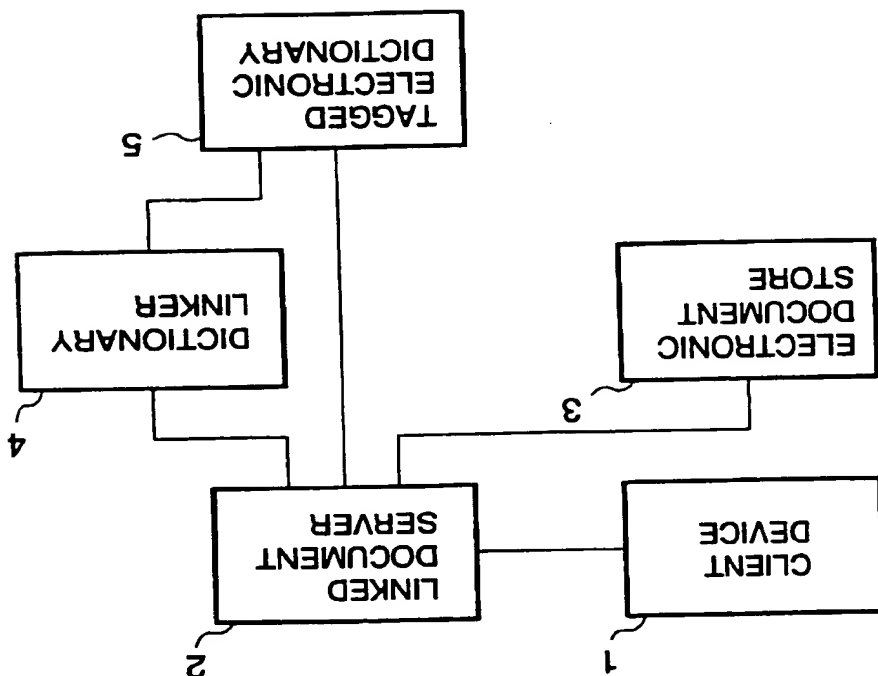


FIG.1

FIG. 3

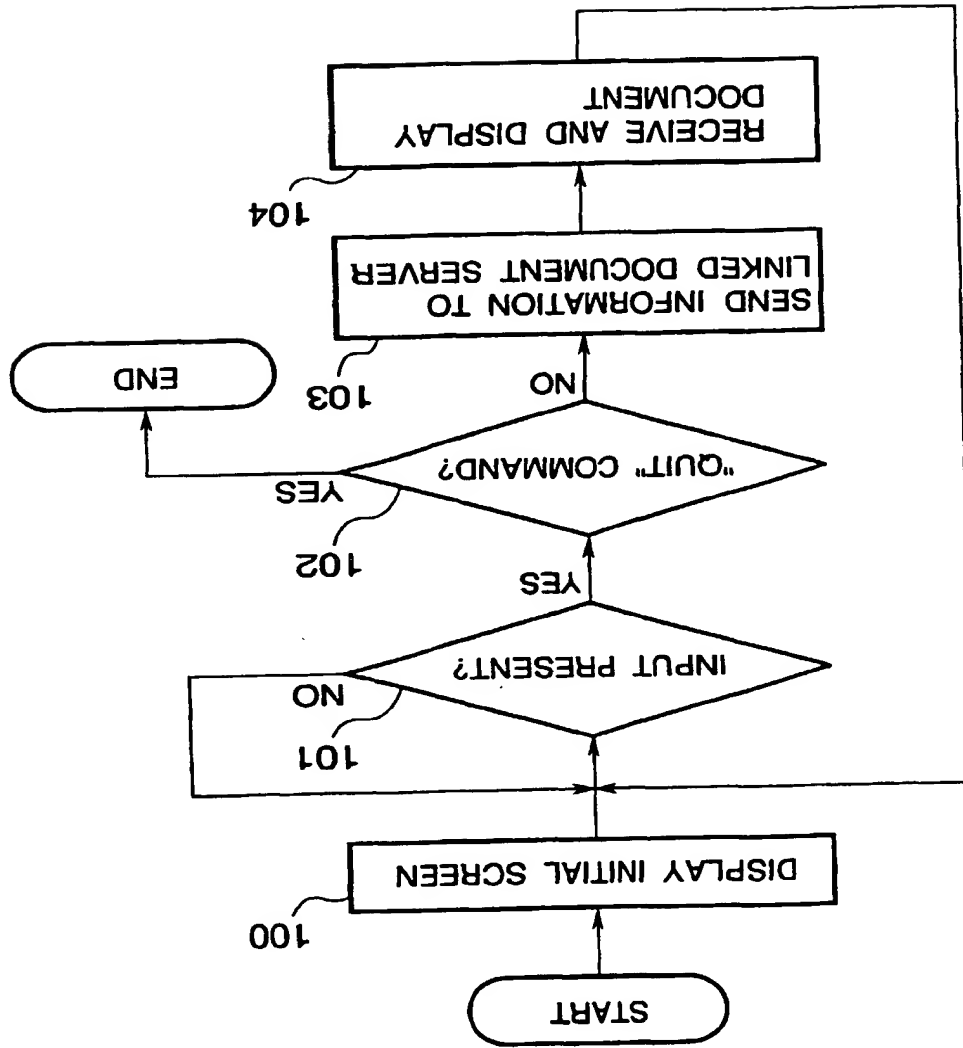
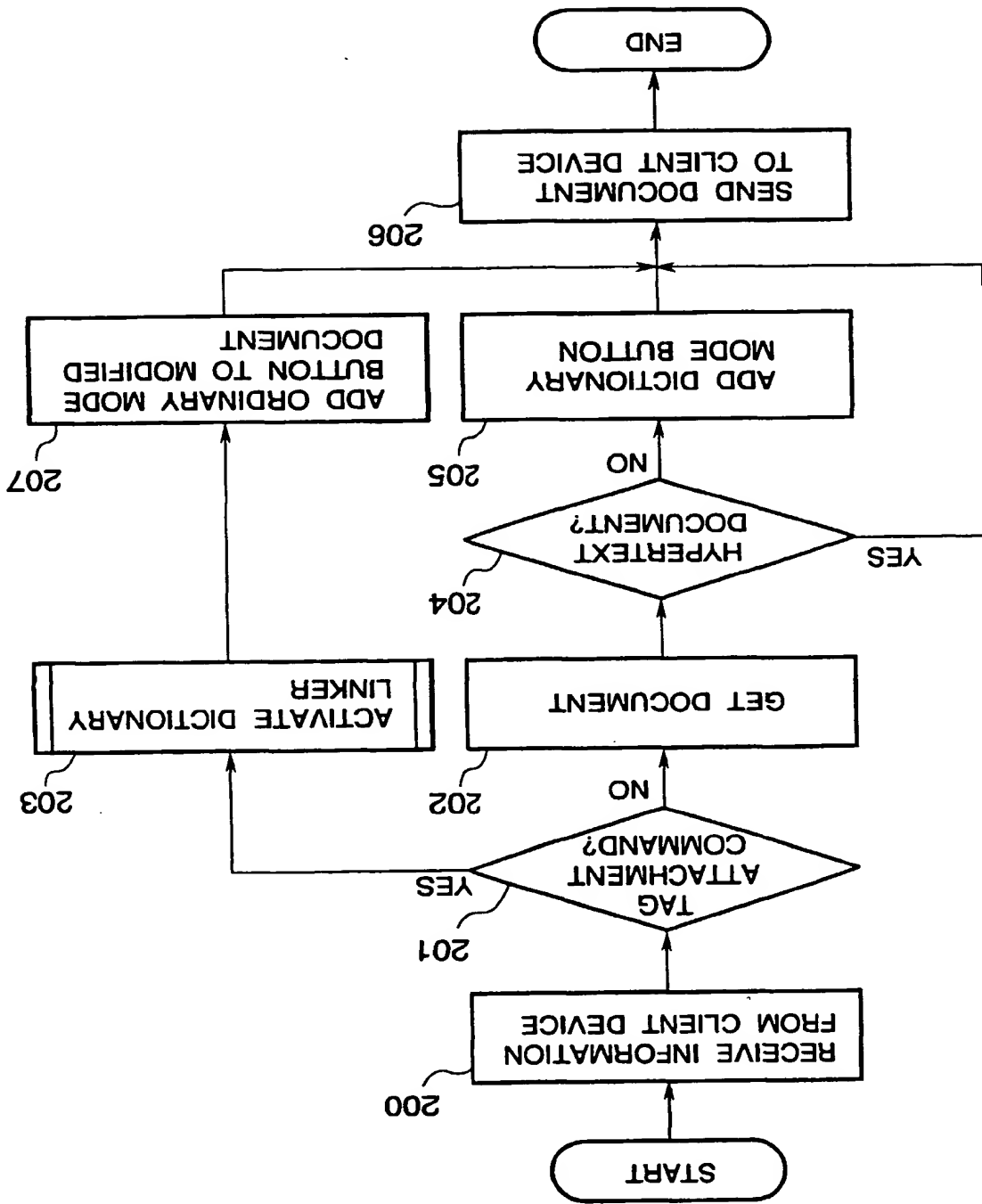


FIG. 4



32 { < A HREF = "slogan" > ORDINARY MODE < /A >

31 { < A HREF = "tagED#we" > We < /A >
< A HREF = "tagED#draw" > draw < /A >
< A HREF = "tagED#on" > on < /A >
< A HREF = "tagED#vast" > vast < /A >
< A HREF = "tagED#storehouse" > storehouses < /A >

...

FIG.6

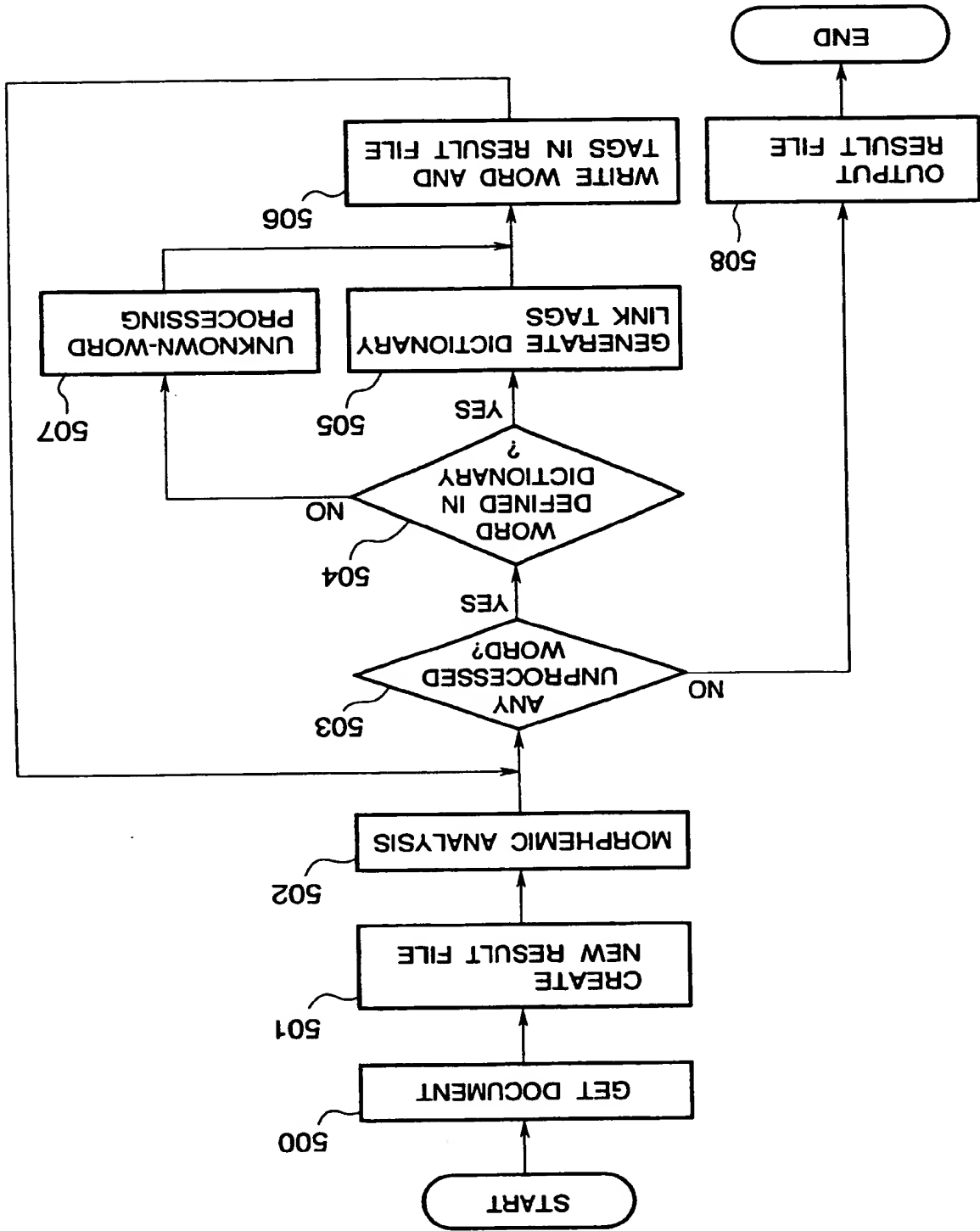
22 { < A HREF = "/cgi-bin/into_the_dic" > DICTIONARY MODE < /A >

21 { We draw on vast storehouses of technological
expertise, from semiconductors to information

...

FIG.5

FIG. 7



< A HREF = "tagED#we" > We < /A >
< A HREF = "tagED#draw" > draw < /A >
< A HREF = "tagED#on" > on < /A >
< A HREF = "tagED#UNKNOWN_WORDS" > vast < /A >
< A HREF = "tagED#storehouse" > storehouses < /A >
...

FIG.11

< A NAME = "UNKNOWN_WORDS" >
その東器は發書にありません。
< /A >

FIG.10

< A HREF = "tagED#we" > We < /A >
< A HREF = "tagED#draw" > draw < /A >
< A HREF = "tagED#on" > on < /A >
vast
< A HREF = "tagED#storehouse" > storehouses < /A >
...

FIG.9

< A HREF = "tagED#we" > We < /A >
< A HREF = "tagED#draw" > draw < /A >
< A HREF = "tagED#on" > on < /A >
< A HREF = "tagED#vast" > vast < /A >
< A HREF = "tagED#storehouse" > storehouses < /A >
...

FIG.8

FIG.12

BACK	FORWARD	RELOAD	QUIT
FILE NAME: _____			

FIG.13

BACK	FORWARD	RELOAD	QUIT
Corporate Guidance <u>Message from the President</u> <u>Global Slogan</u> <u>OKI Electric at a Glance</u>			

FIG.14

BACK	FORWARD	RELOAD	QUIT
<u>DICTIONARY MODE</u> We draw on vast storehouses of technological expertise, from semiconductors to information and communication systems, to provide a range of products, from terminals to systems.			

FIG.15

BACK	FORWARD	RELOAD	QUIT
<u>ORDINARY MODE</u> We <u>draw</u> on <u>vast storehouses of technological</u> expertise, <u>from semiconductors to information</u> and <u>communication systems, to provide a range</u> of <u>products, from terminals to systems.</u>			

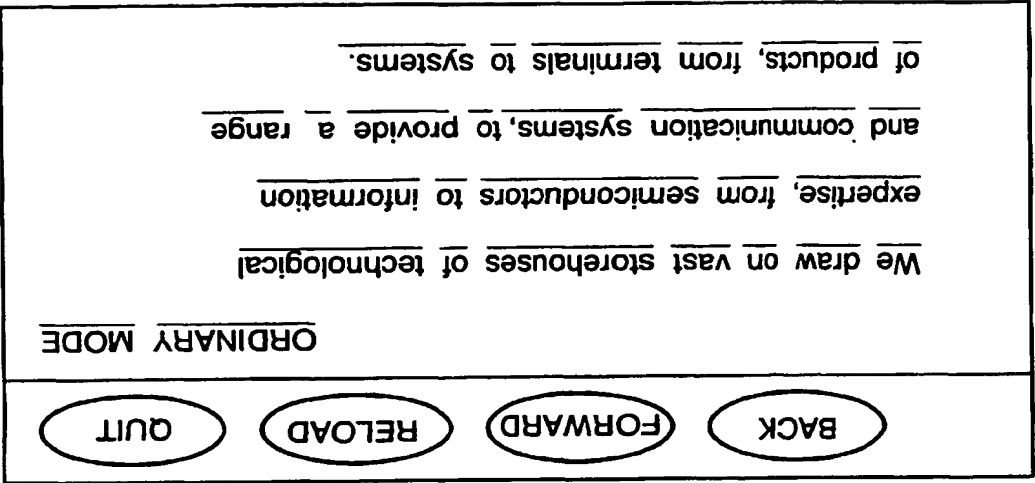


FIG. 17

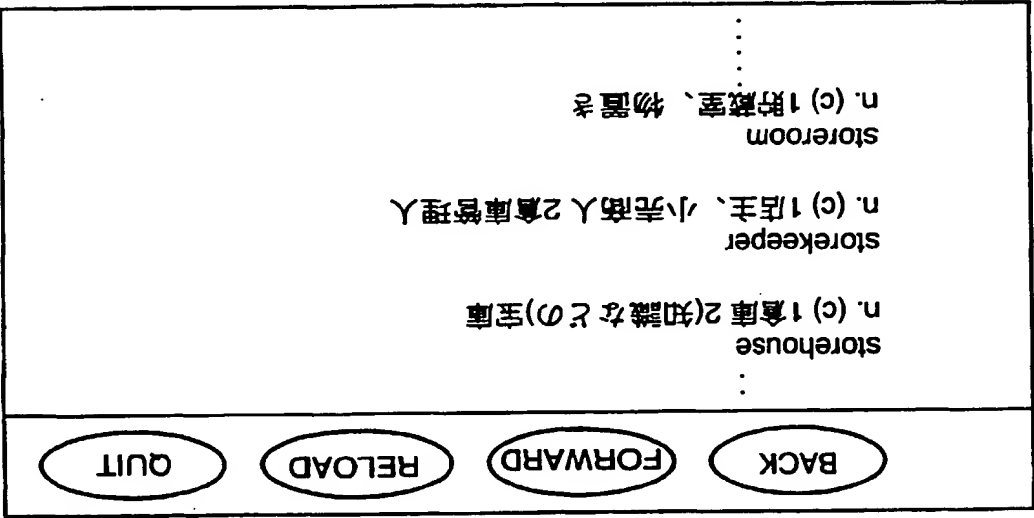


FIG. 16

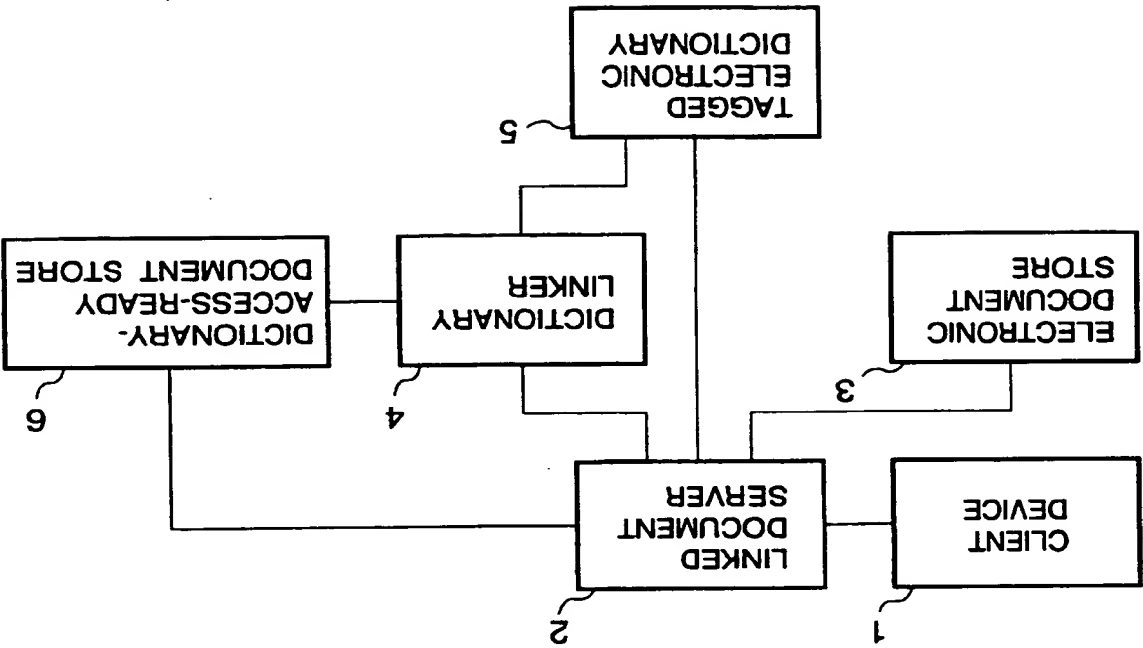


FIG.19

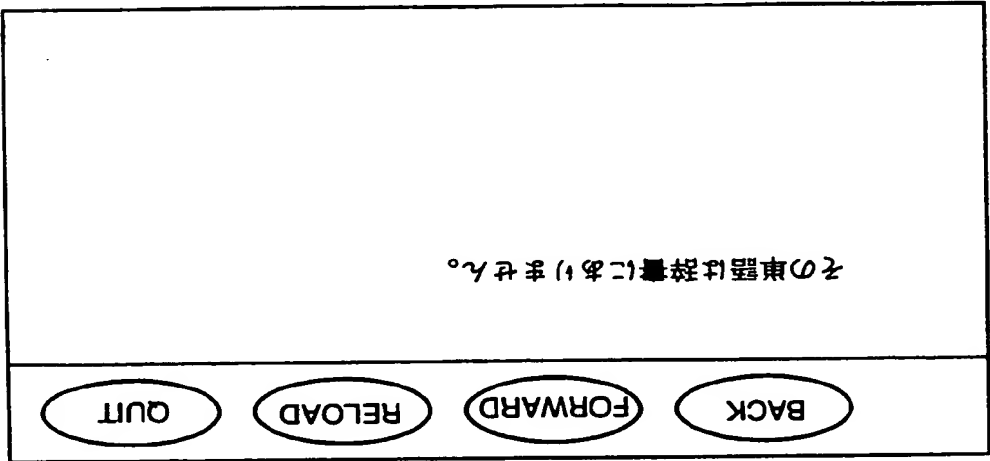
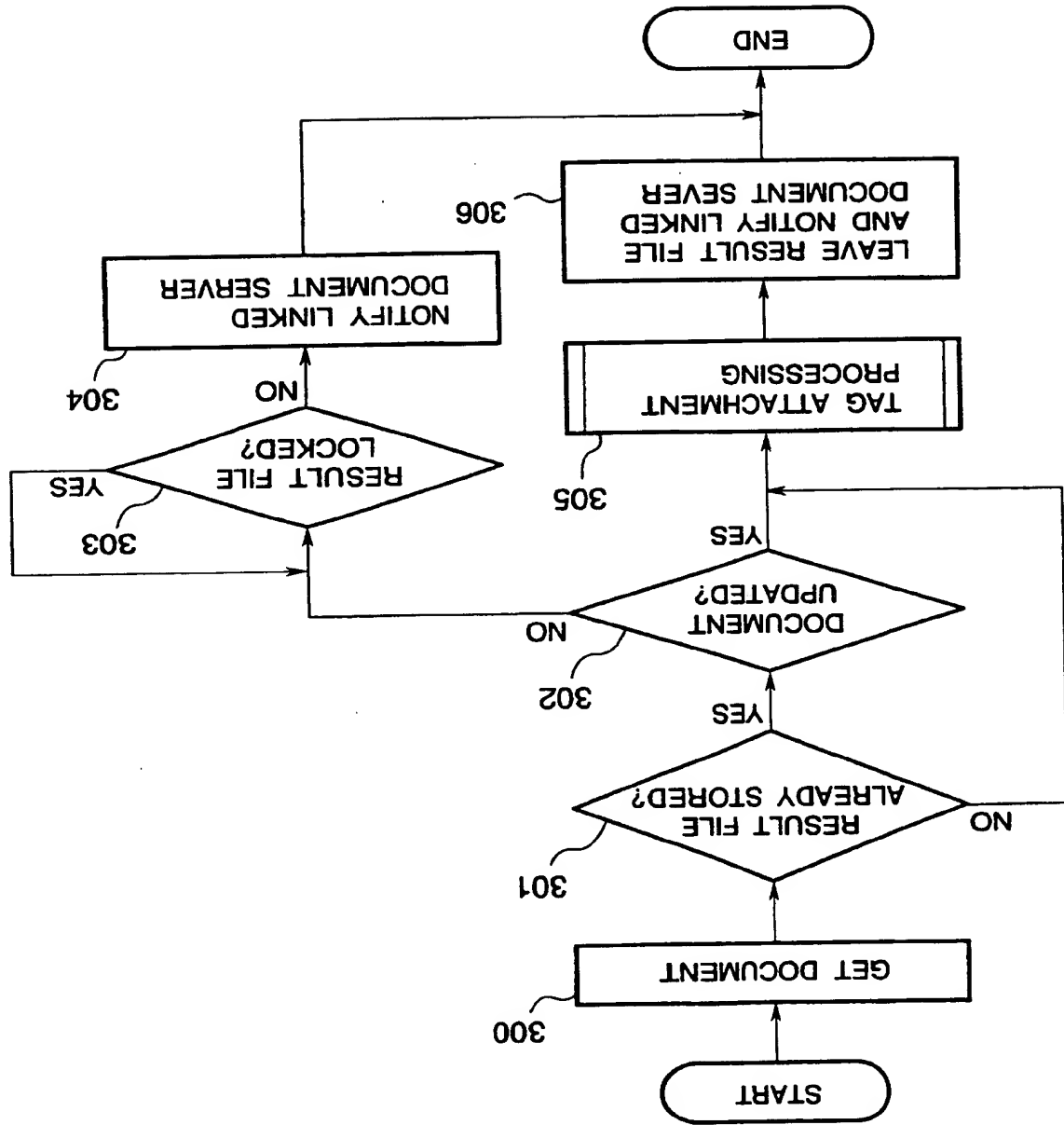


FIG.18

FIG. 20



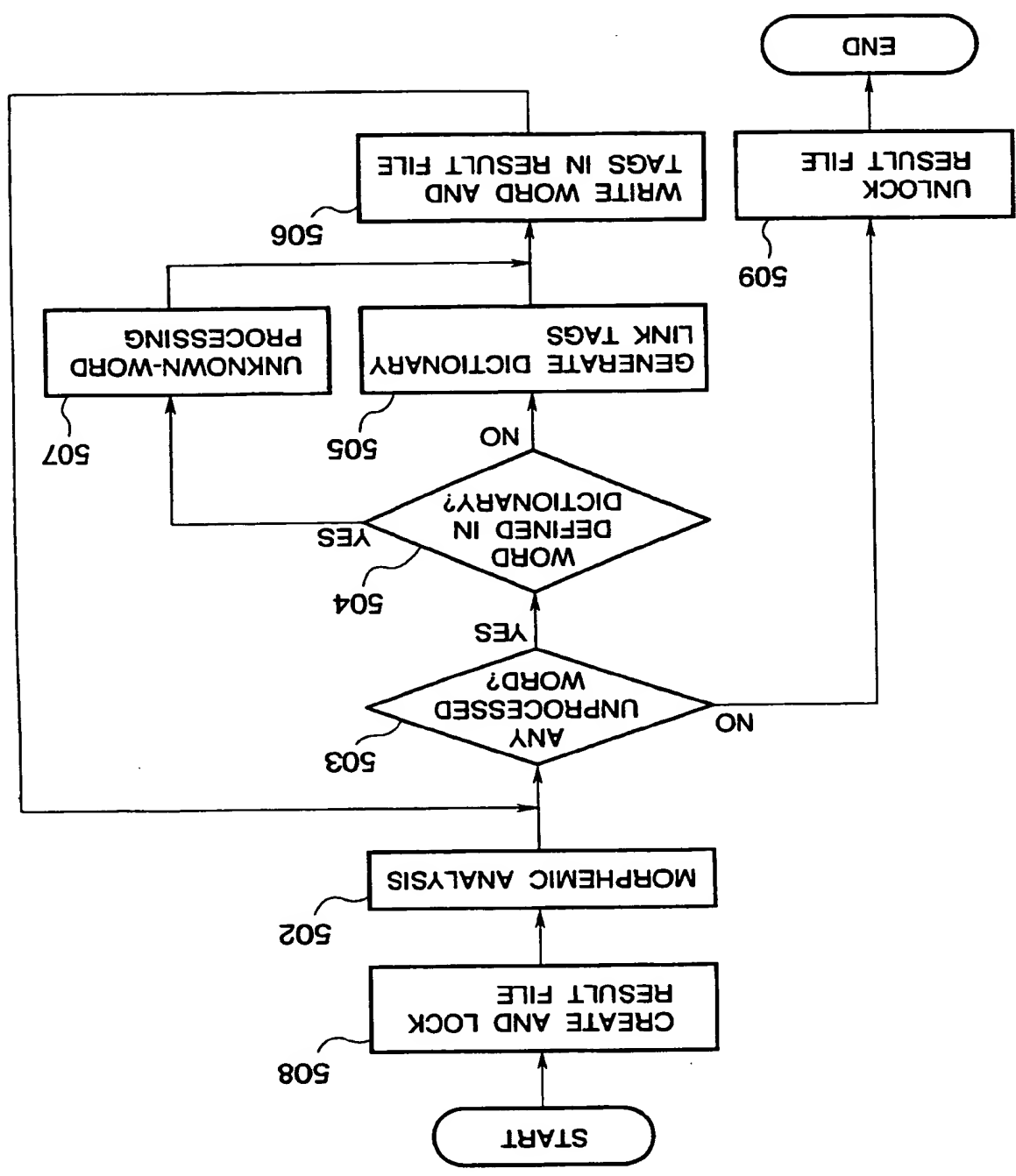


FIG. 21

storehouse
n. (c) 1倉庫 2 (知識などの)宝庫 ☐

storekeeper
n. (c) 1店主、小売商人 2 倉庫管理人 ☐

storeroom
n. (c) 1貯蔵室、物置き ☐

...

FIG.23

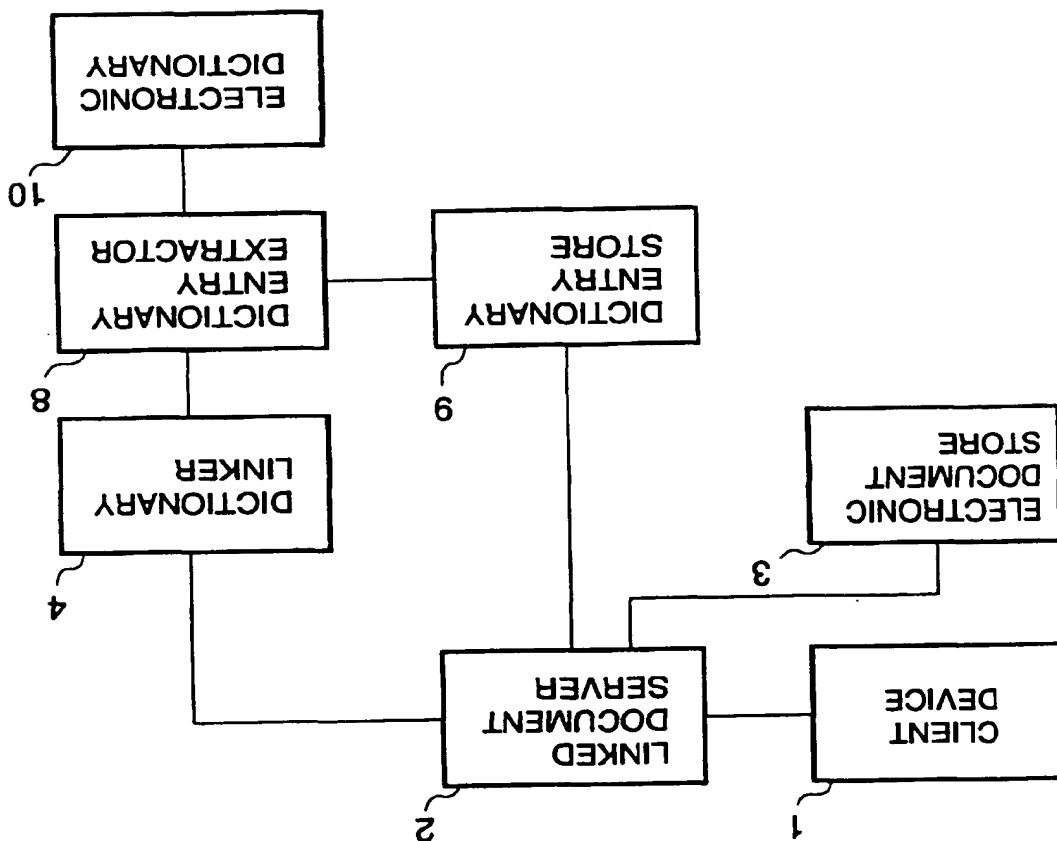


FIG.22

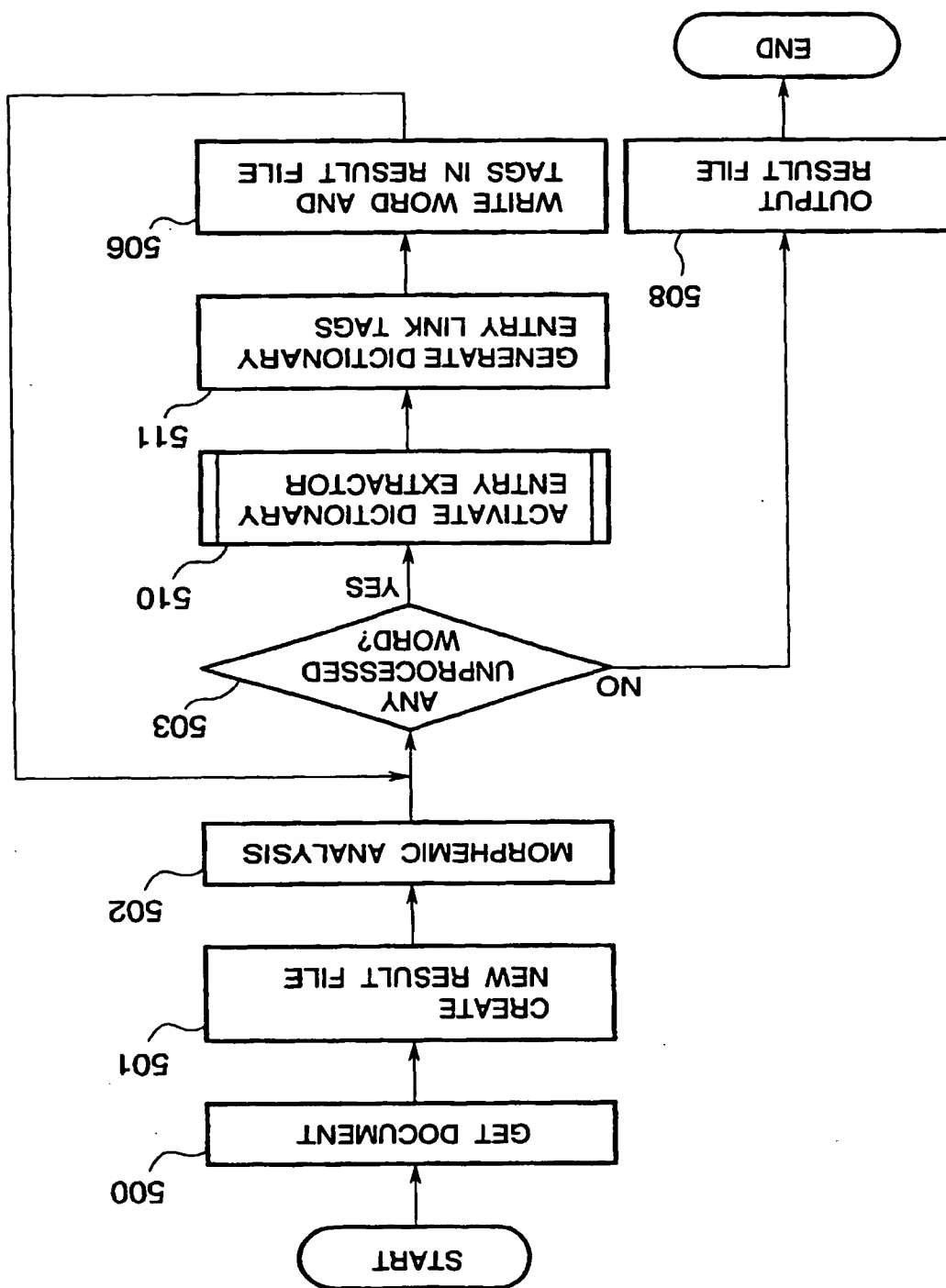


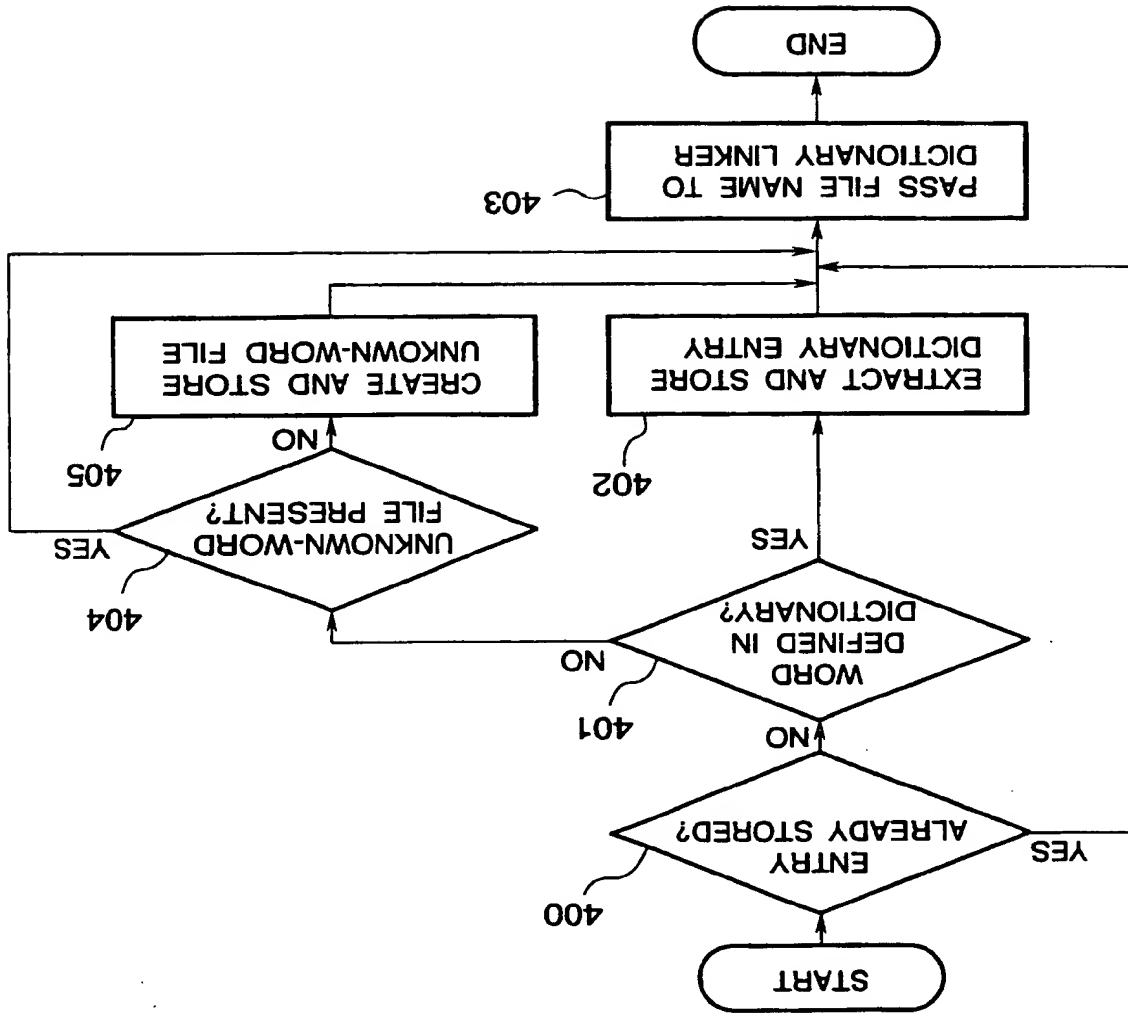
FIG. 24

FIG. 25

< A HREF = "/dic/keep/we" > We < /A >
< A HREF = "/dic/keep/draw" > draw < /A >
< A HREF = "/dic/keep/on" > on < /A >
< A HREF = "/dic/keep/vast" > vast < /A >
< A HREF = "/dic/keep/storehouse" > storehouses < /A >

...

FIG. 26



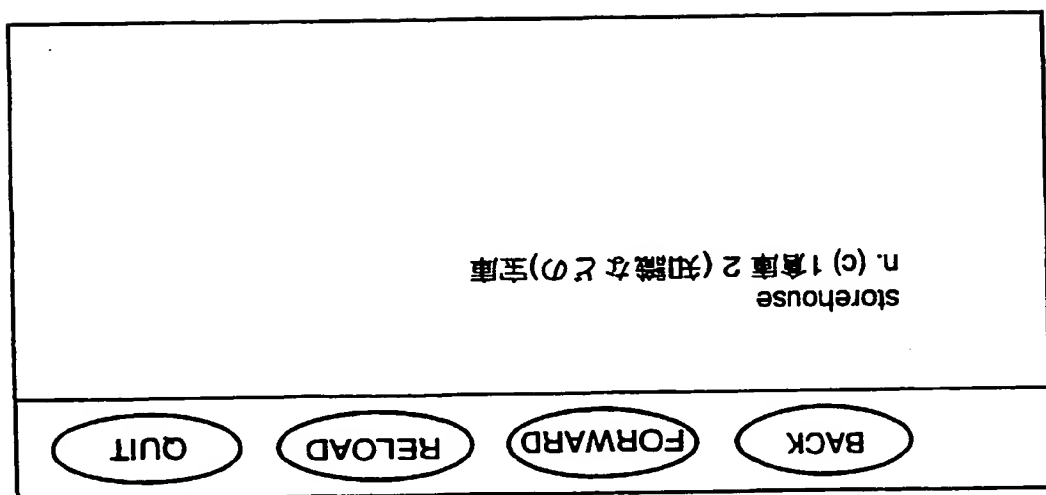


FIG. 27

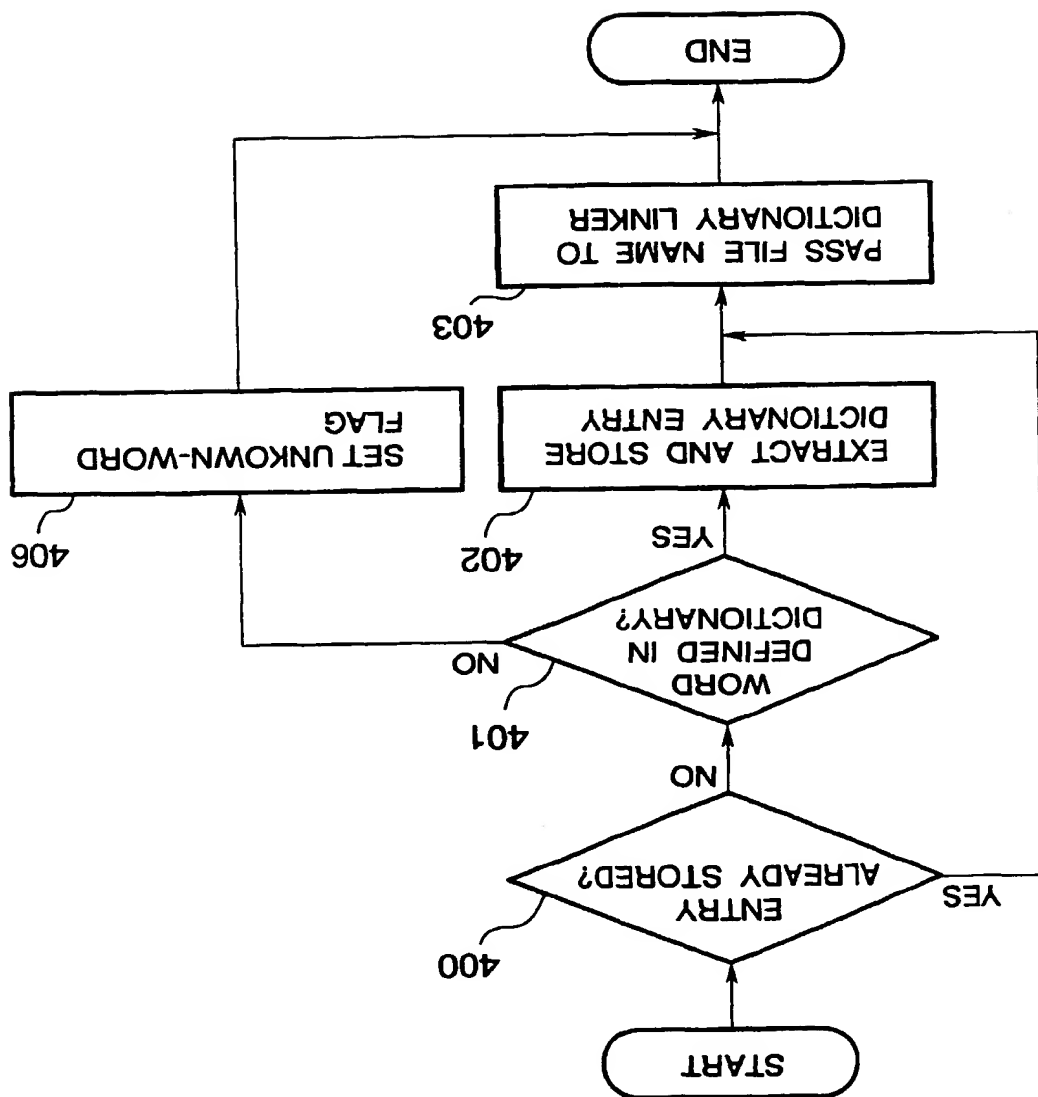


FIG. 28

FIG. 29

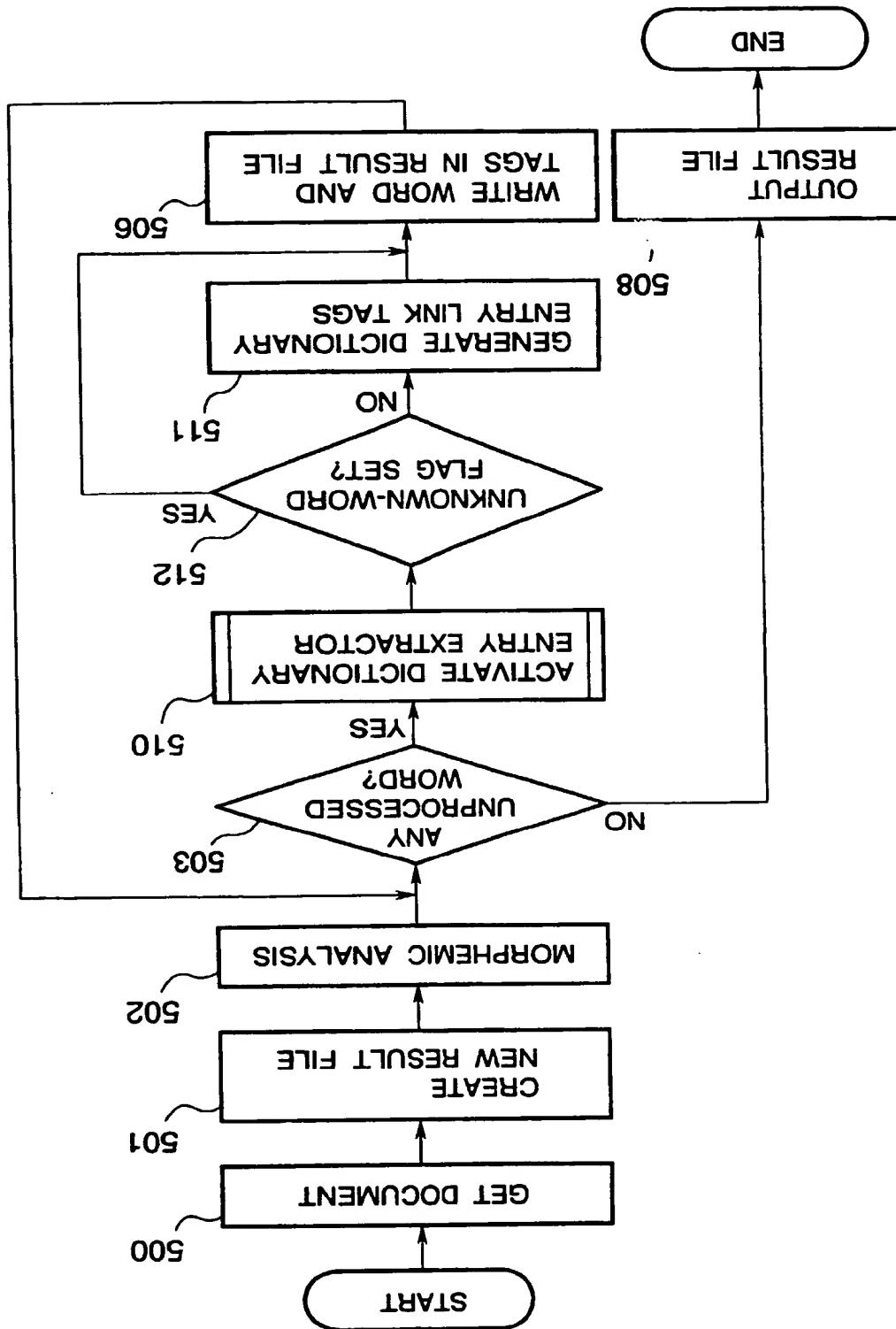


FIG. 30

```
< A HREF = "/dic/keep/we" > We < /A>
< A HREF = "/dic/keep/draw" > draw < /A>
< A HREF = "/dic/keep/on" > on < /A>
vast
< A HREF = "/dic/keep/storehouse" > storehouses < /A>
```

...

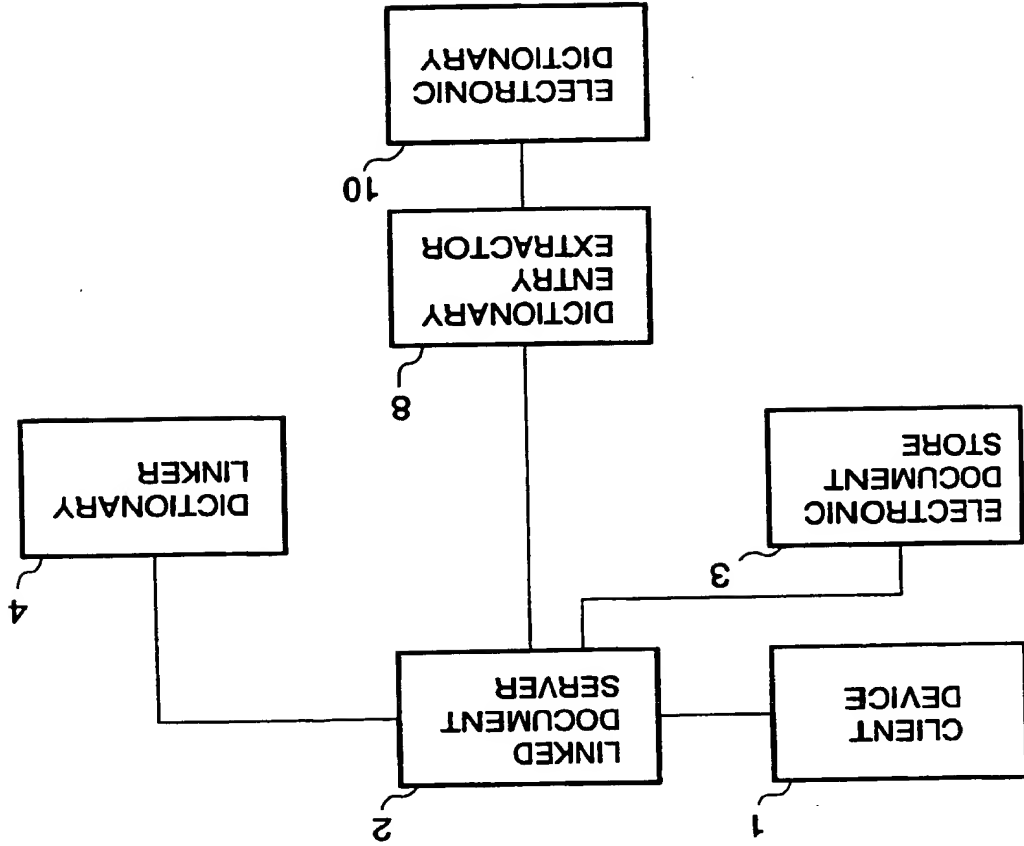


FIG. 31

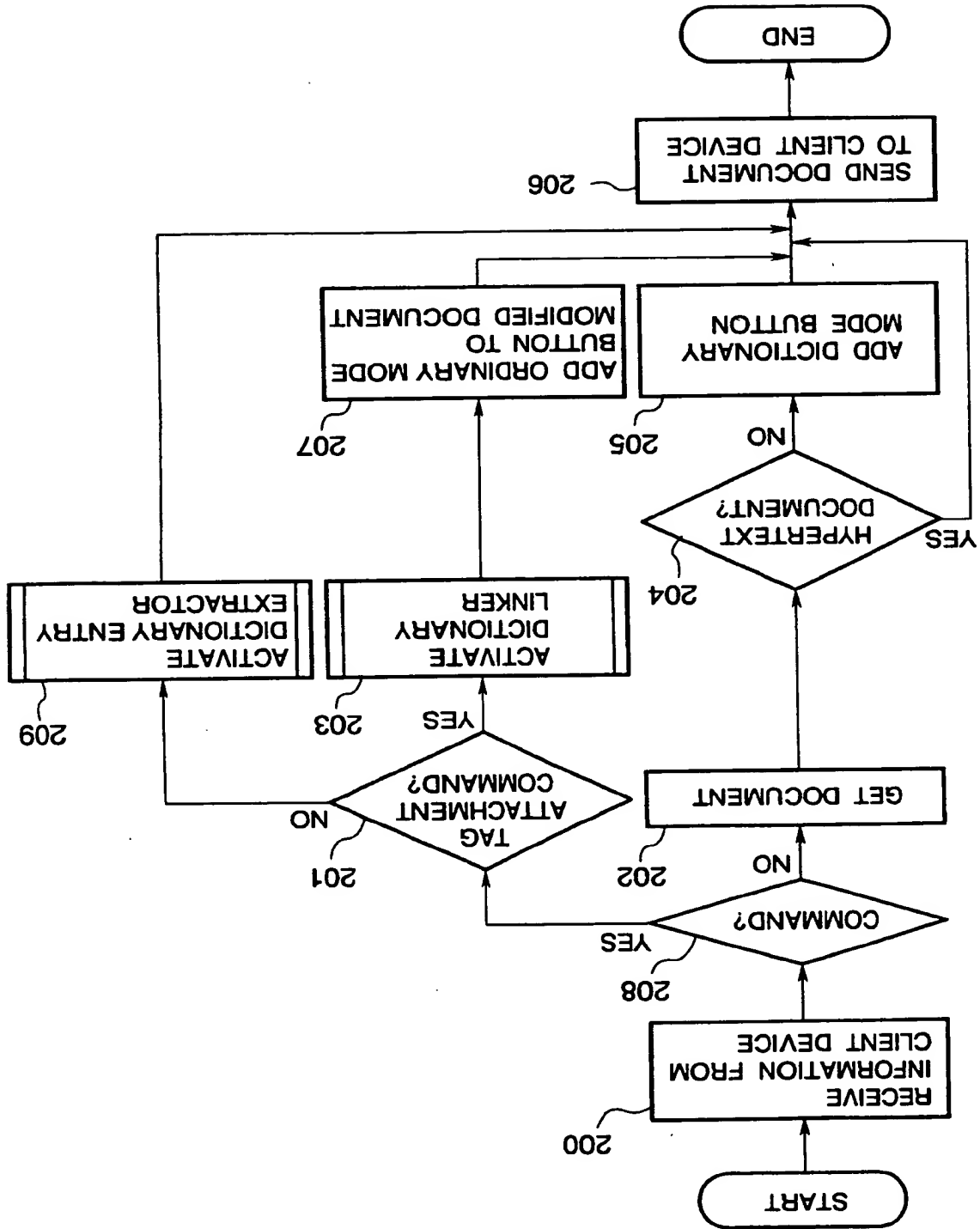


FIG. 32

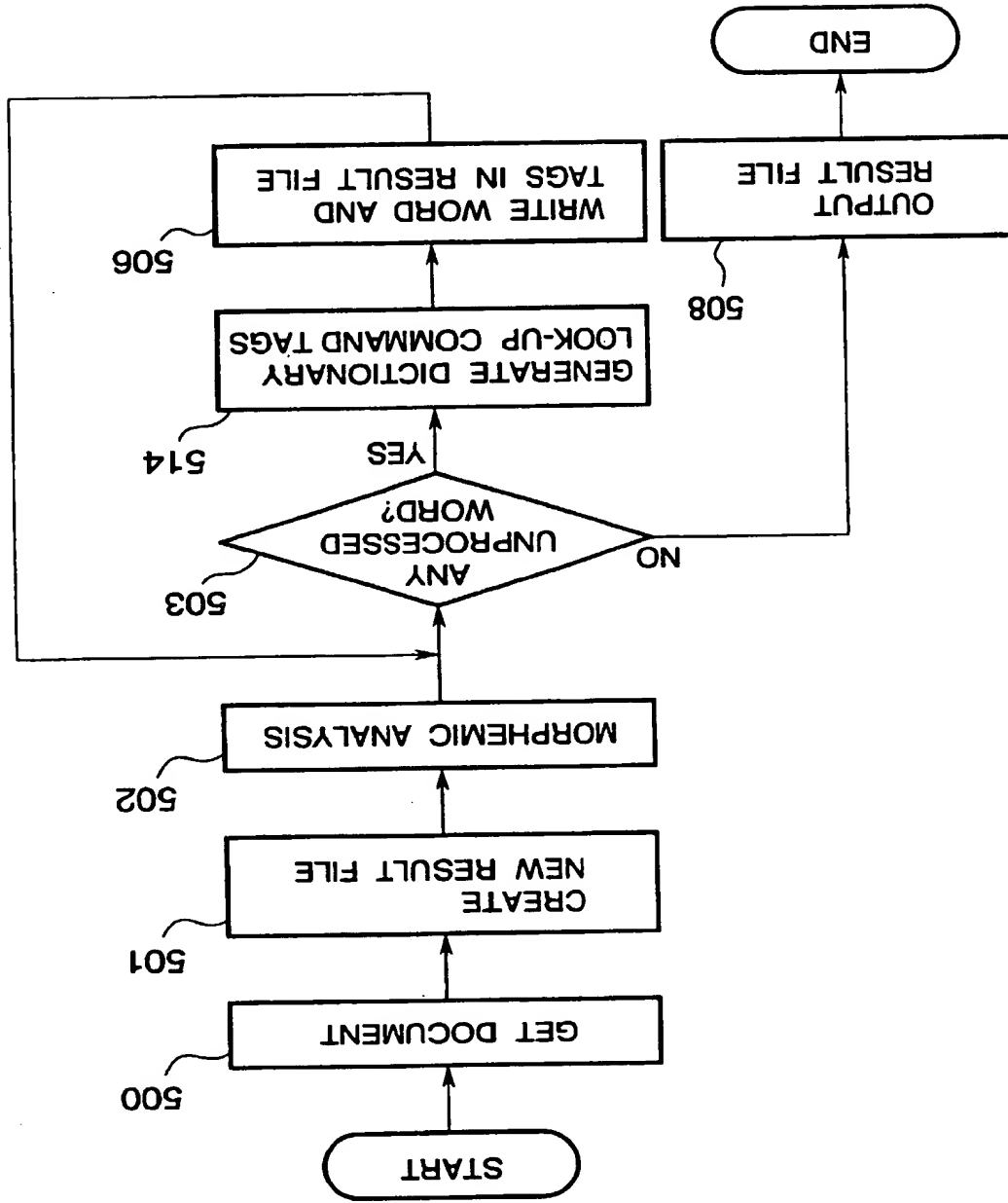
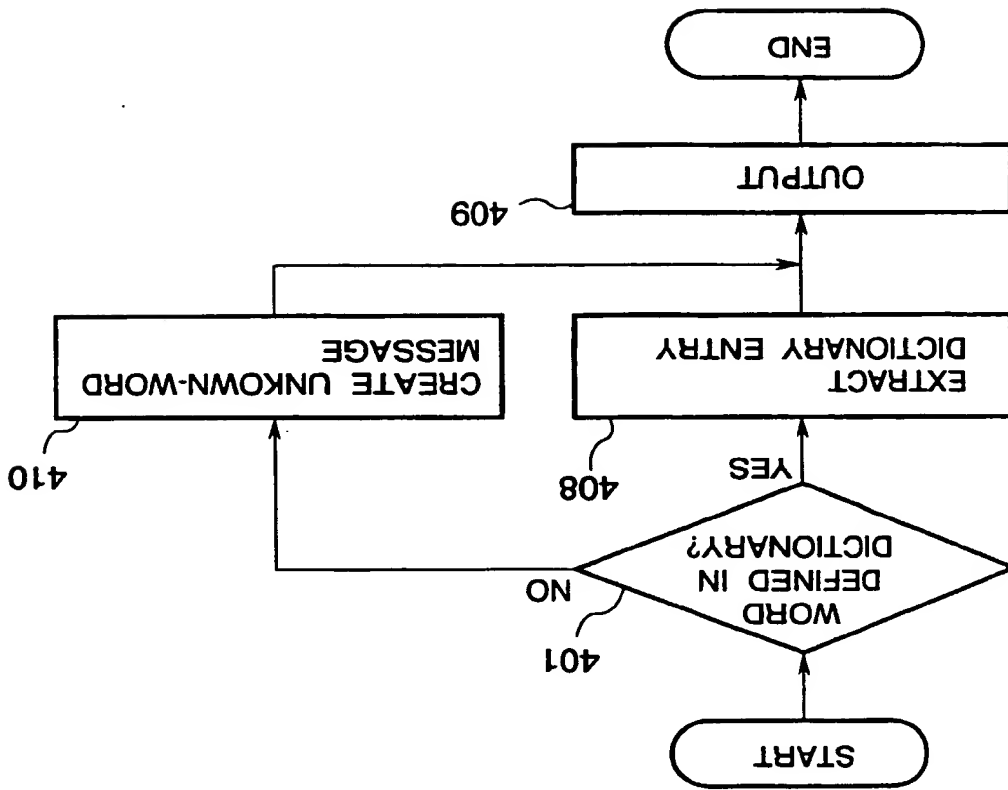


FIG. 33

FIG.34

```
< A HREF = "/cgi-bin/pick_dic?we"> We < /A>
< A HREF = "/cgi-bin/pick_dic?draw"> draw < /A>
< A HREF = "/cgi-bin/pick_dic?on"> on < /A>
< A HREF = "/cgi-bin/pick_dic?vast"> vast < /A>
< A HREF = "/cgi-bin/pick_dic?storehouse"> storehouses < /A>
...
```

FIG.35



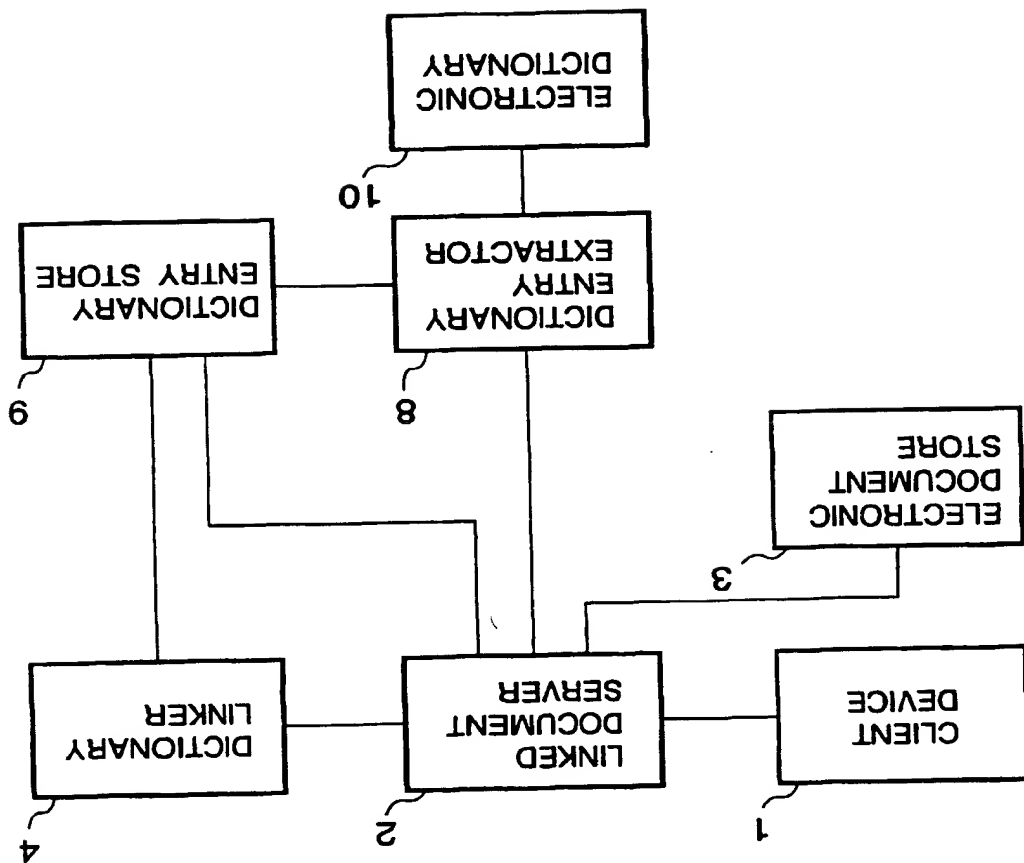


FIG. 36

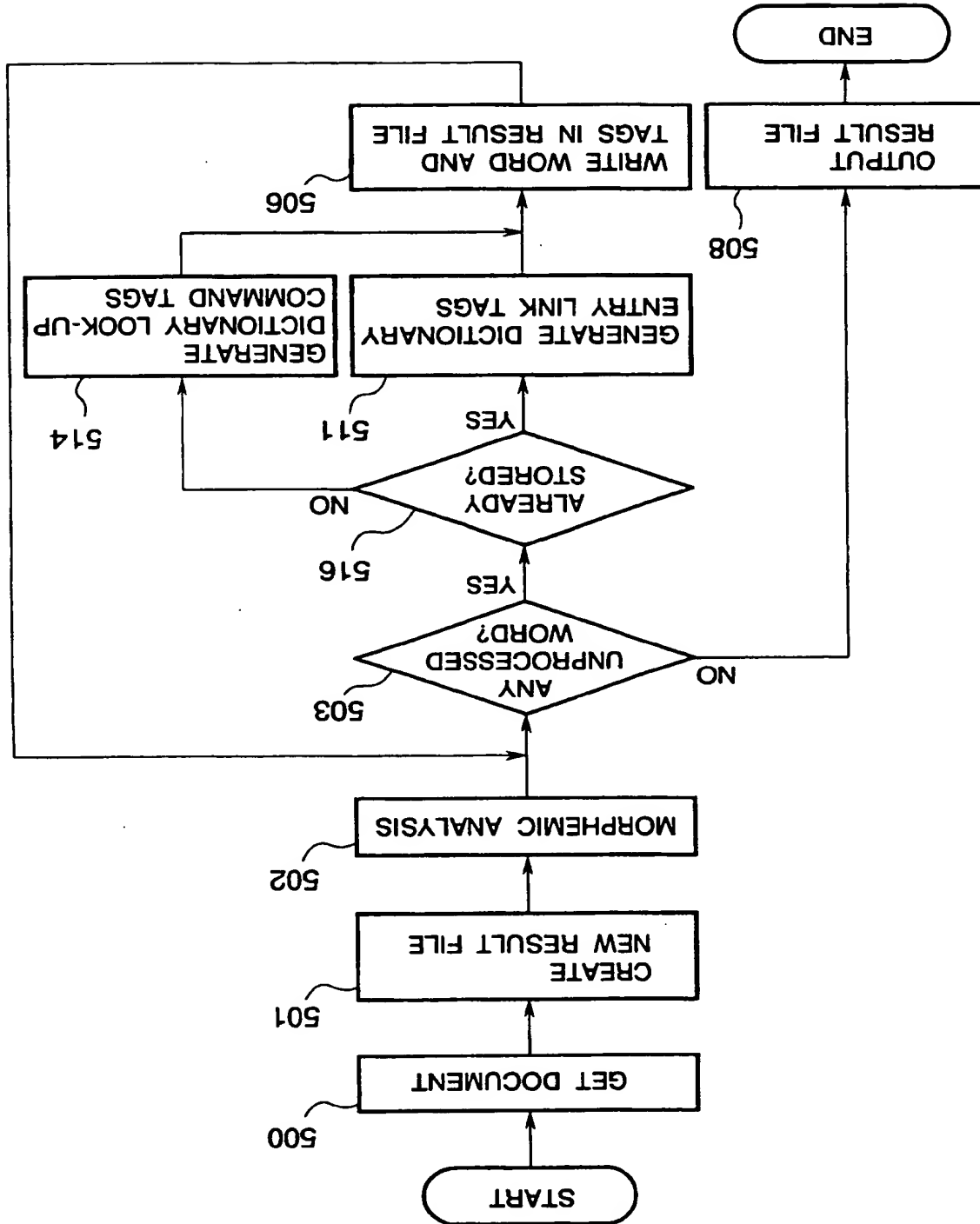
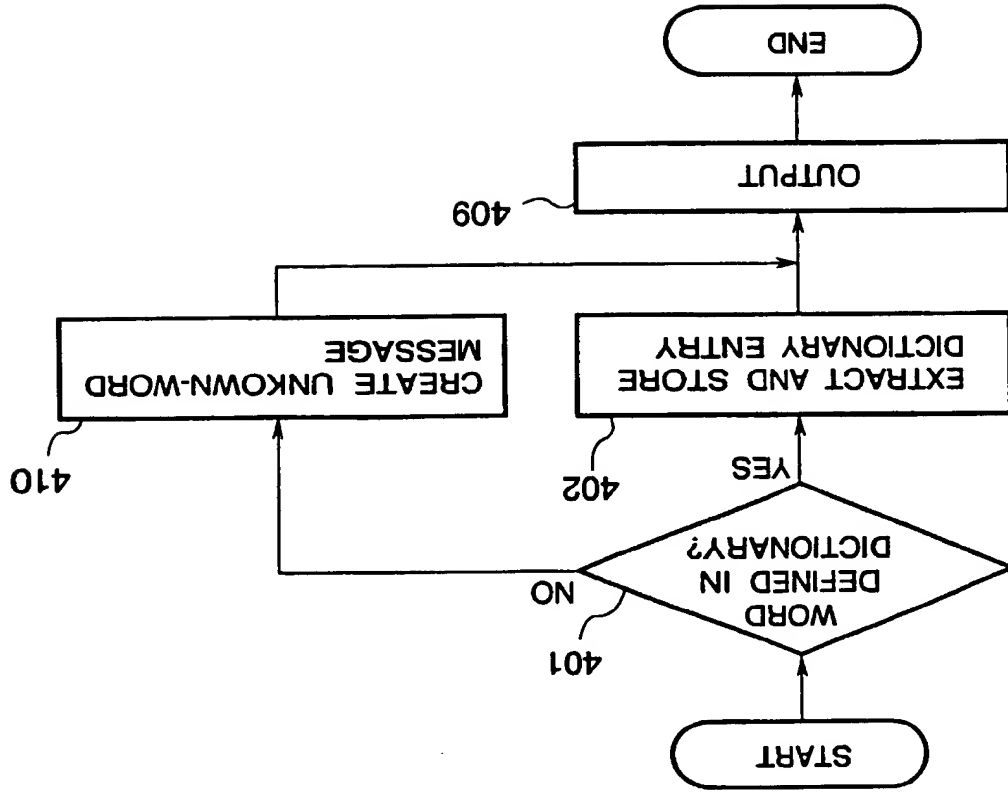


FIG. 38

```
< A HREF = "/dic/keepwe" > We < /A >  
< A HREF = "/cgi-bin/pick_dic?draw" > draw < /A >  
< A HREF = "/dic/keep/on" > on < /A >  
< A HREF = "/cgi-bin/pick_dic?vast" > vast < /A >  
< A HREF = "/cgi-bin/pick_dic?storehouse" > storehouses < /A >  
...
```

FIG. 39



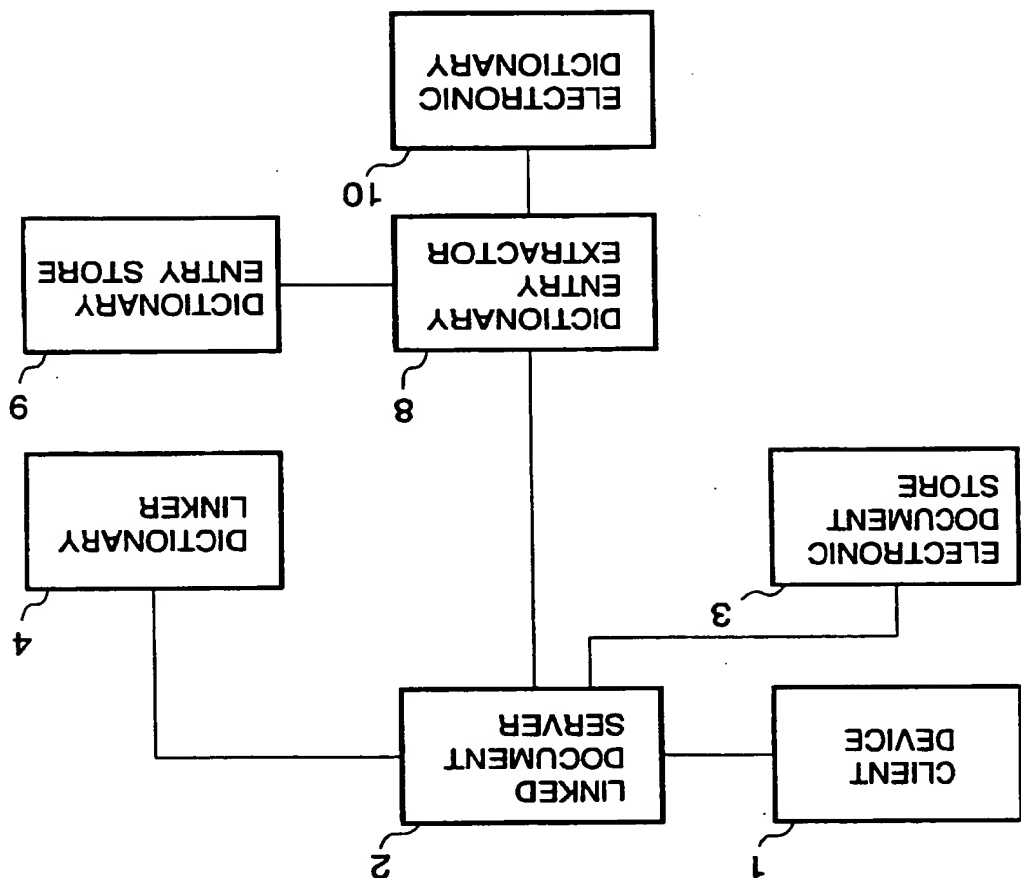


FIG. 40

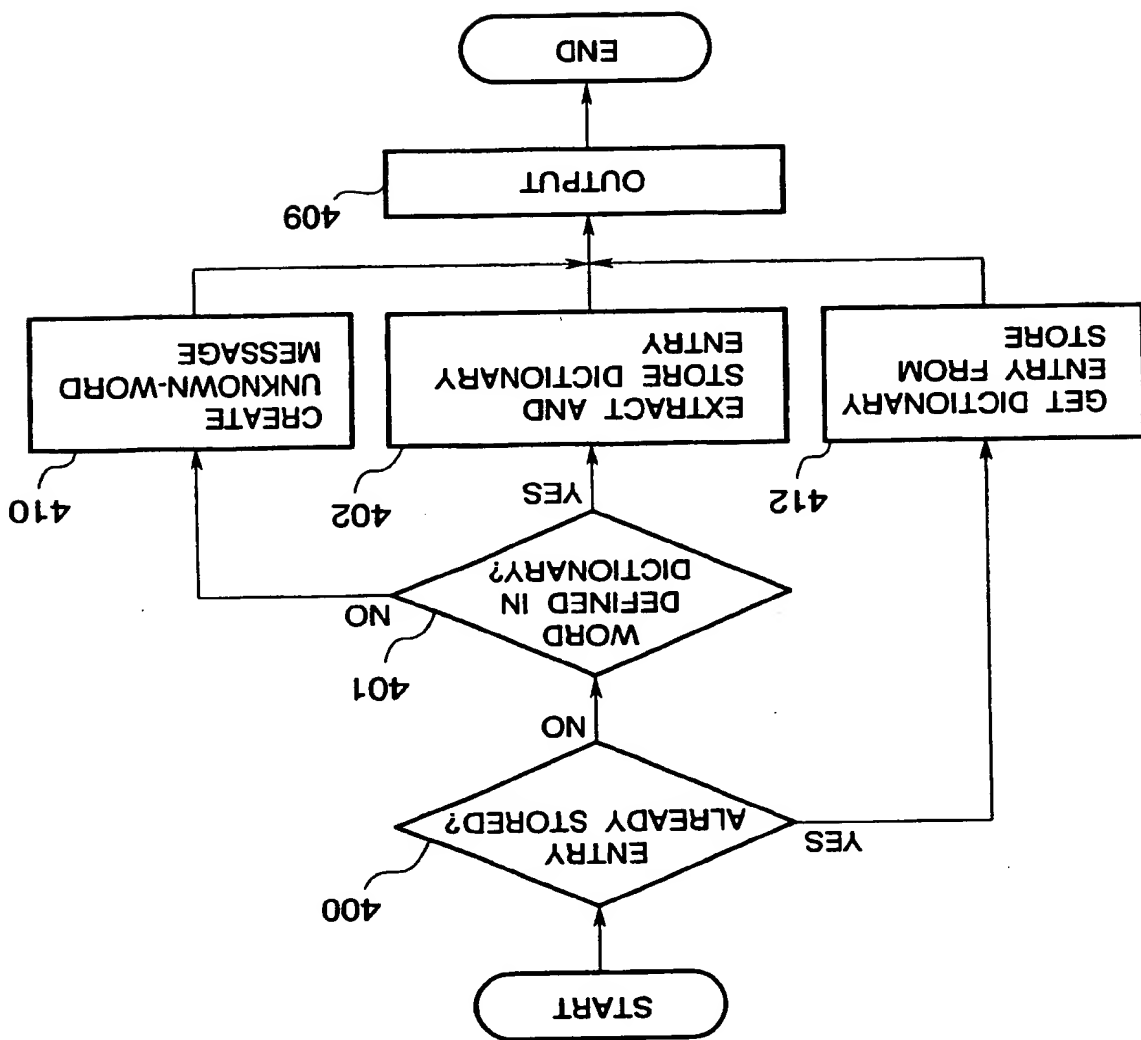


FIG. 41

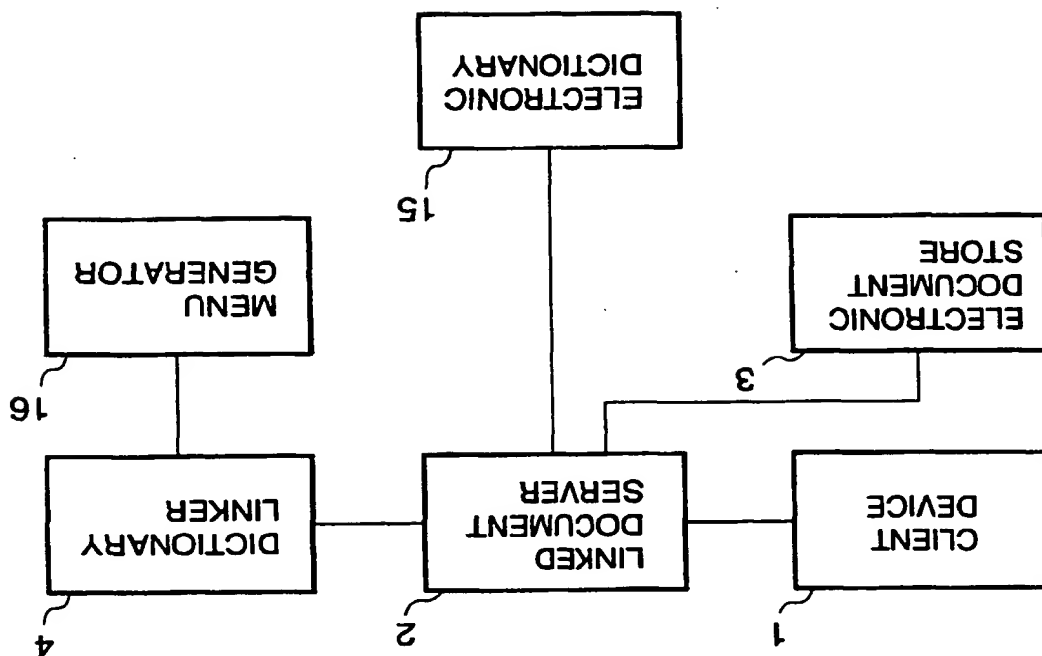


FIG. 42

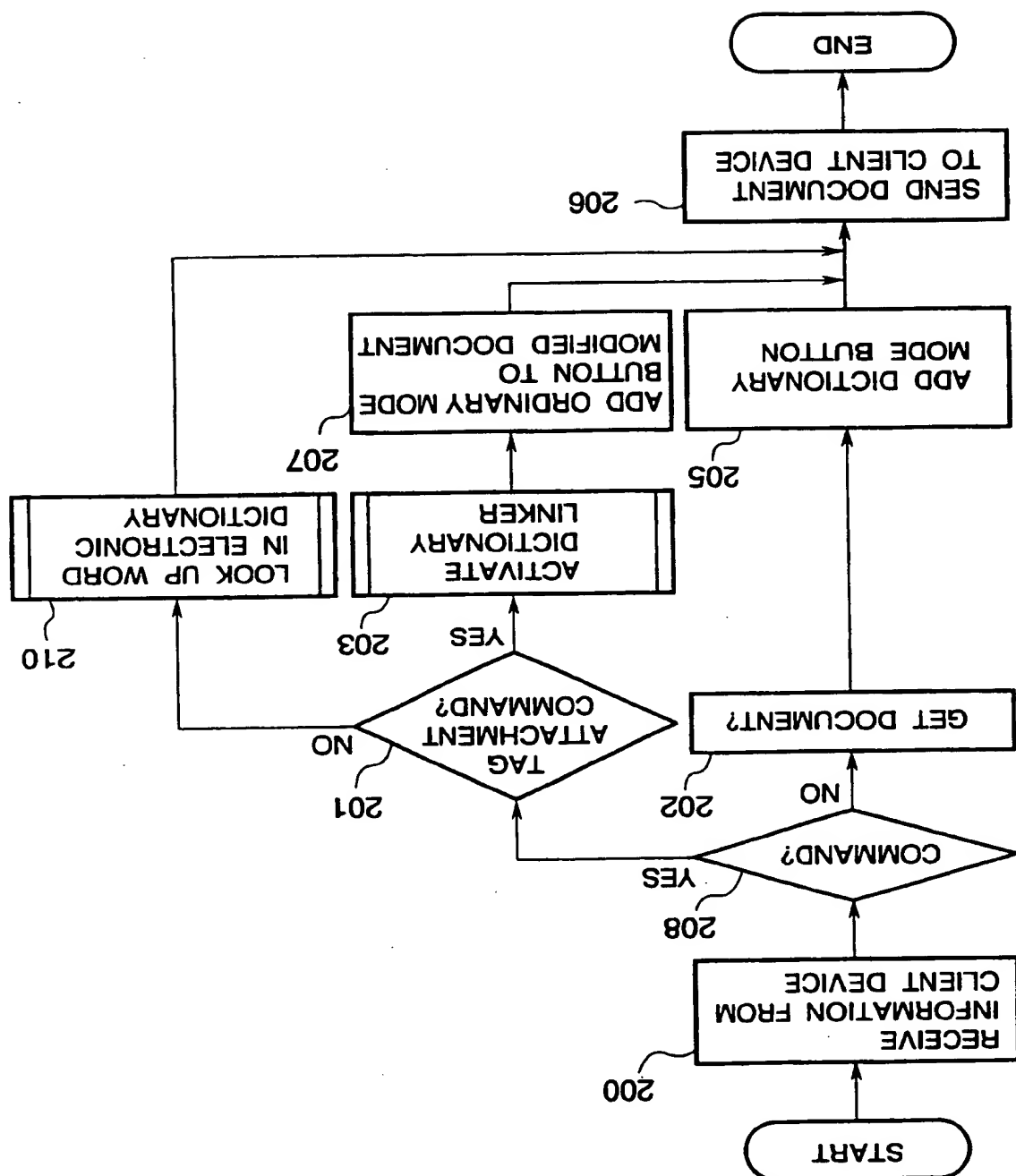


FIG. 43

FIG. 44

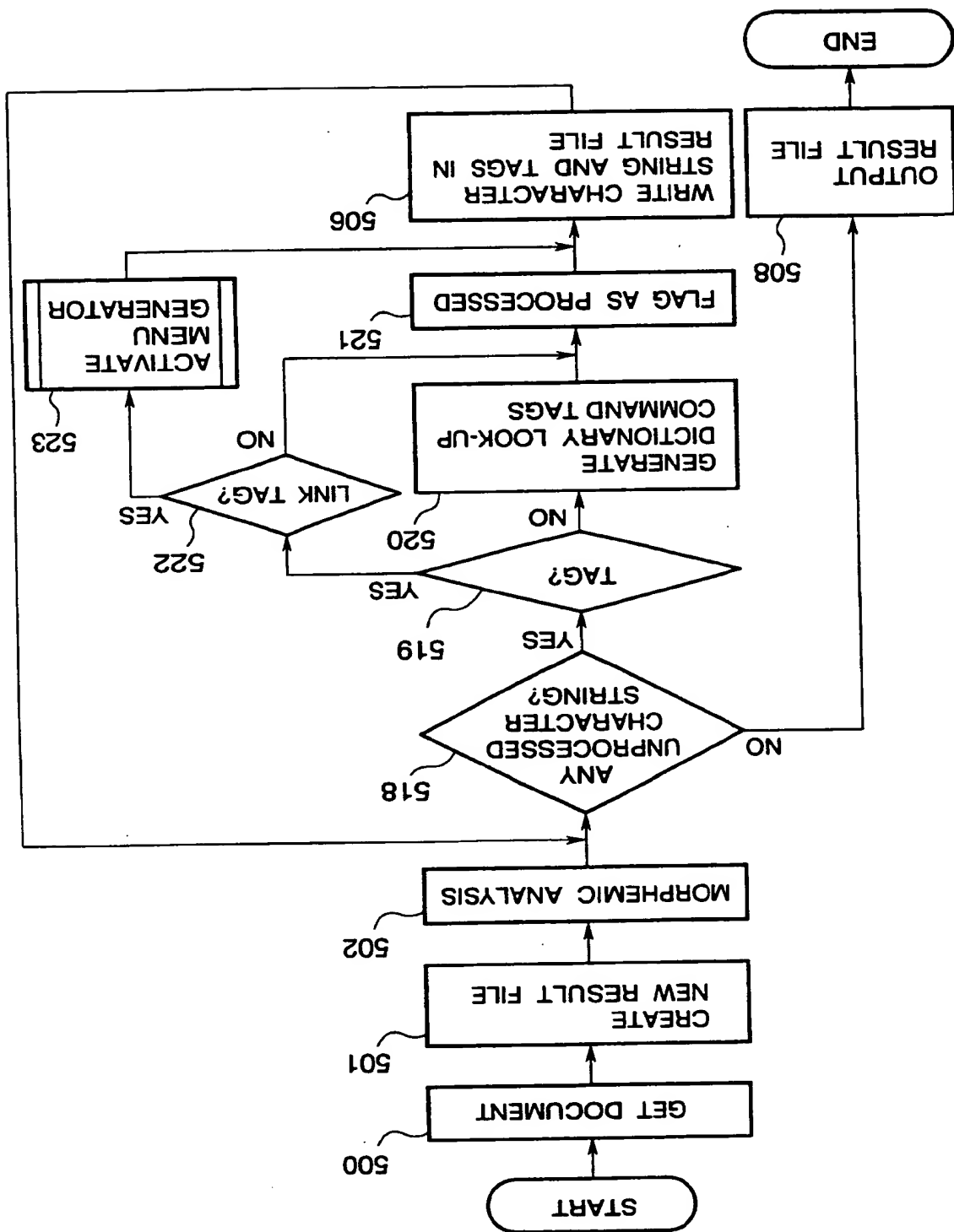
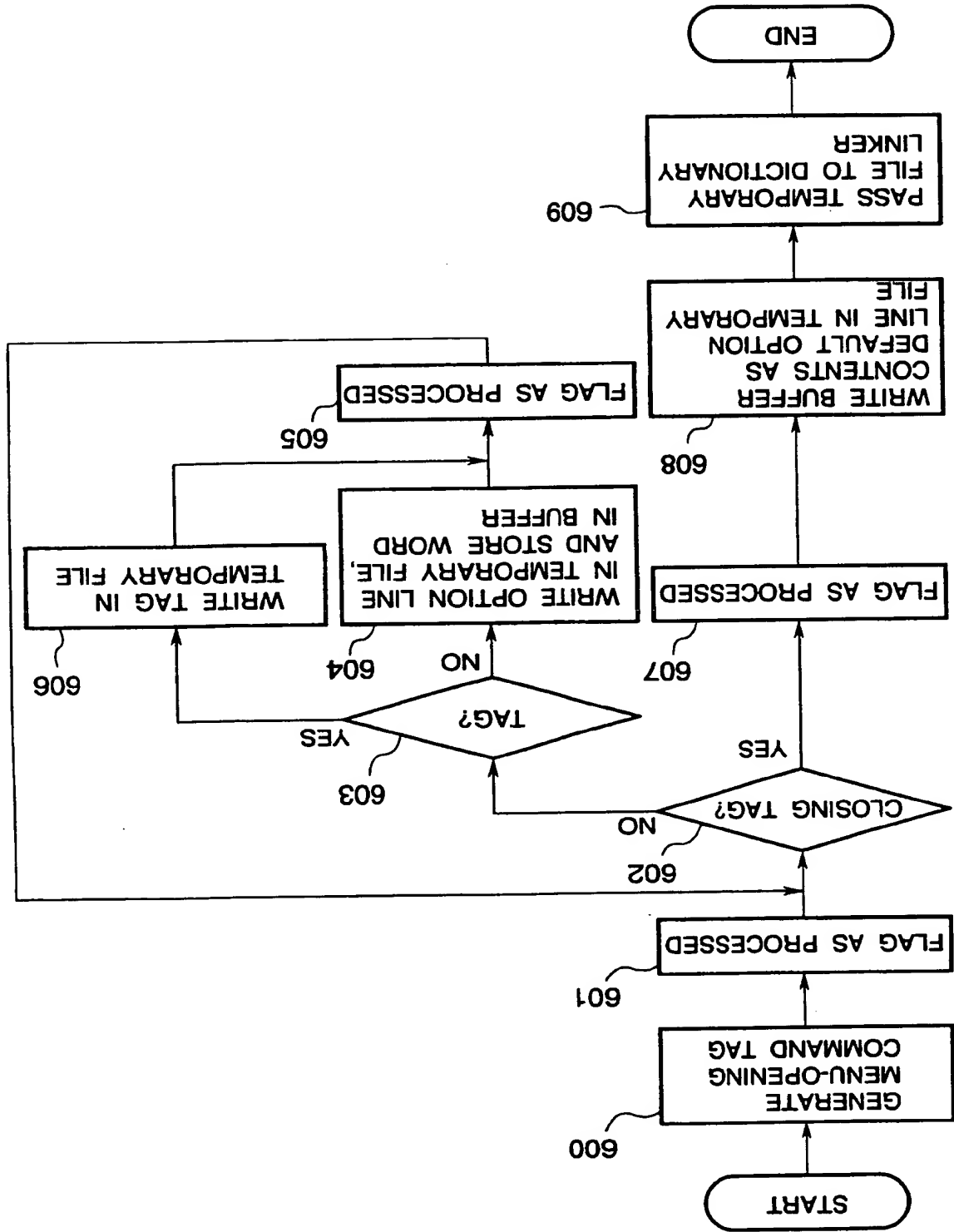


FIG. 45



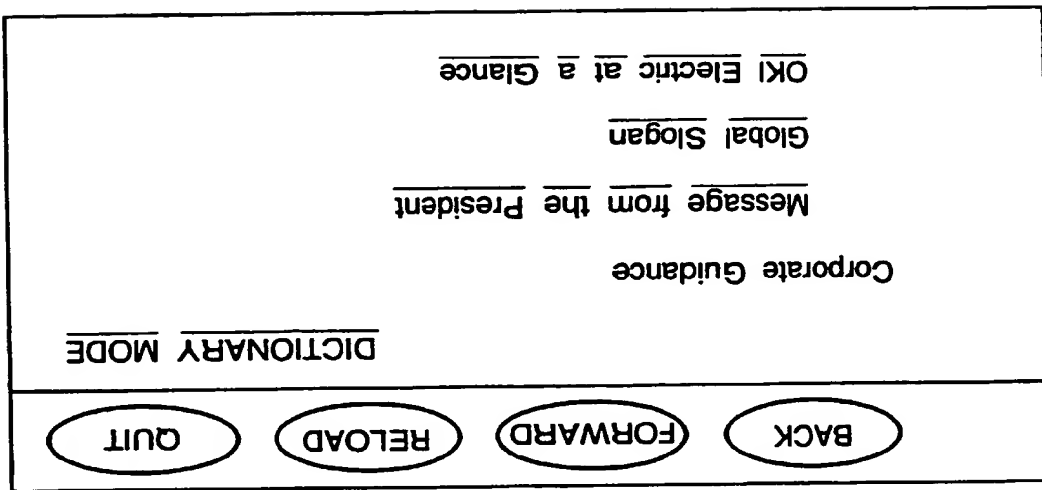


FIG. 47

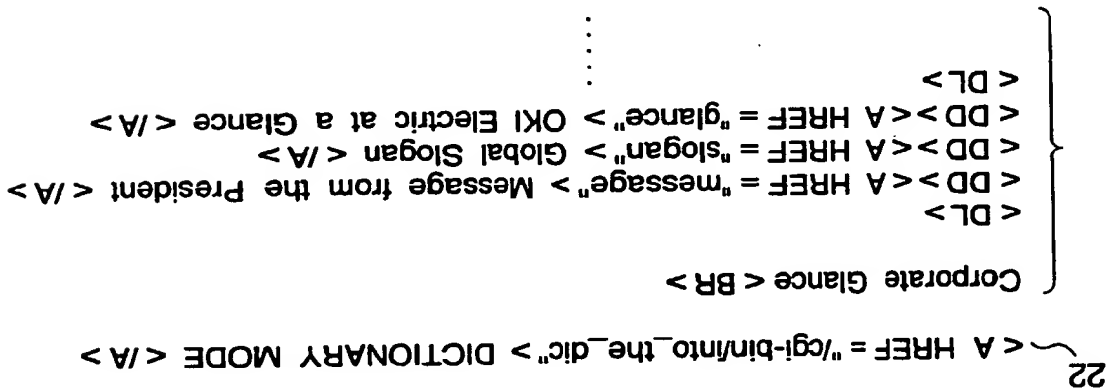


FIG. 46

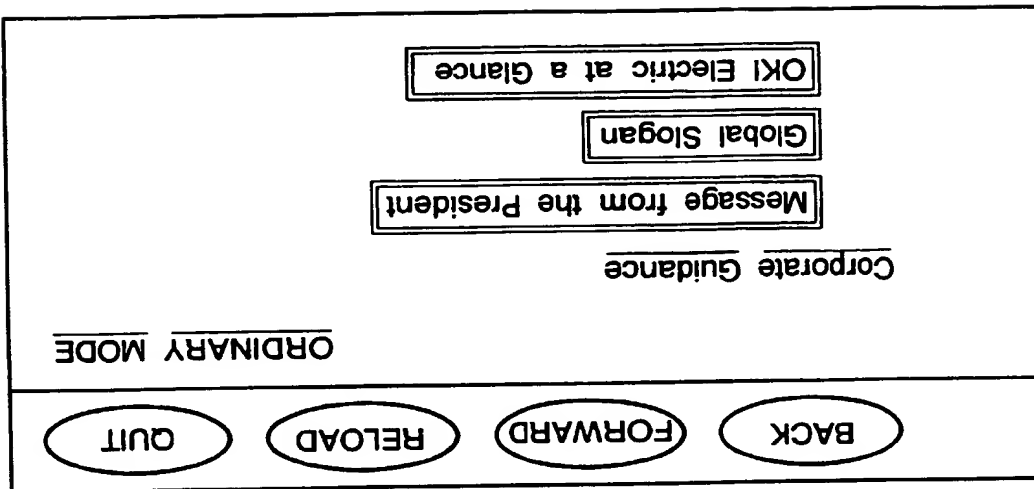


FIG.49

```
35 < A HREF = "guidance" > ORDINARY MODE < /A >
    < A HREF = "/cgi-bin/look_up?corporate" > Corporate < /A >
    < A HREF = "/cgi-bin/look_up?guidance" > Guidance < /A > < BR >
    < DL >
    < DD >
    < SELECT name = "select1" onFocus = 'ref(message)' onChange
    = 'lookdic(option)' >
    < OPTION > message (dic)
    < OPTION > from (dic)
    < OPTION > the (dic)
    < OPTION > President (dic)
    < OPTION SELECTED > Message from the President
    < /SELECT >
    < DD >
```

FIG.48

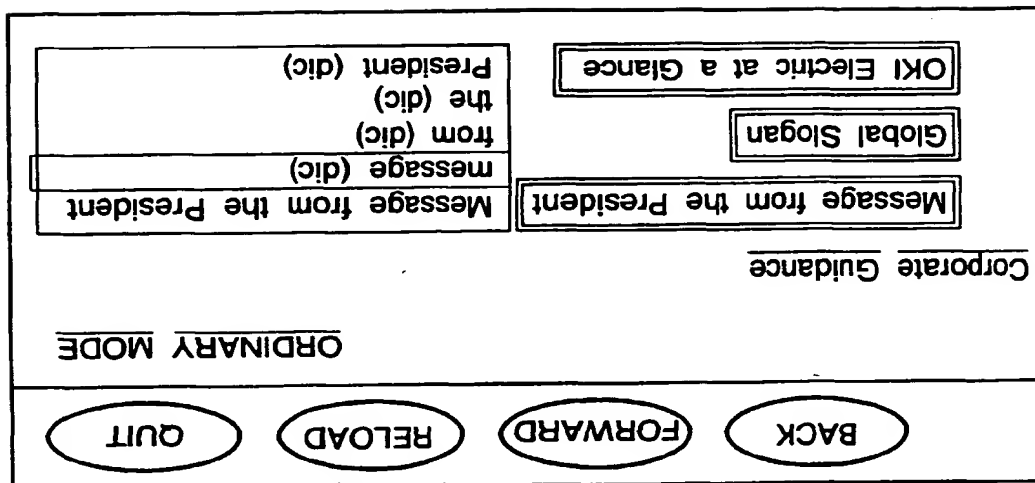


FIG. 51

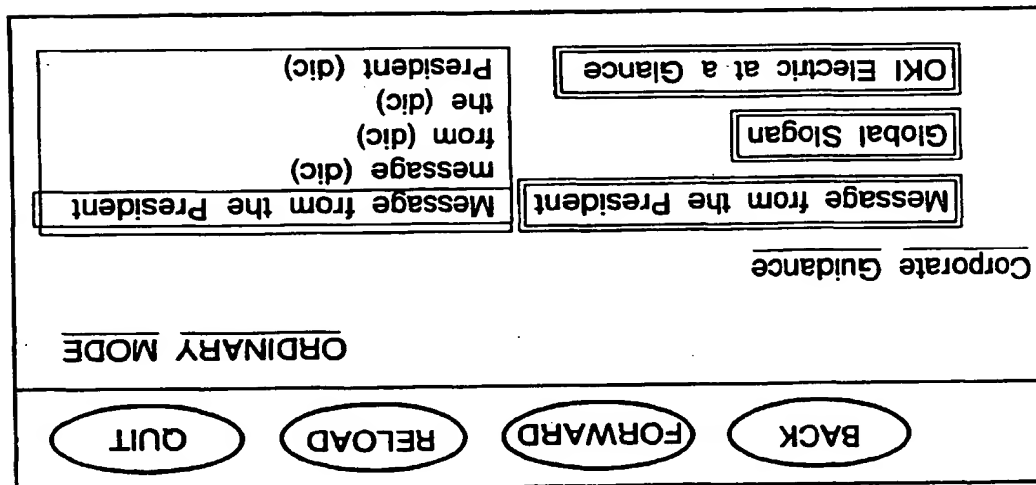
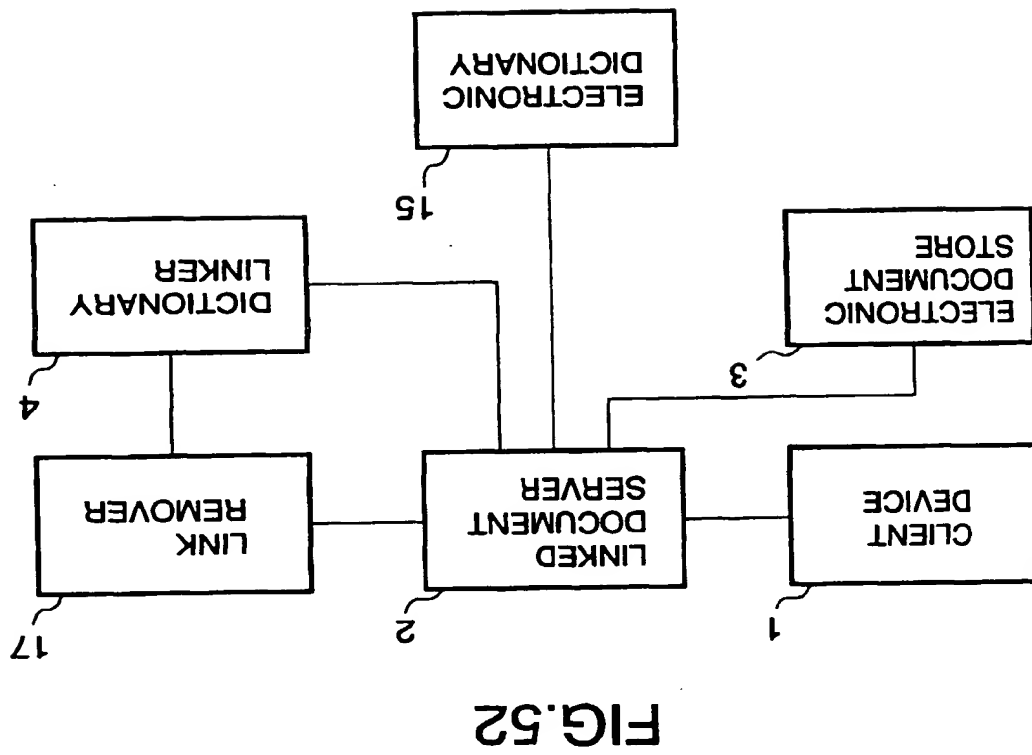


FIG. 50



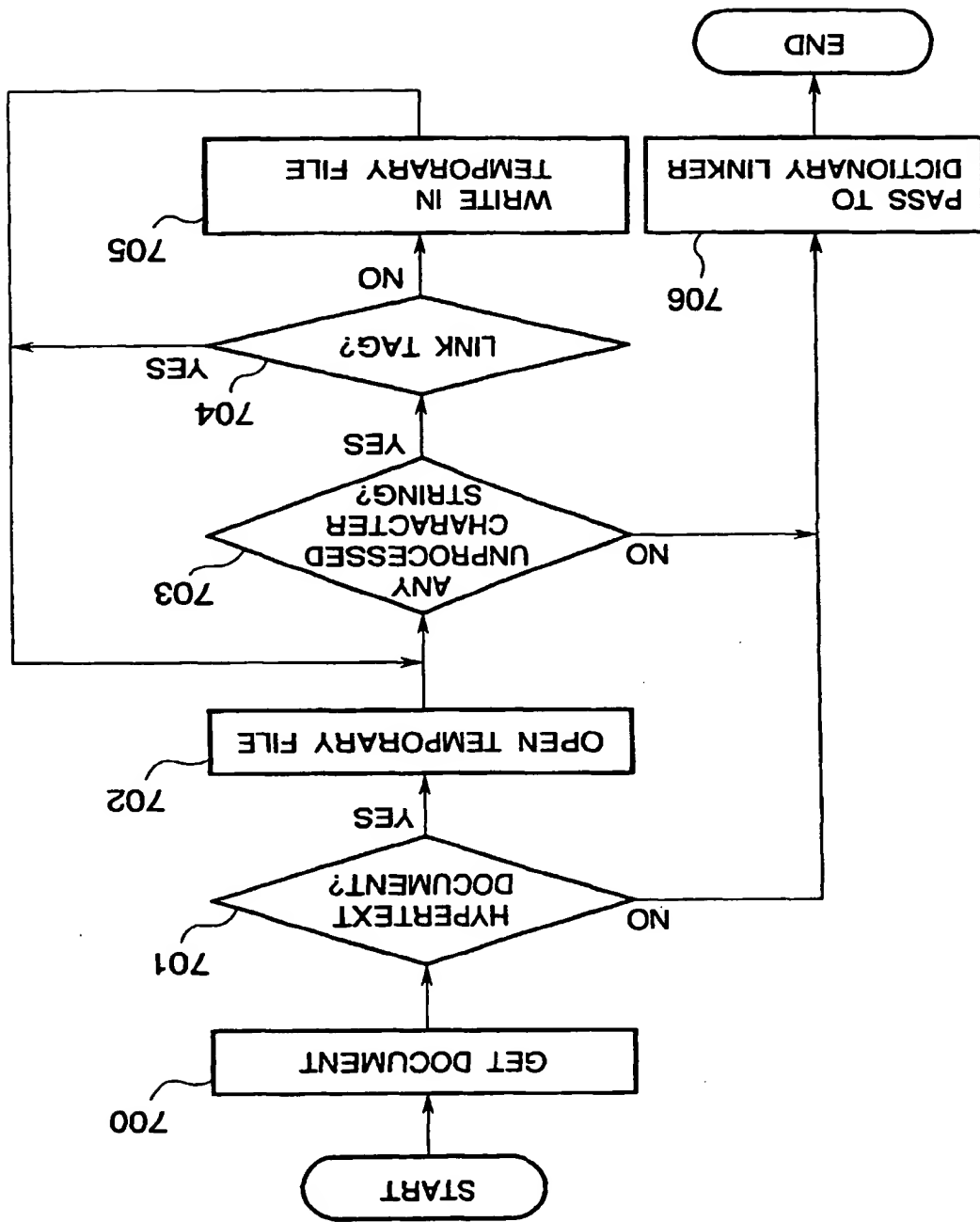


FIG. 53

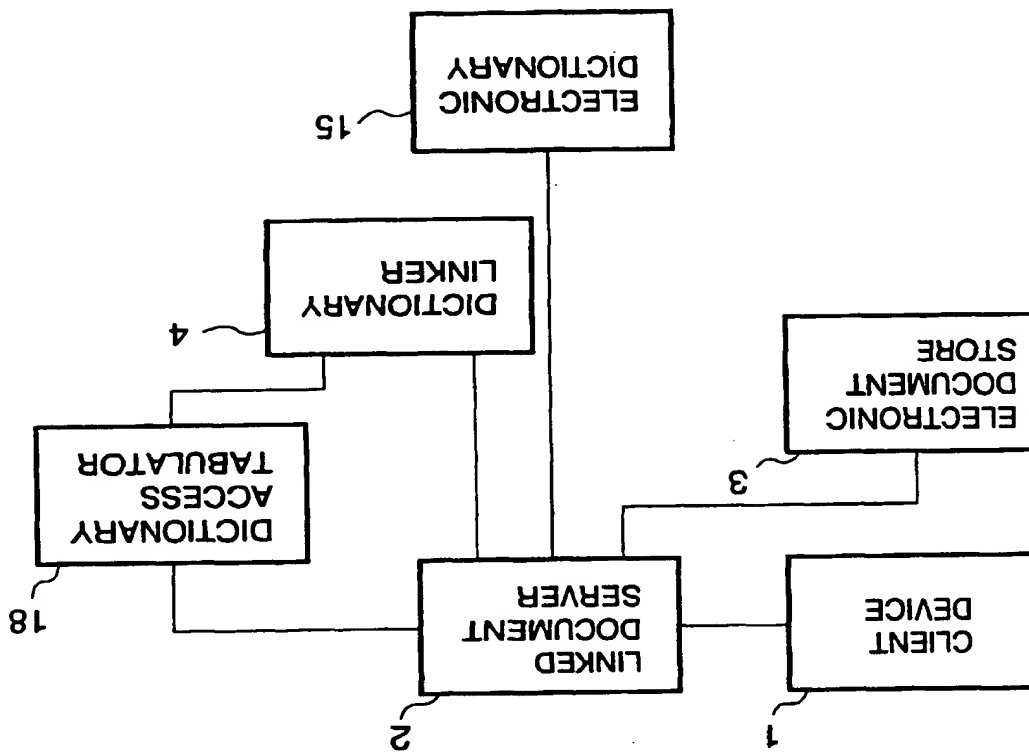


FIG.55

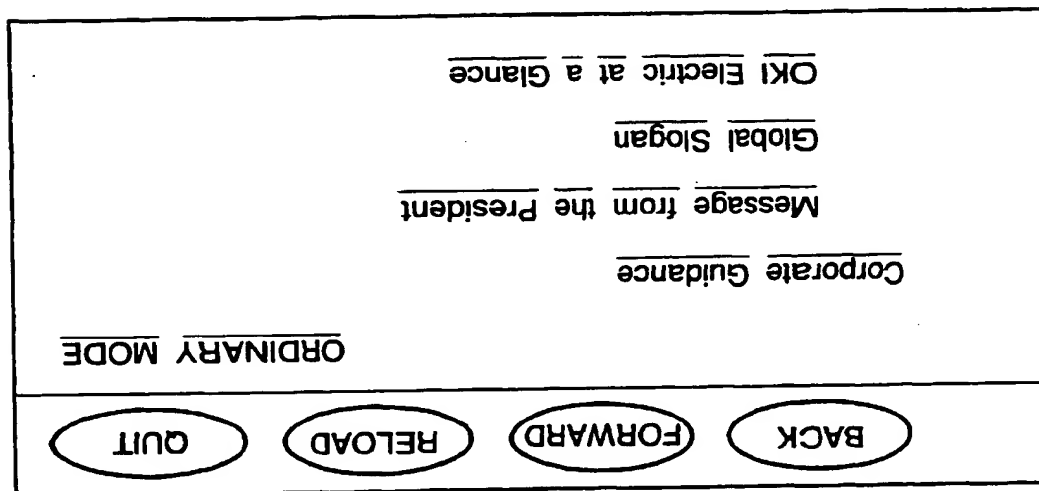


FIG.54

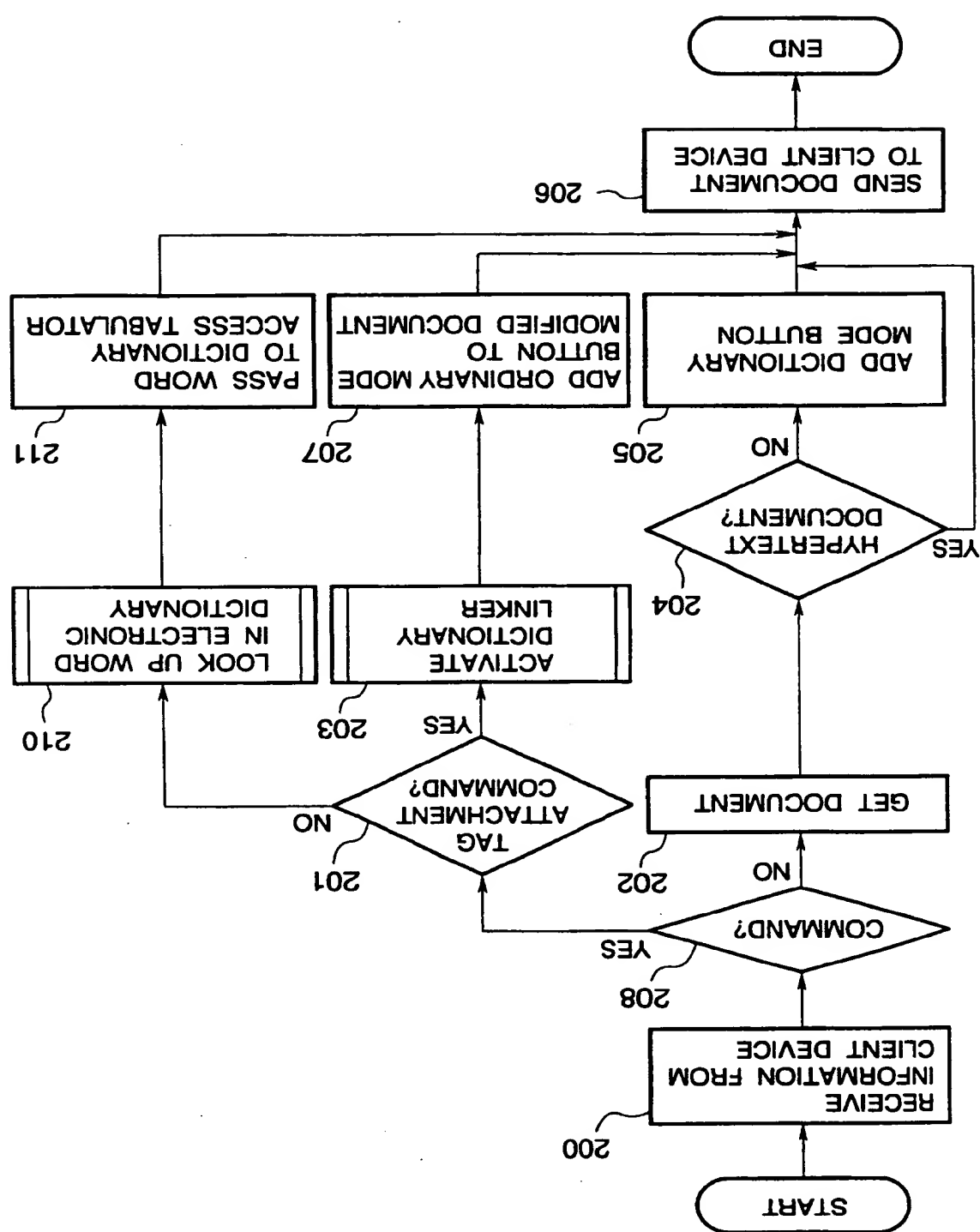
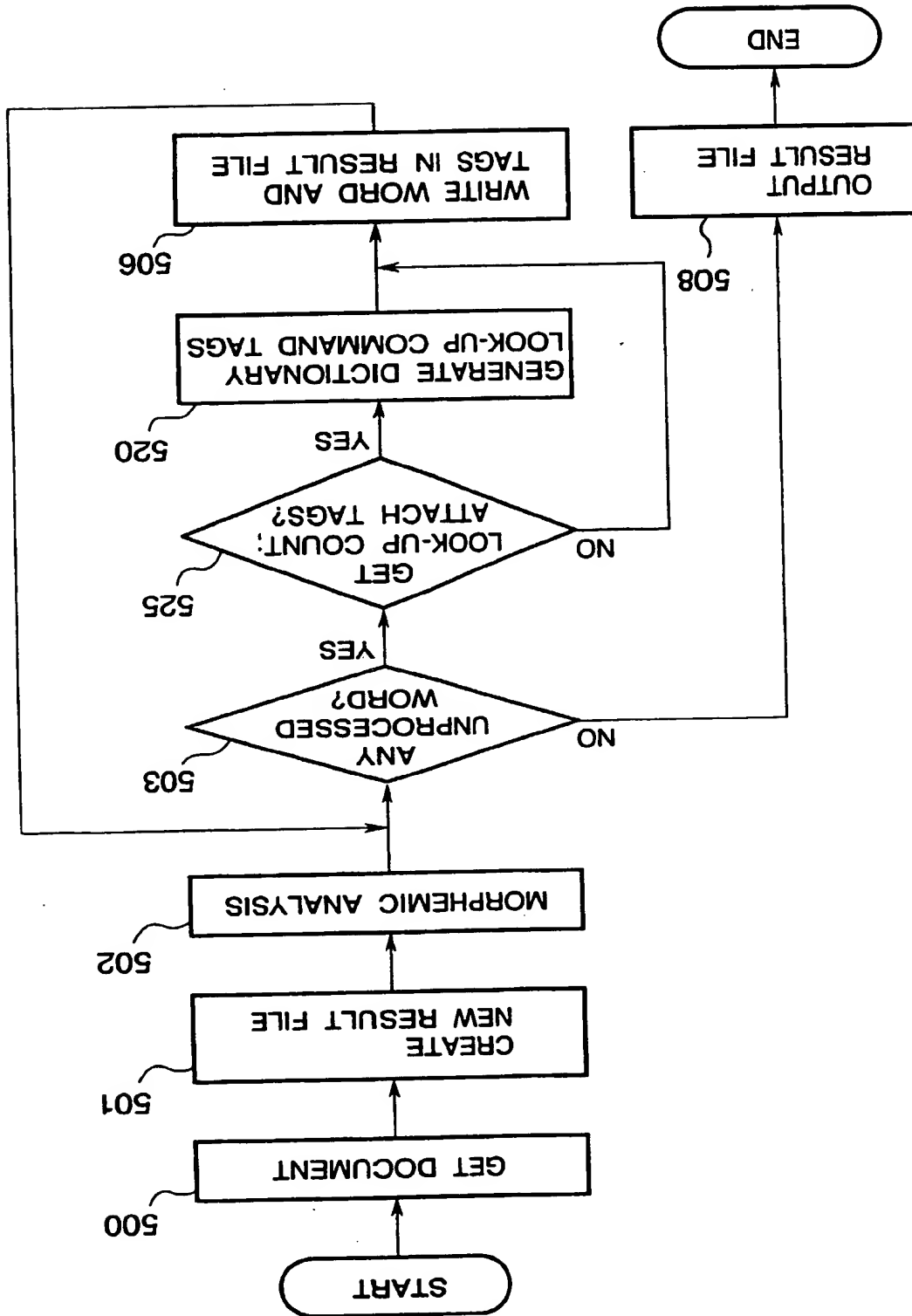


FIG. 56

FIG. 57



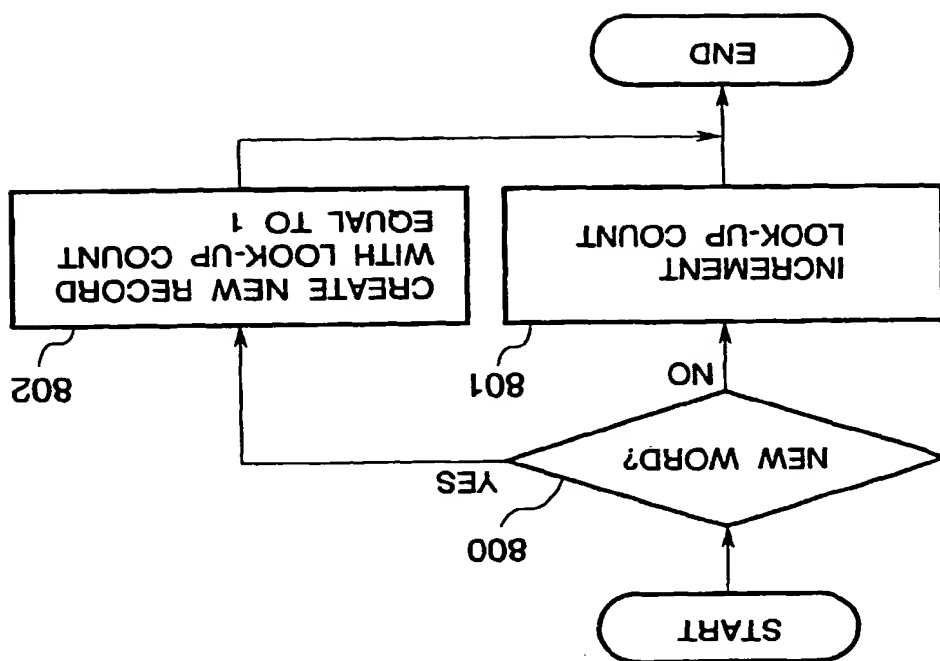


FIG. 59

WORD	LOOK-UP COUNT
we	1
draw	3
on	1
vast	5
storehouse	10
...	...

FIG. 58

FIG. 60

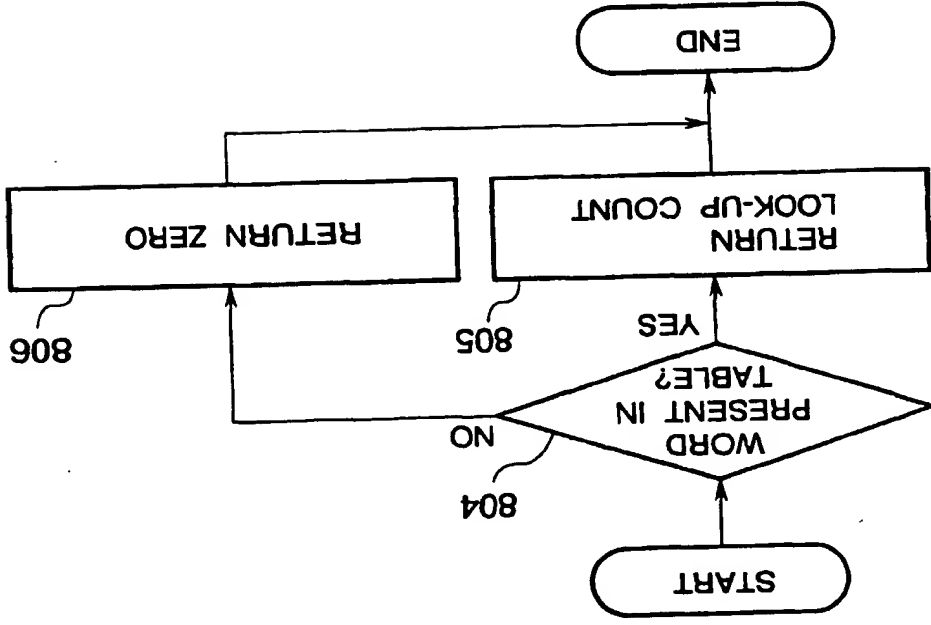


FIG. 61

```
< A HREF = "slogan" > ORDINARY MODE < /A >
We
< A HREF = "/cgi-bin/look_up?draw" > draw < /A >
on
< A HREF = "/cgi-bin/look_up?vast" > vast < /A >
< A HREF = "/cgi-bin/look_up?storehouse" > storehouses < /A >
```

...

< FONT = BLUE >
< A HREF = "/cgi-bin/look_up?we" > We < /A >
< /FONT >
< FONT = GREEN >
< A HREF = "/cgi-bin/look_up?draw" > draw < /A >
< /FONT >
< FONT = BLUE >
< A HREF = "/cgi-bin/look_up?on" > on < /A >
< /FONT >
< FONT = RED >
< A HREF = "/cgi-bin/look_up?vast" > vast < /A >
< /FONT >
< FONT = GREEN >
< A HREF = "/cgi-bin/look_up?storehouse" > storehouses < /A >
< /FONT >

FIG.63

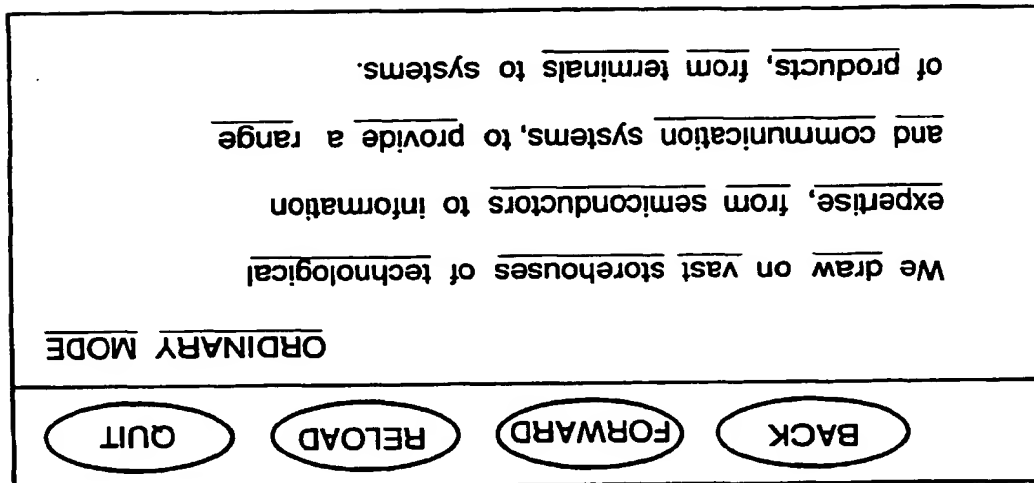


FIG.62

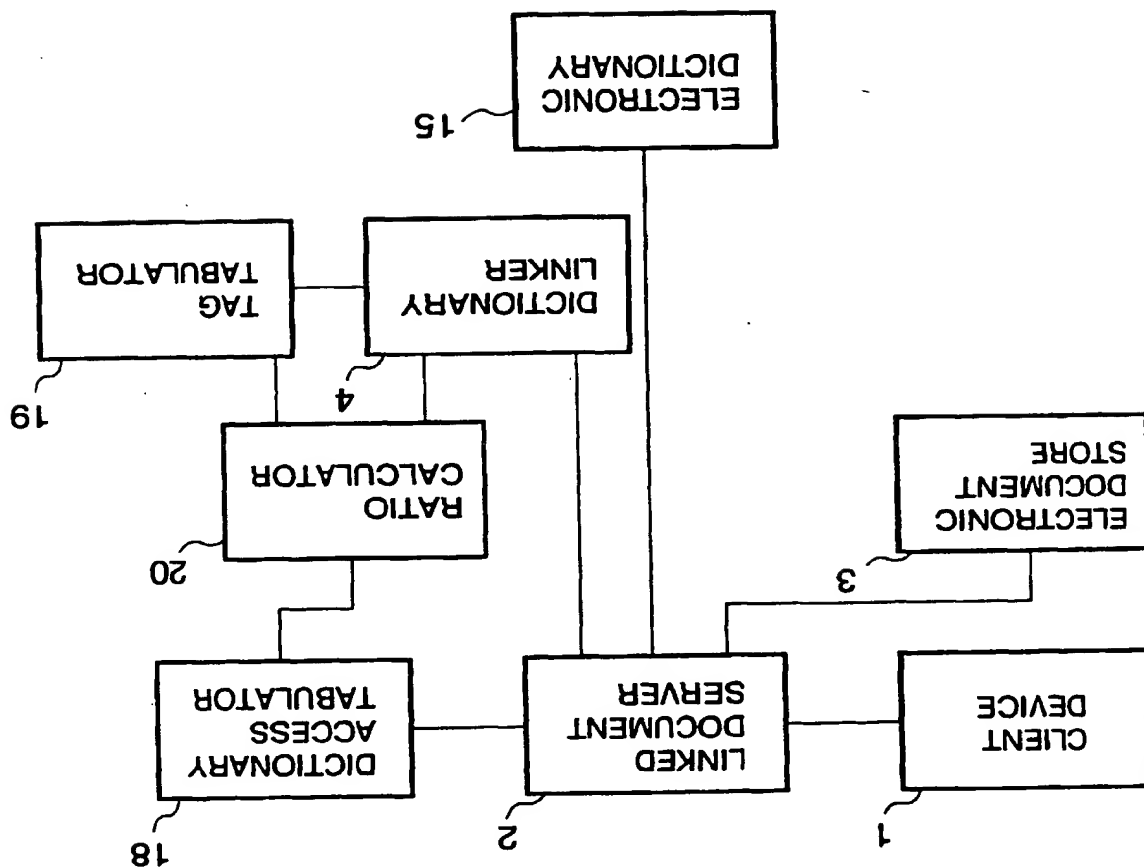
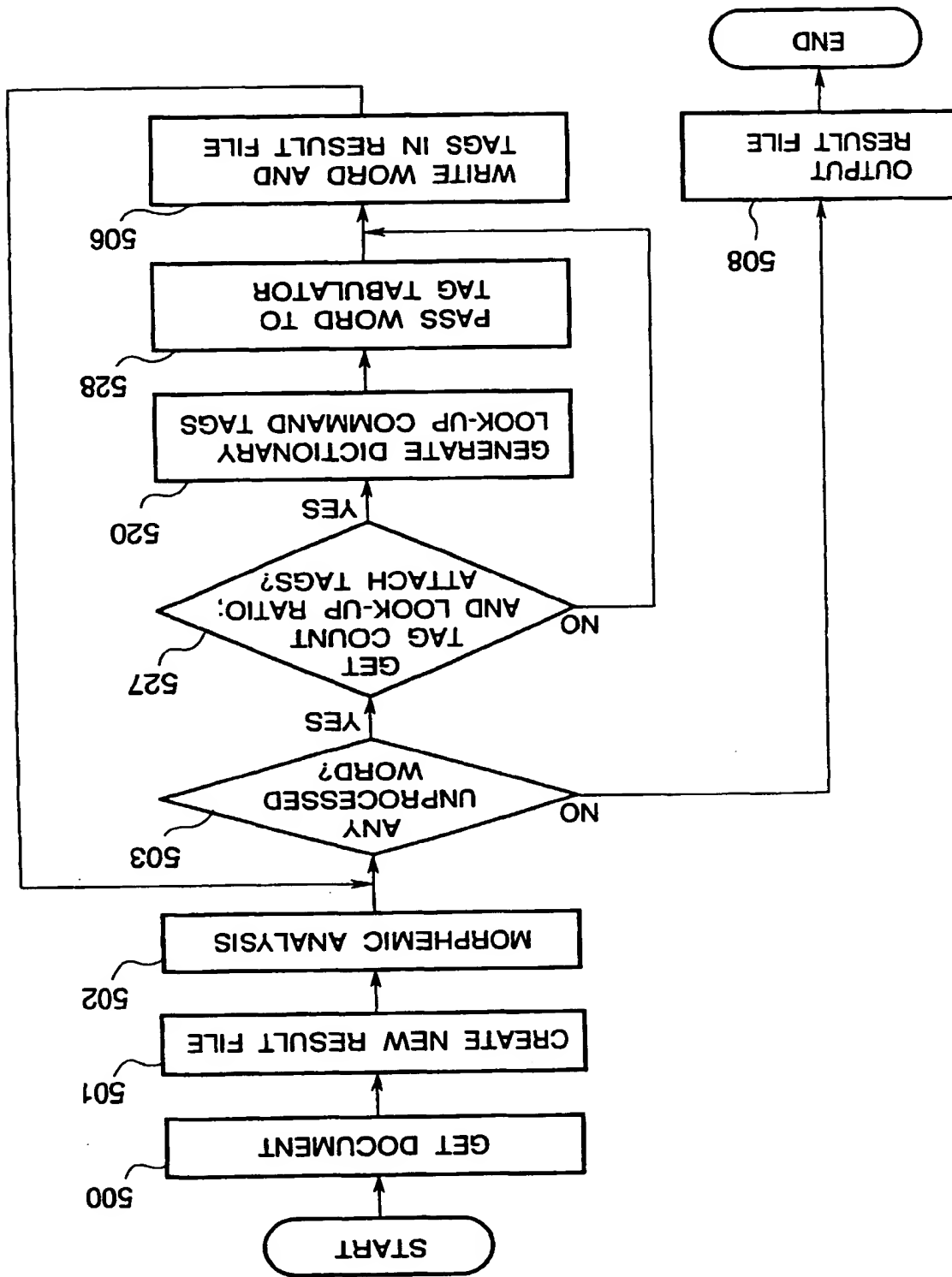


FIG. 64

FIG. 65



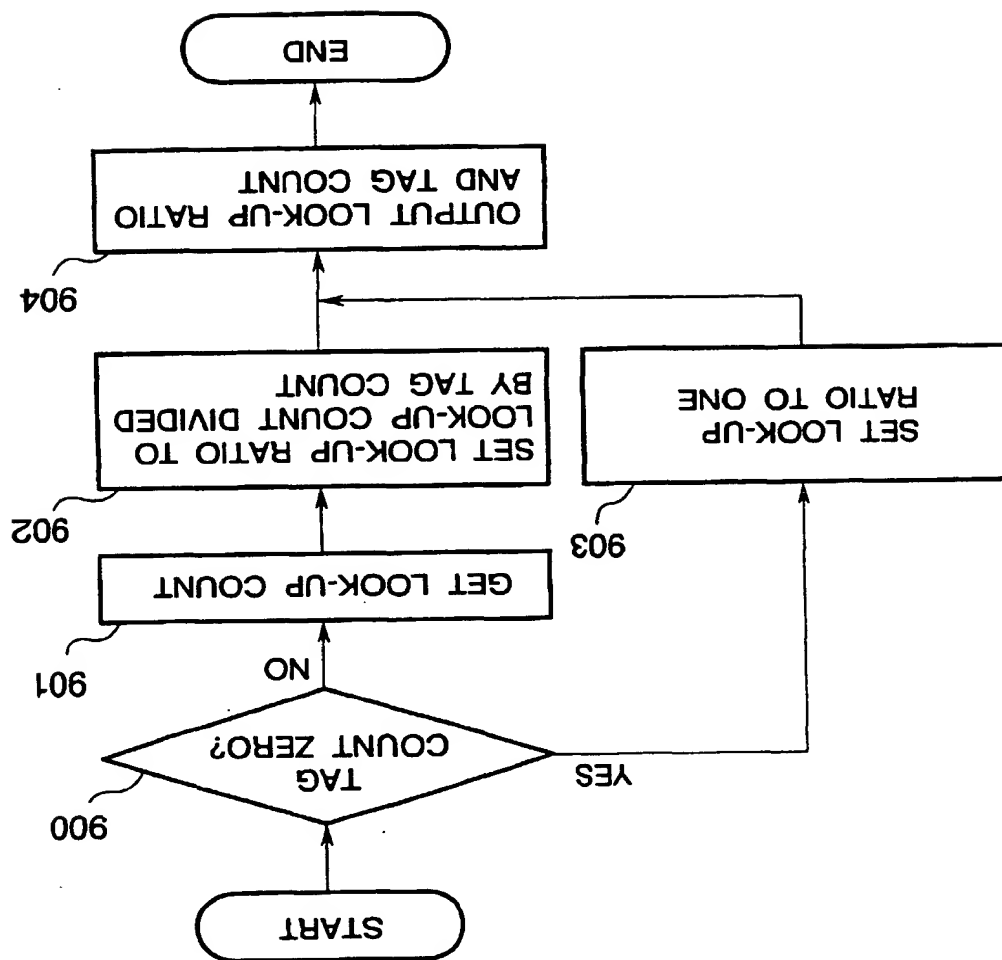
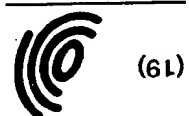


FIG. 66



Europäisch s Patentamt
European Patent Office
Office europe n des brevets



EP 0 810 534 A3 (11)

EUROPEAN PATENT APPLICATION

(12) (88) Date of publication A3: 22.03.2000 Bulletin 2000/12 (51) Int. Cl. 7: G06F 17/30

(43) Date of publication A2: 03.12.1997 Bulletin 1997/49

(21) Application number: 97107176.6

(22) Date of filing: 29.04.1997

(84) Designated Contracting States: DE FR GB	
(30) Priority: 13.05.1996 JP 11741596 13.05.1996 JP 11766196 14.05.1996 JP 11876696 14.05.1996 JP 11879596	
(71) Applicant: Oki Electric Industry Co., Ltd. Tokyo (JP)	(74) Representative: Kirschner, Klaus Dieter, Dipl.-Phys. Schneiders & Behrendt Rechtsanwälte - Patentanwälte Soliner Strasse 38 81479 München (DE)
(72) Inventor: Ikeno, Atsushi I-chome, Minato-ku, Tokyo (JP)	

(54) Document display system and electronic dictionary

(57) A document display system displays the contents of an electronic document. If the user requests dictionary access, the electronic document is modified by attaching invisible dictionary access information to words in the document. The modified document is then displayed, the words to which the dictionary access information is attached being visibly marked. If the user selects a word to which dictionary access information is attached, an electronic dictionary entry for the word is automatically retrieved and displayed.

EPO FORM 1503 03 82 (P4/C01)

DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT	
Category	Citation of document with indication, where appropriate, of relevant passages
Y	"IMPLICIT READER LINKS IN ONLINE INFORMATION" IBM TECHNICAL DISCLOSURE BULLETIN,US,IBM CORP. NEW YORK, vol. 37, no. 3, 1 March 1994 (1994-03-01), page 511-512 XP000441564 ISSN: 0018-8689 * the whole document *
Y	EP 0 483 576 A (IBM) 6 May 1992 (1992-05-06) * column 6, line 15 - column 6, line 34 * * column 10, line 45 - column 12, line 3 * * column 29, line 19 - column 33, line 6 * * column 35, line 14 - column 36, line 8 * * figures 4A,B,22, * "DICTIONARY ACCESS METHOD WITH WORD OCCURRENCE" IBM TECHNICAL DISCLOSURE BULLETIN,US,IBM CORP. NEW YORK, vol. 38, no. 8, August 1995 (1995-08), page 365-366 XP000534553 ISSN: 0018-8689 * the whole document *
A	"AUTOMATIC HYPERMEDIA LINK GENERATION" IBM TECHNICAL DISCLOSURE BULLETIN,US,IBM CORP. NEW YORK, vol. 35, no. 1A, 1 June 1992 (1992-06-01), page 447-448 XP000308936 ISSN: 0018-8689 * the whole document *
The present search report has been drawn up for all claims	
Place of search	
THE HAGUE	
Date of completion of the search	
2 February 2000	
Examiner	
Abbtg, R	
CATEGORY OF CITED DOCUMENTS	
X : particularly relevant if taken alone Y : particularly relevant if combined with another document of the same category A : technological background O : non-written disclosure P : intermediate document T : theory or principle underlying the invention E : earlier patent document, but published on, or after the filing date D : document cited in the application L : document cited for other reasons B : member of the same patent family, corresponding document	
CLASSIFICATION OF THE APPLICATION (Int.Cl.6)	606F17/30
RELEVANT TO CLAIM	1-9, 11, 22-33, 45-48
TECHNICAL FIELDS SEARCHED (Int.Cl.6)	1, 22, 45
606F	45-48, 1, 5, 22



Office
Eur pean Patent

EUROPEAN SEARCH REPORT

Application Number
EP 97 10 7176



DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT	
Category	A
Citation of document with indication, where appropriate, of relevant passages	"THE ART OF NAVIGATING" COMMUNICATIONS OF THE ASSOCIATION FOR COMPUTING MACHINERY, NEW YORK, vol. 33, no. 3, 1 March 1990 (1990-03-01), page 296-310 XP000161627 ISSN: 0001-0782 * page 303, column 1, line 14 - page 304, column 1, line 4 *
Relevant to claim	1, 14-18, 22, 37-40
CLASSIFICATION OF THE APPLICATION (Int.Cl.6)	
TECHNICAL FIELDS SEARCHED (Int.Cl.6)	
The present search report has been drawn up for all claims	
Place of search	THE HAGUE
Date of completion of the search	2 February 2000
Examiner	Abbing, R
CATEGORY OF CITED DOCUMENTS X : particularly relevant if taken alone Y : particularly relevant if combined with another document of the same category A : technological background O : non-written disclosure P : intermediate document T : theory or principle underlying the invention E : earlier patent document, but published on, or after the filing date D : document cited in the application L : document cited for other reasons A : member of the same patent family, corresponding document	

EPO FORM 1503 03/82 (P04C01)

ANNEX TO THE EUROPEAN SEARCH REPORT
ON EUROPEAN PATENT APPLICATION NO.

EP 97 10 7176

This annex lists the patent family members relating to the patent documents cited in the above-mentioned European search report. The members are as contained in the European Patent Office EDP file on
The European Patent Office is in no way liable for these particulars which are merely given for the purpose of information.

02-02-2000

Patent document cited in search report	Publication date	Patent family member(s)	Publication date
EP 0483576 A	06-05-1992	US 5204947 A	20-04-1993
		CA 2051180 A, C	01-05-1992
		DE 69128605 D	12-02-1998
		JP 2019557 C	19-02-1996
		JP 4287116 A	12-10-1992
		JP 7036147 B	19-04-1995

EPO FORM P4459

For more details about this annex : see Official Journal of the European Patent Office, No. 12/82